

■ Almanya'nın, ABD ve Rusya'dan sonra dünyaya silah ihraç eden 3. ülke konumunda olması kaygı yaratmaya başladı



Kum Saati

Kardeş Kentler ve Uyum

Göçmenlerin topluma uyumu konusu, Almanya'da son yıllarda yoğun biçimde tartışmaya başlandı.

Öyle ki bu tartışma, hükümetle, uyum çabaları içinde önemli işlevi yerine getirmesi beklenen Türk kitle örgütleri arasında görüş ayrılıklarına kadar gelip dayandı. Göçmenlerin, diyalim Türkler'in "uyum programı" adıyla sunulan söylemlere kuşkucu yaklaşımının temelinde, yıllardır yaşanan ve yer yer oluşan dışlanmışlık duygusu yatar ve bunun da anlayışla karşılanması gerekir. Bu kuşkunun tamamen ortadan kaldırılması için de, belli bir zamana ihtiyaç vardır.

Bu ülkeyi yurt edinen Türkler'in Almanya'da huzurlu bir yaşam sürdürebilmesinin tek yolu, -kendi öz kimliğinden, değerlerinden yitim olmaksızın- uyumdan geçtiğini kimse yadsımıyor artık. Önemli olan bu yönde bir özgüven oluşturabilmektir. Bunu sağlayacak olan ise, Alman toplumuna yön veren siyaset mekanizmasıdır.

Geçtiğimiz haftalarda gazetemizi ziyaret eden Hür Demokrat Parti FDP Hessen Eyalet Örgütü ve Meclis Grup Başkanı Jörg-Uwe Hahn ile sohbetimiz, gelip uyum tartışmalarına dayanınca, kendisine Türkler'i kazanmanın, belki en önemli yollarından birinin Türkiye ile ilişkilerden geçeceğini hatırlatmıştım. Almanya'da 2. Dünya Savaşı sonrasında bu yana geliştirilen, "Kardeş Kent Projeleri"nin bu yönde önemli bir yeni fırsat olabileceğini söylemiştim. Türkiye ile son yıllarda öne çıkan kardeş şehir projesi sayısının çok sınırlı sayıda kaldığını ve bunu mutlaka artırılması gerektiğini ifade etmişim. Hatta Hessen eyaleti ile ABD'den Wisconsin yöresi arasında yürüten, "Bölgesel Kardeşlik Projesi"nin bir benzerinin, örneğin Çukurova bölgesi ile gerçekleştirilebileceğinden söz etmişim. Bunu söylerken, Türk insanının Türkiye ile olan gönül bağının 1. kuşak ile sınırlı kalmadığını ve farklı iletişim imkanları sayesinde kuşaklara zincirleme biçimde sirayet ettiğini örneklemiştim.

Almanya'da 2,5 milyonluk Türk nüfusuna rağmen, kardeş kent projesinin çok az olmasına paralel, bölgesel kardeşlik programlarının ise hiç olmadığını hatırlatarak, "Türkler'i Alman toplumuna kazandırmak için yerel yaşam büyük önem taşır. İnsanlar, kendi ülkelerinden bir kent veya bölgenin Almanya ile resmi bir dostluk projesi içinde olmasından büyük mutluluk duyar. Ülkesinden bir şehrin muhatap alınması göçmenler için kıvanç vesilesi olabilir ve zamanla gelişebilecek sıcak güven ortamında Alman toplumuyla yakınlaşma yönünde önemli bir kapı aralanabilir" demişim.

Liberal politikacı bunu iyi görmüş olsa gerek, konuyu Hessen Parlamentosu'na taşımış ve Koch Hükümeti'ne bir soru önergesi vererek, Türkiye ile olan bu ilişkilerin ne düzeyde olduğu yönünde bilgi istemiş. Jörg Uwe Hahn'a bu duyarlılığından ötürü gerçekten teşekkür etmek gerekir. (...) (Sayfa 11)

Mehmet Canbolat



Haberi Sayfa 31'de

"Ölümle Dansa Son Verin!" Çağrısı

▼ Almanya'nın silah satışı gelirini 2006 yılında 1,5 milyar'dan 3,8 milyar Dolar'a çıkartması, ülkedeki savaş karşıtları ile alternatif örgütleri birden ayağa kaldırdı. "Waldkirchen Uyarısı" adıyla yayınlanan ortak bildiride, "Savaşları körüklemeyin! Bu gidişata son verin" diye uyarılar yapıldı.



Almanya'da ev sahibi olmak için en uygun zaman!

▼ Almanya'da kredi koşullarının uygun, faiz oranlarının düşük olması, bu ülkede kalıcı olmaya karar veren Türk toplumunda ev satın alma eğilimini artırdı. Özellikle çok çocuklu aileler, kira öder gibi ev sahibi olmayı tercih ediyor. (Sayfa 11)

CDU-Hessen eyalet seçimi için kaygılı!



Roland Koch'un 3. iktidar düşüne, 2 Sol+Yeşil gölgesi!

Anketler, Hessen Başbakanı Koch'un Ocak 2008 seçiminde çoğunluğu kaybedeceğini gösteriyor. (S. 17)



Uzmanlar, elinden iş gelen Türkler'in eski evi alıp onarmayı hedeflediğini belirtirken, yeni ev yaptırarak Türkler'in ise, uygun kredi faiz koşullarından yararlandığını ve ihtiyaca uygun ev yaptırdığını söylüyor.

Türkiye'de lösemi hastası çocuklara yardım çağrısı

Haberi 7. Sayfada

Hessen eyaletindeki kiliselerden Koch Hükümeti'ne uyarı

İslam din dersi için geç kalmayın

Hessenli kilise temsilcileri Eyalet Eğitim Bakanı Karin Wolff'u, meseleyi sürürncemede bırakmakla suçluyor. Bakan ise, "Proje konusunda muhatap kuruluş bulamıyoruz." diyor.



Haberi 4. Sayfada



Oy kullandık ama yine dışarıda kaldık

Frankfurtlu Zühal-Mehmet Akcan çifti de, tatile giderken oy hakkını kullanan isimlerden biri oldu. Adana Şakirpaşa Havaalanı'nda gece yarısına rağmen sandığa koşan çift, oylarını "Türkiye'nin yararına olması" dileğiyle kullanırken, "Keşke yurtdışında bizleri anlayan adaylar da olsa ve onları seçebilseydik!" dedi. (Sayfa 9'da)

▼ Türkiye'de 22 Temmuz'da yapılan genel seçimlerin izin sezonuna denk gelmesine rağmen, Avrupalı Türkler arasında oy kullananların sayısı beklenenin altında kaldı. Edinilen bilgilere göre, katılımın az olmasına rağmen yurtdışındaki Türkler'in kullandığı oy, Van'da bir sandalyenin daha AKP'nin hanesine yazılmasını sağladı.

Türk kitle örgütleri Ankara Hükümeti'ne çağrıda bulunarak: "Gümrüklerde oy kullanmak yerine, gerçek anlamda seçme seçilme hakkı istiyoruz." dedi.



Başbakan Yazıyor

Roland KOCH

Hessen Eyaleti Başbakanı

Enerji Anlaşması Hakkımız

Hemen herkes, en azından bir kez, elektrik faturasının yüksekliğine kızmış olabilir. Oysa buna gerek yok. Çünkü, çıkış yolu da var. Örneğin artan masrafı aşağı çekebilmek için enerji tasarrufu çözüm oluyor. Kaldı ki, tasarrufu tercih edenler, sadece cüzdanlarını korumakla kalmıyor, aynı zamanda çevre sağlığına da katkı sunmuş oluyor.

Cüzdanı korumanın bir diğer yolu ise, piyasada bulunan ücret tarifeleri arasındaki doğru tercihi yapabilmektir. Yani uygun fiyat veren şirketi seçmektir. Bunu yaparak, tasarrufu sağlamış olabilirsiniz. Hessen'de bugün, politikacılar, tüketicileri koruma merkezleri ve diğer bazı organizasyonlar, enerji tüketen herkesi, mümkün olan her fırsatı değerlendirip, gerekiyorsa, varolan anlaşmaları değiştirmeye sık sık davet ediyor.

Bu çağrının elbette belli hakkı gerekçeleri de var: Örneğin Almanya bugün Avrupa'nın en pahalı enerjisini kullanıyor. Bir diğer deyişle, Almanya'daki işletmeler ve normal evler, kullandıkları enerji için yılda yaklaşık 13 milyar Euro daha fazla ödeme yapıyor. Ancak durum artık değişiyor. Çünkü Enerji Ekonomisi Yasası (Energiewirtschaftsgesetz) artık tüketicilere, uygun olan şirkete geçme fırsatı sunuyor. Yani bu yasa sayesinde, kendi üretim tesisi olmasa bile, küçük enerji kuruluşları da tüketicilere uygun fiyat tarifesi çerçevesinde servis verme olanağına sahip oluyor. Bu tarife düşüklüğü hizmet ve ürünün kalitesinde herhangi bir düşme anlamına gelmiyor.

Hessen eyaletinde enerji fiyatının mümkün olduğunca düşük tutulabilmesi için özellikle Ekonomi Bakanı Sayın Alois Rhiel'in, büyük bir çaba sarfettiğini de unutmamak gerekir. Ancak bu yeterli mi? Değil. Örneğin tüketiciler de bizzat aktif olabilir. Bu bağlamda bakanlıkça hazırlanan "Düşük Enerji Fiyatı-Değişiminin Tam Zamanı" adlı broşür, tüketicilere en doğru yolu gösteriyor.

Esen kalınız değerli okurlarımız...



SCHWALB-Mali Müşavirlik

Uwe Schwalb: Müşavirlikte 33 yıllık bir deneyimi var. Özellikle işyeri kuruluşu, personel muhasebesi, iflas, yıllık bilanço, muhasebenin yanı sıra, şirket vergileri, gelir vergisi, işletme denetimi ve vergi ceza uygulamaları konusunda danışmanlık hizmetiyle tanınıyor. O'nun bir diğer özelliği ise, Maliyeye, mahkeme önünde sınırını göstermektir.

Ralf Brannath: Düşünen ve yönlendiren bir uzman. En ağır muhasebe bile onun için adeta bir oyuncak. Sayılarla oynamayı çok seviyor.

Sigrid Yıldırım: Büromuzun adeta meleği. Herkesin yılmınlığa kapılıp bıraktığı yerde, o hemen devreye giriyor. Hatta onunla isteyen herkes Türkçe de konuşabiliyor. Neu Isenburg'ta eşi-benzeri yok.

Deniz Yıldırım: Hem Türk hem Alman. Mali işler konusunda meslek eğitimi alıyor.

Adresimiz: Steuerbüro Schwalb

Sahibi: Uwe Schwalb

Brunnenstrasse 8 . NEU-ISENBURG

Tel: 06102-320144 . 0172 - 1012121

e-posta: uweschwalb.stb@gmx.de

İşsiz kalacak olanlara önemli uyarı

Almanya'da 1 Ocak 2003'ten beri geçerli bir yasaya göre, işverenden sürekli çıkış alan kişilerin, son günü beklemeden (çıkış mektubunu aldıktan sonraki 3 gün içinde) iş ve işçi bulma kurumuna başvurması gerekiyor. Yetkililer, bu uygulamanın (SGB- Sozialgesetzbuch 37b) geniş kitlelerce bilinmediğini ve bilgi eksikliğinin, hakların kaybını önlemediğini hatırlatıyor ve "İşten çıkartılan kişi, hala bir bekleme süresi olsa bile, bağlı olduğu kuruma başvurup kendisini iş arayanlar listesine kaydettirmesinde yarar vardır.

Hatta 1 Mayıs 2007 tarihinden itibaren bu kayıt telefonla da yapılabilmektedir. Şahsi ziyaret için bu telefonla randevu alınabilir" diyor. Buna uymayan müstakbel işsizlerin işsizlik parasından 1 haftalık kesintinin olabileceğini ve maaş durumuna göre, o kişilerin maddi kaybının 500 Euro'ya kadar uzanabileceğini belirten uzmanlar, telefonla kayıt işinin 01801 555111 numarasından olabileceğine işaret ediyor. İlgili memur, bu telefonun ardından ek bilgilere ihtiyaç duyması halinde, söz konusu kişiyi geri arayabiliyor.



BİLGİ Programı

Mehmet Canbolat ile

KUM SAATİ

Hazırlayan ve Sunan:

Gazeteci

Mehmet Canbolat

Eylül'den itibaren

Her Çarşamba akşamı

Saat: 20:45 (canlı)



Katkılarından ötürü teşekkürler...

TÜRKISH AIRLINES
TÜRK HAVA YOLLARI



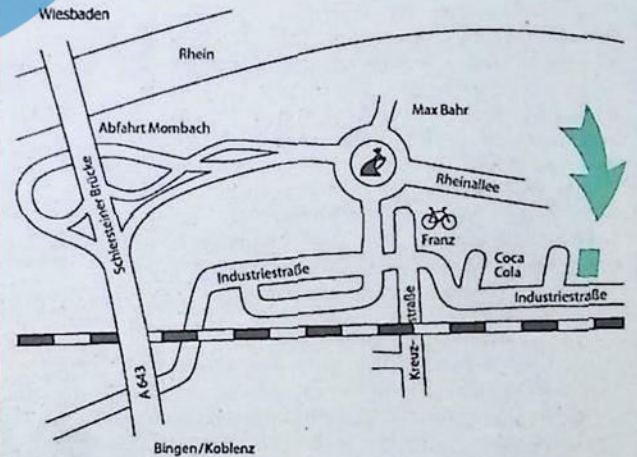
Karmez

OYAK

ANKER BANK

GÜLBAU

KASTELPLAST KUNSTSTOFFE GMBH



Toptancı ve tüketiciler için kağıt tabak ve mutfak takımları:

- Alu çanaklar - Alufolye
- Yol için paketleme
- Otomat bardağı - Kağıt mendil
- Fırın-Kasap paketleme kağıdı
- Yol için kahve bardağı
- Plastik tabak-bardak
- Reklam baskılı kağıt peçete
- Sebze-Meyve kutuları
- Ağaç-Plastik çatal-kaşık
- Yiyecek kutuları
- Mutfak kağıdı - Dayanıklı folye
- Yiyecek paketleme malzemesi
- Şölenler için kiralık mutfak takımları
- Kağıt tabak ve çanaklar
- Plastik torbalar - Salata tabağı
- Peçete - Tabaklar - Çöp torbaları
- Çerez külahı - İçecek bardağı
- Storo kutular - Tuvalet kağıtları
- Masa örtüleri - Taşınabilir çantalar
- Dayanıklı karton kaseler - Kürdan

Bu ve buna benzer 1000'i aşkın ürün uygun fiyata sizleri bekliyor

Düğün, nişan, sünnet ve her türlü eğlence ve yemek ortamı için gerekli mutfak donanımımızla hizmetinizdeyiz. **YENİ ADRESİMİZ:**
Industriestr. 34 . 55120 Mainz-Mombach . Tel: 06131-669210
Faks: 06131-6692121 . e-posta: mail@kastelplast.de . www.kastelplast.de

Hessen'de liseyi bitirme isteği rekora koşuyor. Kimi okullarda kapasite aşılrken, lise koşulları zorlaşıyor

Ne pahasına olursa olsun „ABITUR“

Hessen eyaletinde „Abitur“ diye de bilinen liseyi bitirme eğitiminde koşulların zorlaşmasına rağmen, anne babalar kadar gençlerde de Gymnasium-Lise ilgisi giderek büyüyor. Uzmanlar, kapasite artışına ve G8 adıyla diploma süresinin 8 yıla indirilmiş olmasına rağmen, anne babaların çocuklarını küçük yaştan itibaren liseye odakladığını söylüyor ve çocuklar için yuvadan başlamak üzere liseye kadar eğitimin önem kazandığını düşünüyor. Almanya'da bugüne değin süregelen uygulamalara göre, liseye gidebilecek çocukların belirlenmesi 5 ve 6. sınıfta başlıyor ve çocuklar derslerdeki başarılarına göre adeta bir süzgeçten geçiriliyor. Başarılı olamayacağı görülen çocuklar Real veya Gesamtschule diye bi-

yapan Prof. Dr. Rolf Haubl, eleme potasına gireceğini gören çocukların 5. ve 6. sınıftan itibaren rekabet ve rakip kavramlarını yakından tanıdığını söylüyor ve „Bu dönemde çocukların paylaşım ruhu azalıyor, kendi başına olmaya özen gösteriyor ve dayanışma anlayışı önem taşıyor“ diyor.

Prof. Dr. Haubl, (sağda) „başarıya odaklanma duygusu“nun çocukların öğrenme anlayışını da değiştirdiğini düşünüyor ve: „Çocuk küçük yaştan itibaren başarılı olma beklentisi karşısında, o bilgileri istediği için değil, rekabet koşulları bunu gerektirdiği için sindirmek zorunda kalıyor. Çocuk, öğrenmesi gereken bilginin derinliğine merakla inmek yerine, sadece not gereği olması gerektiği kadarıyla yetiniyor. Yani dış baskıcı etkenler, iç motivasyonu köreltiliyor. Hatta öyle ki, çocuklar bilgiyi test için gerektiği kadar ezber alıyor ve bu sınav sonrasında o bilgileri hemen unutup beynini bir şekilde boşaltmayı deniyor.“ görüşünü dile getiriyor.

Bu öğrenme yönteminin çocukların dörtte birinde „ya başaramazsam?“ korkusunu da artırdığına işaret eden Alman Prof., çocukların yüzde 6'sının ise depressif bir davranış sergilediğini vurguluyor. Anne babaların çocuklarının „ne pahasına olursa olsun“ başarılı olması yönündeki beklentisinin, çocukların davranış biçimlerini belirlediğini sözlerine ekleyen Rolf Haubl, „çocukların yarıştan kopmaması“ için öğretmenlerin de yer yer velilerin baskısıyla yüzyüze kaldığını söylüyor.

Alman eğitim bilimcisi ayrıca, okulda, ilkel, hayalleri olan ve hızlı davranamayan çocukların, „ele ve dili çabuk olanlara“ kıyasla daha az başarılı olduğunu kaydediyor. Eyalet İstatistik Dairesi verilerine göre, 342 bin 929'u kız olmak üzere toplam 694 bin 535 öğrenciye sahip Hessen eyaletinin okullara ve cinsiyetlerine (parantez içi) göre dağılımı şöyle:

Grundschulen: 242 bin 464 (118 bin 861)
Hauptschulen: 38 bin 342 (16 bin 435)
Förderstufen: 24 bin 776 (11 bin 588)
Realschulen: 90 bin 911 (44 bin 628)
Gymnasium: 209 bin 120 (111 bin 587)

Integr. Jahrgangsst.:
56 bin 922 (27 bin 491)
Förderschulen: 26 bin 701 (9 bin 848)
Schulen für Erw.: 5 bin 299 (2 bin 491)

Derleyen: Kubilay SARIKAYA



Çocuk okuldan neden kaçıyor

Almanya'daki okullarda derslerin yoğunluğu ve başarıya odaklanmış sistem çocukların sınav korkusunu artırıyor ve bu gerilimli durum, öğrencilerin dersten kaçmalarına da zemin oluşturuyor. Temel okuldaki yoğun ders programı, 5. sınıftan itibaren öğrencilerin mola-te-neffüs ihtiyaçlarını daha çok öne çıkartıyor ve öğrencilerin büyük bir bölümü, bahçede oynama isteğini öğretmene açık biçimde aktarıyor. „Çocuktan başarı beklentisi, eskiden bu kadar yoktu. Çocuklar daha rahattı ve okula gidip derse girmekten zevk alırdı. Ancak şimdiki koşullar, çocuklarda istek yerine korkuya yol açıyor. Hatta bu korku ilkökul seviyesine bile inmiş durumda. Öyle ki, ilkökulda bile, dersten kaçıp sokakta oyalanan çocukların sayısı artıyor.“ diyen uzmanlar, bu durumun mide ağrısını da körüklediğini söylüyor. Bu arada, ergenlik çağında bulunan çocukların bu sıkıntıları aşmada daha da zorlandığı gözleniyor.

linen, dersleri liseye göre daha az yoğun paralel eğitim kurumlarına sevk ediliyor. Frankfurt Üniversitesi'nde Sosyoloji ve Psikoanalitik dalında ders veren ve aynı zamanda Sigmund Freud Enstitüsü'nün başkanlığını

Tatil süresi uzamalı

Almanya'da 6 hafta olan tatilin azlığından yakınan uzmanlar, özellikle çocuğunu yalnız yetiştirmek zorunda olan anne babaların daha uzun tatile ihtiyaç duyduğunu söylüyor. Uzmanlar, birçok ülkede tatil süresinin 8-10 hafta arasında değiştiğini hatta Türkiye ve Letonya'da 12 hafta olduğunu da hatırlatıyor.

Yeni sürücü için alkol yasağı

Almanya'da yeni ehliyet alan çiçeği burnunda sürücüler için direksiyonda sıfır alkol uygulaması 1 Ağustos 2007'den itibaren yürürlüğe girdi. Alkol yasağı uygulaması 21 yaş altı tüm sürücüler 2 yıl süreyle kapsayacak. Söz konusu yasağı gözardı edip alkolü araç kullananları, 1000 Euro'ya kadar para cezasının yanısıra, Flensburg'taki trafik bilgileri merkezinde 2 eksik puan bekliyor. Bu kişiler ayrıca, ihlal yüzünden iltihap terapi kursuna katılacak ve 2 yıllık deneme süresi 4 yıla çıkartılacak. Bugüne kadar bu alkol yasağı 0,5 promil idi.

Yazı Yorum

Kemal ŞENER

mksener@web.de



Türkiye Seçiminin Düşündürdükleri

Her seçim sonucu yeni bir başlangıçtır Türkiye'de genel seçimler 22 Temmuz'da yapıldı. Sonuçları kimimiz beğenmesek de, bizi beş yıl yönetecek yeni Meclisin ülkemize hayırlı olmasını dilemekle söze başlamak istiyorum. Ve bu sonuçlar umarız ki, dünyanın bu aralar son derece kargaşalı ve karmaşalı olan döneminde Türkiye'miz açısından olumlu gelişmeler sağlamasına olanak verir.

Elbette güzellikleri dilemek iyi bir şeydir ama o güzelliklere ulaşmak başka bir şeydir. Kuşkusuz her bir başlangıç yeni umutları da beraberinde getirir. Ancak o yeni umutların filizlenip dallanıp budaklanmaları, her yeni başlangıcın getirdiği mesajları doğru okumakla, iyi değerlendirmekle ve adımların da bu doğrultulara atılmasıyla mümkün olabiliyor. Yeni başlangıçların mesajları doğru okunmadıkça, umutlar da her defasında başka başlangıçların beklenmesine, güzel Türkçemizde ifadesini bulan „başka baharlara“ kalıyor. Bu kez, 22 Temmuz seçimlerinin açtığı yeni sayfaların kirlenmemesi, umutların boşa çıkmaması için yapılacak çok şey var ve bunların hiç biri de aslında atla deve değildir. Hepsisi de bu yeni başlangıcı doğru okumaya ve sadece ve sadece ard düşüncesiz, iyi niyete bağlı, para pul istemeyeni ama gerçekleştireceği ülkemizi tehlikeli sığırdan kurtaracak, gerçek anlamda mutluluk getirecek, yüzümüzü ve alınımızı dünyada aydınlatıp aklatacak türden şeylerdir.

Evet, sivil bir anayasa, ama ard düşüncesiz ve iyi niyete bağlı olarak yapılırsa. Ama ondan evvel seçim ve siyasal partiler yasasının yenilenmesi. Sivil bir anayasamız olmadık için yaşadığımız ve bu işi iyi niyetle ve kafamızın gerisinde başka düşünceler taşımadan çözemsek daha da kim bilir ne kadar yaşamak zorunda kalacağımız problemleri burada tekrara gerek yok. Seçim kanunumuz için de durum aynı. AB'ye tam üye olmak isteyen bir ülkede artık böyle bir seçim kanunu olmaz. Olması tek kelime ile ayıptır. Hiç değilse baraj oranı yüzde beş olmalı, partilerin seçimlere katılma koşulları değiştirilmeli, oy oranları değil yüzdelerle, bindelerle ifade edilen büro partilerinin seçimlere katılmaları komikliğine son verilmeli, böylece oy pusulalarının kalın defterler haline gelmesine artık olanak verilmemelidir. Elektronik çağın son derece geliştiği bir ortamda parmakların boyalanması aşağılığı asla tekrarlanmamalıdır.

Bu arada yurtdışındaki Türkler'in 12 yıldır Anayasa güvencesinde bulunan seçme seçilme hakkı için gerekli düzenlemeler de yaşama geçirilmeli ve büyük çoğunluğu Avrupa'da yaşayan 2,5 milyonluk Türk nüfusunun siyasi tercihleri sandığa yansıtılmalı, bu toplumun kendi milletvekilini kendi bünyesinden çıkarmasının önü artık açılmalıdır.

Siyasi partiler yasası da muhakkak değişmeli, partileşme üyeliğe dayalı ve parti üyeliğini ön planda tutan bir yapıya kavuşturulmalıdır. Bugünkü manzara şudur: Her ilde, ilçede ve beldede belli gruplar, parti örgütlerini sahiplenmekte, içlerine yeni unsurları asla almamakta ve bu halleri ile adeta cuntalaşmakta ve mafyalaşmaktadır. Bunun sonucu olarak da milletvekili adaylarının tespiti gerek merkezden yapılsın, gerek adına ön yoklama densin demokrasi ile uzaktan ve yakından bağlantılı olmamaktadır.

Bunlar kafalarımızda başka düşünceler olmadan ve iyi niyetle yapılırsa, inanıyorum ki yüzümüz hem dünyada ağaracak, hem de şimdiye kadar yaşadığımız onca buhranlar bir daha tekrarlanmayacaktır.

22 Temmuz seçim sonuçlarının bunları sağlaması dileğiyle...

Federal Hükümet, meslek eğitim imkanı yaratmak amacıyla, işletmeler için özendirici projeler geliştiriyor

Meslek öğrencisi istihdam edene devletten özel primli uygulama!

Almanya'da yeni eğitim yılı yaklaşırken, meslek eğitim yeri bulamayan gençlerin sayısında önemli artış gözleniyor ve bu arada Hauptschule diye bildiğimiz ilkökul mezunu gençlerin üçte ikisi için ufukta hiçbir istihdam imkanı da görünmü-



Eğitimde Adalet Bekliyoruz

Alman Metal İşçileri Sendikası IG Metall Yönetim Kurulu üyesi, Klaus Heimann, Federal Hükümetin yeni meslek eğitim imkanı sunacak işletmelere prim uygulamasını olumlu bir adım olarak nitelendi ve „Bu toplumsal sorumluluğun geniş katmanlarda ses getirmesini umuyoruz. Böylece meslek eğitimi konusunda duyarlı işletmeler ile bu sorumluluğu görmezden gelenler arasında bir denge sağlanmış olur.“ diyor. Sendikada meslek eğitiminden sorumlu olan Heimann, sözkonusu projenin uygulanabilirliğine işaret ederek, „Örneğin işletmelerde bu durum yüzde yedi oranı ile uygulanabilir. Yani personel sayısının yüzde 7'sinden fazla meslek eğitim imkanı sunan firmalara bu prim sistemi kolaylıkla uygulanabilir. Bu sistem uygulanmayacak olursa o zaman bir yasa çıkartılarak, işletmelerden, branşlara göre farklılıklar da dikkate alınarak, meslek eğitimi katkı ödentisi talep edilebilir. Örneğin 30 yıldan bu yana, inşaat sektöründe benzeri bir model çok kolay ve başarıyla uygulanıyor.“ görüşünü dile getiriyor. Klaus Heimann, „İşverenler, meslek eğitim yeri var ancak vasıflı genç insan sayısı az“ yolundaki söylemlerine karşın, „Bunu böyle göremeyiz. Her iki açıdan da bakmak doğru olur. Elbette yeterli vasıflı olmayan gençler var ama, yeterince meslek eğitimi yeri olduğu görüşü doğru değil.“ diyor.

yor. Resmi verilere göre, Almanya'da iş bulma ajansları bünyesinde 370 bin 060 meslek eğitimi yeri kayıtlı iken, buna karşı eğitim yeri arayan gençlerin sayısı ise 587 bin 100.

Bu sayının 2006 yılına kıyasla küçük bir azalma anlamına gelse bile, Eylül ayına kadar bu alanda daha fazla bir olumlu gelişme de beklenmiyor. Uzmanlar, genç işsiz sayısının 500 bin civarında olduğunu söylüyor ve „Bu sayı çok fazla ve rahatsız ediyor“ görüşünü savunuyor.

Bu arada 29 yaşına kadar olan bir genç grup içinde 1,3 milyon insan halen bir meslek eğitim yerinden yoksun bulunuyor.

Uzmanlar, meslek eğitim yeri bulamayan gençlerin, iş bulma ajansı bünyesindeki bir danışmandan mutlaka randevu alıp piyasaya ve olası imkanlar konusunda hakkında ayrıntılı bilgi sahibi olabileceğini hatırlatıyor.

Kurumsal danışmanlığın yanı sıra, internet üzerinden veya İHK veya HWK gibi kurumlardan da gerekli enformasyonun alınabiliyor.

Öte yandan meslek eğitimi için gerekli diploma sahibi olamamış veya sadece Hauptschule denilen ilkökul mezunu olabilmemiş kişiler, bu alanda ek eğitim alabilecek. Örneğin Meslek Temel Eğitimi veya Meslek Eğitimine Hazırlık Yılı gibi özel projelere katılarak, gerekli altyapı koşulları kazanılabilecek. İş Bulma Ajansı'ndaki danışman kişi, arayış içindeki gence meslek eğitimine hazırlamayı hedefleyen kurslara gönderebiliyor ve işverenlerle irtibat kurarak bu gençler için süresi genellikle 6-12 ay arasında değişen staj imkanı da yaratabiliyor. Bu staj süreleri daha sonra başlanacak meslek eğitiminde zaman açısından da dikkate alınacak. Resmi verilere göre, Eylül ayında başlayacak olan yeni meslek eğitim yılı yaklaşırken, pek rağbet görmese bile, halen kasaplık, fırıncılık veya bina temizliği dallarında eğitim almak isteyen genç insanlara ihtiyaç duyuluyor. Uzmanlar, ilkökul mezunları için ayrıca boyacılık, cilacılık, sıvacılık gibi branşlarda da halen meslek eğitim imkanı bulunduğunu hatırlatıyor. Uzmanlar ayrıca, işverenlerin gençlere meslek eğitim imkanı sunarken, o kişinin sözkonusu işe olan ilgisini test ettiklerini söylüyor ve gençlerin „Ben bu mesleği neden çok istiyorum?“, sorusuna çok iyi ve özendirici bir yanıt vermesinin, büyük bir kolaylık olacağını belirtiyor.

Bu konularda daha ayrıntılı bilgi için aşağıdaki adreslerden irtibat kurulabilecek:

www.arbeitsagentur.de veya www.ihk-lehrstellenboerse.de veya www.zdh.de/bildung/ausbildungspakt.html

Terbiye mi Eğitim mi?

Uenal.Abali@erziehung.uni-giessen.de

Prof.Dr.
ÜNAL ABALI



NECATİ NASIL KURTULDU?

Sevgili okuyucularım, geçenlerde Fox Türk kanalında Çarşamba akşamları yayınlanan ve Mehmet Canbolat'ın hazırlayıp sunduğu Kum Saati programına davet edilmişim. Televizyondaki bu canlı yayına çok sayıda izleyici telefonu geldi. Anne ve babalar çocuklarının eğitim problemine çözüm bulmak için çırpınıyorlar.

Canlı yayın sırasında Satı isimli bir kızımızla telefon bağlantısı sağlandı. Satı hepimizin gururu oldu. Çünkü bir işçi ailesinin kızı olan Satı liseyi birincilikle bitirmişti. Satı'ya başarısının sebebini sorduk. Başarı formülü üç ilkedden oluşuyordu: 1. Önce kendine hedef koymak, 2. düzenli çalışmak ve 3. Devamlı çalışmak. Bu yazımda sizlere bir başarı öyküsü daha anlatmak istiyorum. Kahramanımızın ismi Necati. Almanya'da doğan Necati ailesiyle birlikte bir yabancılar getosundaki bir apartmanın 10. katında oturuyordu. Yabancıların hakim olduğu bu semtte Necati iki sene anaokuluna ve ilkökölün birinci sınıfına devam eder. Bu arada Necati keskin zekasını yaramazlık için kullanır.

Necati ilkökölün ikinci sınıfına geçince önemli bir değişiklik olur. Aile gettoda 10. kattan yakın bir köydeki tripleks eve taşınır. Yeni geldiği köy ilkökölünde Necati, keyif verici fakat zararlı yaramazlıklarını devam ettirir. Yabancılar semtinde kazandığı alışkanlıkları hemen unutamaz. Daha sonra köy ilkökölünün dördüncü sınıfına gelen Necati'nin notları kötü mü, kötü. Annesi Esma ve babası Güner endişeli. Hele annesi çözüm bulmak için çırpınır. Fakat Necati'nin aldırış ettiği yok. Sonunda Necati, „Hauptschule“ dediğimiz okulda soluğu alır. Oturduğu köyün yakınındaki Hauptschule'ye giden Necati, yeni okulda eski yaramazlıklarını unutmaya başlar. 7. sınıfa geldiğinde eğitim sistemi ona bir fırsat sunar. Necati'nin gittiği Hauptschule'nin Gesamtschule'ye benzer bir yönü vardır: En kötü notu 3 olan öğrencilere küçük bir Realschule kapısı açılır. Yani bu gruba giren öğrenciler matematik ve İngilizce derslerinde sınıflarından ayrılırlar ve üst düzey bir kursa (Erweiterungskurs) gönderilirler. Necati bu fırsatı değerlendirir. Sekizinci sınıftaki staj (Praktikum) Necati'nin okul hayatında bir dönemeç oluşturur. Lüks otomobillerin parlak görüntüsüne hayran olan Necati, kafasından otomobil tamircisi olmayı geçirir. Staj yeri olarak bir Porsche tamircisini seçer. Ne yazık ki otomobil tamirciliği Necati'nin hayallerindeki kadar parlak bir meslek değildir. Sabah saat yediden öğleden sonra dörde kadar araba yağı içinde çalışan Necati, hayat okulunun gerçeklerini görmeye başlar. Bu arada Alman ustanın söylediği bir cümle Necati'nin aklını tamamen başına getirir: „Werde was Anständiges, sonst kniest du dich vor einem Rad wie ich“ (Doğru dürüst bir meslek sahibi ol, yoksa tekerlerin önünde benim gibi sürünürsün).

Alman ustanın sözleri etkisini gösterir ve Necati kendisine bir hedef koyar (Necati ile telefonda konuşum. Necati, Satı'yı hiç tanımadığı halde, aynen Satı gibi kendine bir hedef koydum, dedi.). 9. sınıftan 10. sınıfa geçen Necati, Hauptschule içinde oluşturulan bir Realschule sınıfına gönderilir. Ve 10. sınıfın sonunda Necati, kendisine ekonomi lisanesine gitmeyi sağlayan Realschule diplomasını elde eder. Bu ay okula başlayan ve keyif verici yaramazlıklar yapan bütün öğrencilere aynı güzel sonu diliyorum.

Uzun sözün kısası: Okulda yaramazlık hoştur, Hayatta cüzdan boştur.

Hessenli Kiliseler: „İslam Din Dersi İçin Geç Kalmayın“

Hessen eyalet okullarında müslüman öğrenciler için Almanca İslam Din Dersi projesinin bir an önce yaşama geçirilmesini isteyen kilise yetkilileri, bu konuda Eğitim Bakanı Karin Wolff'u eleştirerek, meseleyi sürüncemede bırakmakla suçluyor. Kiliselerin ortak açıklamasında ayrıca, Baden Württemberg, Baviera gibi tutucu eyaletlerin bile Hessen'den daha önce olduğu, bu yönde somut adımlar atıldığı belirtiliyor ve: „Bizim eyalette ise, Eğitim Bakanlığımız hala ön görüşme aşamasında ve sondaj çalışmasından ileri gidemiyor.“ görüşünü savunuyor. Hessen

Eğitim Bakanı Karin Wolff ise, hristiyanlık dini ile aynı statüde bir İslam din dersi yerine, Kuzey Ren Vestfalya'daki 130 okulda uygulandığı gibi, „İslam Bilimi-İslamkunde“ dersine öncelik veriyor ve Hessen'deki okullara devam eden 60 bin civarındaki müslüman aile çocuğu için en ideal yöntemin bu olacağına inanıyor. Baden Württemberg eyaleti ise, 2006-07 öğrenim döneminden itibaren 12 ayrı bölgede „aidiyete bağlı İslam din dersi“ uygulamasına başladı ve şimdi 4 yıl ile sınırlı olacak bu derslere 1. ve 2. sınıf öğrenciler alınıyor. Baviera ise, anadil dersleri

kapsamında islami öğretiler bölümünü de öngörüyor ve yeni dönemde bu bölüm Almanca olarak sunuluyor. Bakan Karin Wolff, „Her iki model de, Anayasamız 7. maddesi, 3. ayrımında öngörülen gerçek din dersine uygun değildir ve okula ve duruma özgü bir model, bir yöntemdir.“ diyor. Eğitim Bakanı ayrıca, Hessen'de ciddi anlamda ders verebilecek içeriğini belirleyebilecek, uygulamasını yapabilecek bir muhatap teşkilatı da bulabilmiş değildir. Şu anda DİTİB ile görüşmelerimiz devam ediyor. Ancak nihai sonuç alınabilmiş değildir.“ diyor.

Alman genci diplomatik sorun

Tatil için gittiği Antalya'daki bir otelde, 13 yaşındaki bir İngiliz kız çocuğuna tecavüz ettiği iddiasıyla tutuklu bulunan 17 yaşındaki Alman genci Marco W.'nin durumu, iki ülke arasında diplomatik gerilime yol açtı. Alman medyası ve bazı Alman politikacıların „Marco'yu derhal bırakın“ şeklindeki açıklama ve girişimleri, Türkiye'de olduğu kadar, Almanya'da yaşayan Türk toplumu içinde de tepkiye sebep olurken, gerek Türk kitle örgütlerinden gerek okurlarımızdan gelen görüşlerde „Türkiye, sanıldığı gibi bir muz cumhuriyeti değildir. Bir hukuk devletidir. Türk yargısı da Almanya'daki adalet mekanizması gibi bağımsızdır.“ mesajları öne çıktı. Alman kamuoyunda ise, Marco W.'nin halen Antalya Cezaevi'nde tutuklu kalmasının nedeninin hala kabul edilmeyişi dikkati çekiyor. Kimi Almanlar, ortada bir tecavüz olmadığına işaret ederek, İngiliz anne babanın şikayet davasına dayalı bir tutukluluk halinin Avrupa Birliği normlarına



uyumadığını söylüyor. Bu arada, Alman medyasına yansıtılan „Türkiye'deki cezaevi koşullarının insanlık onurunu ayaklar altına alacak türden“ şeklindeki haberlerine de atıfta bulunuluyor. Almanya'da yerleşik Türk kitle örgütleri ise, Alman medyası ve hükümet kanadından gelen ve Türk adaletini itham altında tutan açıklamalarını haksızlık olarak yorumlarken, -Hükümet kanadının resmi girişimlerini- ise yanlışlık olarak değerlendiriyor ve Türkiye'de geçerli ceza yasasına bağlı olan yargı merciine dış müdahalenin, yanlış olduğunu söylüyor.

İMBİK



Yüksel PAZARKAYA

nuçları isteyenler, seçim sonrasında en fazla sevinenler oldu. Bunu açıkça dile getirmekten çekinmediler. Tarikatlar, cemaatler, şeriatçılar ve cumhuriyet düşmanları bu zaferi kutladılar. Vatikan, bu sonucun beklenebilecek en iyi sonuç olduğunu, bunun Türkiye'deki kiliseler için de iyi bir sonuç olduğunu resmen açıkladı. Papalık, kendini Türkiye'de kazanmış sayıyor. Avrupa Birliği ve Birliğe bağlı üye ülke yöneticilerinden çok sayıda açıklama yapıldı. Hepsisi de bu sonuçları ve AKP'yi alkışladı. AB, kendini Türkiye'de seçimi kazanmış görüyor. Başbakan Erdoğan'ın ilk kutlayanlardan biri de Başkan Bush ve de onun Dışişleri Bakanı Rice oldu. ABD, kendini Türkiye'de seçimi kazanmış sayıyor. Atina, Lefkoşa Rum kesimi, Erivan, Süleymaniye, Bağdat'taki Talabani hep, önceden çok arzu ettikleri ve bunu ifade ettikleri sonuç karşısında kendilerini Türkiye'de seçimi kazanmış sayıyorlar.

Türkiye'de 22 Temmuz seçimleri, AKP ve yandaşlarının beklentilerini doğruladı.

Cumhuriyet mitinglerinde alanlara dolan milyonlara bakanları yanılttı. Ama seçim sonuçları, miting alanlarını dolduran milyonların dile getirdiği gerçekleri ortadan kaldırmadı. Seçimi AKP kazandı, ancak bu parti'nin tavrına ve uygulamalarına karşı gerekçelerin doğruluğunu silmedi.

Seçim öncesinde bu sonuçları isteyenler, seçim sonrasında en fazla sevinenler oldu. Bunu açıkça dile getirmekten çekinmediler. Tarikatlar, cemaatler, şeriatçılar ve cumhuriyet düşmanları bu zaferi kutladılar. Vatikan, bu sonucun beklenebilecek en iyi sonuç olduğunu, bunun Türkiye'deki kiliseler için de iyi bir sonuç olduğunu resmen açıkladı. Papalık, kendini Türkiye'de kazanmış sayıyor. Avrupa Birliği ve Birliğe bağlı üye ülke yöneticilerinden çok sayıda açıklama yapıldı. Hepsisi de bu sonuçları ve AKP'yi alkışladı. AB, kendini Türkiye'de seçimi kazanmış görüyor. Başbakan Erdoğan'ın ilk kutlayanlardan biri de Başkan Bush ve de onun Dışişleri Bakanı Rice oldu. ABD, kendini Türkiye'de seçimi kazanmış sayıyor. Atina, Lefkoşa Rum kesimi, Erivan, Süleymaniye, Bağdat'taki Talabani hep, önceden çok arzu ettikleri ve bunu ifade ettikleri sonuç karşısında kendilerini Türkiye'de seçimi kazanmış sayıyorlar.

niyorlar.

Elbette en başta Soros'cu sermaye, küresel sermaye büyük bir zafer kazandığı duygusunu yaşıyor. Nasıl yaşamasın ki, seçim öncesi, bunlardan akan milyarlarla tarihinin zirvesini yaptı İstanbul

Bir Seçim de Böyle Geçti

Borsası.

Üretimde ve hizmette karşılığı olmayan bu zirveyi, seçimden sonra bir hafta bile tutma riskine girmediler. Borsa beş günde beş bin düşüverdi. Daha yeni meclis açılmadan, içte ve dışta kazanınların beklentisine olumlu yanıt gelmeye başladı. Soldan dönerek AKP Mersin Milletvekili olan Üskül efendi, yeni sivil anayasa yapılacağını ve bu anayasadan Atatürk adının, Kemalist devrimlerin çıkartılacağını açıkladı. Eh, Türkiye'de yaklaşık yetmiş yıldır zaten iktidar yüzü görmemiş Kemalizmden yine de en fazla tedirgin olan kimdi?

AB, Kemalist Türkiye AB üyesi olamaz, diye yıldırlar bas bas bağıyor.

ABD, anayasasında Kemalist vurgulaması olan Türkiye'yi kolayca ılımlı İslam devletine dönüştüremeyeceğini ve „Büyük Ortadoğu Projesi“ni yürütemeyeceğini düşünüyor.

Ülke içindeki şeriat kesimi de zaten cumhuriyet kuruldu kurulu düşman. (Bir bilse, o cumhuriyet sayesinde ezan sesi işittiğini. Ama onun derdi ezan sesi değil, din deyip, ezan deyip, Dolar ve Euro uşağı olmak!)

Peki, AB Kemalist olmayan Türkiye'yi tam üye mi yapacak? Seçim sonuçlarından pek hoşnut olduğunu bildirerek, AKP'yi kutlayan Sarkozy efendi ne diyor? Erdoğan hükümeti artık, imtiyazlı ortaklık için gereken reformları yapsın, diyor. Tam üyelikten geçtik, geldiğimiz noktada, imtiyazlı ortaklık da artık Sarkozy efendinin koşullarına bağlı! Yeme de yanında yat!

Bu koşullardan biri anayasanın renksiz olması. Öyle ya, 1963 yılında Avrupa'ya katılma önerisi, Kemalist devrimlerin Türkiye'sine yapılmıştı. İlimli İslam devleti bir Türkiye'nin AB'ye katılması salt olanaksız. Bunu şimdiden ifade de ettiler. O zaman, Kemalizmi istememeleri, Türkiye'yi tam üye yapmamak için gerekçe olarak kullanmak istemelerinden.

Türkiye, içte ve dışta iğne deliğinden geçmek zorunda. Bu seçim sonuçlarına karşın, geçecektir de. İç ve dış bedhahlar mutlaka yenilecektir.

Mini Yorum

17. Yaşındaki Ökkeş V.'yi derhal serbest bırakın!

Varsayalım, Adıyamanlı veya Kırşehirli veya Erzurumlu belki Denizli'den Ökkeş V. (17) adlı bir Türk genci, yaz tatili amacıyla Frankfurt'taki dayısının veya teyzesinin yanına geliyor ve mesela Main nehri kıyısında bisikletle tezen, fiziki görünümüyle büyük görünen ancak henüz 13'ünde bir Alman kızıyla tanışıp sohbet ediyor. Alman çocuğun bisiklet zincirinin yerine oturmasına yardımcı olan Türk genci ile kız arasında dondurma sohbeti yakınlaşmaya dönüşüyor ve kanepede başlayan masum yakınlaşma, yeşil çimlerde sürüyor. O sırada, olay yerine gelen kızın annesi, çevredikilerin yardımıyla duruma müdahale ediyor ve Türk genci hakkında, küçük yaşta çocuğa tecavüz suçundan dava açılıyor. Bizim Ökkeş, suç duyurusu üzerine Höchst veya Preungesheim Ceza ve Tutukevi'ne konuyor ve bu olay Türk medyasında büyütülerek, yaklaşan seçimler bağlamında Türk hükümeti (şaka sanmayın) ayağa kalkıyor ve Alman hükümeti nezdinde girişimde bulunarak, Ökkeş V.'nin derhal salıverilmesini talep ediyor. Başbakan veya Dışişleri Bakanı: „Aksi takdirde...“ diyerek, bir dizi yaptırımını sıralıyor. Hatta Ankara „eğer bunu yapmazsanız, önlemlerin sonucuna da katlanırsınız.“ diyor. Bizden söylemesi, duyduğumuza göre, Ökkeş V.'nin serbest bırakılması halinde, Türk işçilerinin bir gecede geri çekilmesi de planlanıyor. Varsayalım, Almanya, zaten bir Muz Cumhuriyeti ve Başbakan Merkel Hanımefendi'nin eli ayağı tutuşuyor ve kabineyi acilen toplayarak, yargıya nasıl müdahale edilebileceğini görüşüyor. Efendim? Gülmeyin lütfen. Mesela! dedik. Vay bizim Ökkeş'in haline... (N.H.)

Alman kanunlarına göre öpüşmenin sınırı

Almanya'daki yasalar da, aralarında öpüşme de olmak üzere, bir dizi cinsel teması, belli durumlarda suç olarak görüyor ve cezai müeyyide öngörüyor. Örneğin 14 yaşından küçük çocuk veya çocuk yaştaki gençler için cinselliğin her türlü teması yasak oluyor. Örneğin 15 yaşındaki bir genç, 13 yaşındaki bir kıza öpmeye yeltenirse, ceza alabiliyor. Cezai müeyyidenin uygulanıp uygulanmayacağına ise hakim karar veriyor. Yani hakim, karar verirken, öpüşen taraflar arasındaki yaş farkına veya bir zorlama olup olmadığına bakıyor. Taraflar 14 yaşından küçük ise, o zaman yasaların öngördüğü cezalar, uygulanamıyor. Alman yasaları, çocukların 14 yaşından sonra da, her iki tarafın isteği olması koşuluyla, cinsel ilişki kurabileceklerini normal sayıyor ve burada bir suç unsuru görmüyor. Yasalar „Eğer taraflardan biri 18 yaşından büyükse ve 16 yaşından küçük biriyle cinsel ilişki kuruyorsa o zaman aradaki ilişkide rol oynayan başka bir faktörün olup olmadığına bakılır“ diyor. Yani, „Para verme şart değil. Örneğin bir yemek ısmarlama veya sinemaya götürme bile, özendirici faktör olarak görülüyor. O zaman 18 yaşındaki hukuken suç işlemiş kabul edilir.“ deniyor. Cezai kovuşturma için tarafların arasındaki yaş farkının ne kadar olduğu ve olayla bir şiddet-korku faktörünün bulunup bulunmadığı da belirleyici oluyor.

Frankfurt'ta Danışmanlık Bürosu

Danışmanlık Hizmetlerimiz

Kişisel iflas - Şirket iflası - Emeklilik - İşsizlik parası ve yardımı - Çocuk parası - Temel Güvence (Grundsicherung)

Her türlü başvuru formu doldurulur ve hesaplanır

Diplom Sosyal Danışman
Sertifikalı İflas Danışmanı
Fatma Yerebasmaz-Çetiner
Kaiserstr. 64 . Bürogeb. A/Kat4
60329 Frankfurt/Hauptbahnhof
Tel: 069 / 97 69 10 40
Faks: 069 / 97 69 10 39
Cep: 0157 - 74 74 23 94
E-Posta: fatma.yerebasmaz@ma.office.de

S.O.S.
ALLTAG e.V.

Schuldnerberatung
und Insolvenzberatung

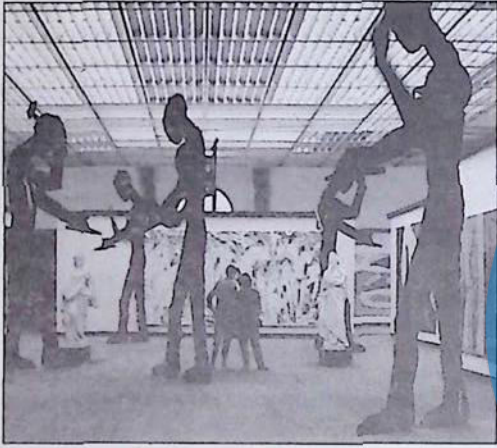
Mitglied im
Paritätischen Wohlfahrtsverband

geprüfte Stelle gem. § 305 Abs. 1 Nr. 1
Insolvenzordnung

Danışma Günleri:
Pazartesi, Salı,
Çarşamba ve Cuma
Saat 9:00 - 12:30 ile
14:00 - 16:00 arası

Kassel-Documenta Çağdaş Sanatlar Sergisi

Kassel'de 16 Haziran'da açılan documenta 12 adlı uluslararası sergi, 23 Eylül gününe dek gezilip görülebilecek. Çağdaş eserlerin sergilendiği ve ülkenin en önemli etkinliklerinden biri sayılan documenta'da dünyanın birçok ülkesinden sanatçıların 400'ü aşkın eseri yer alıyor. Hessen Başbakanı Roland Koch'un açılışını yaptığı ve Cumhurbaşkanı Horst Köhler'in ilk ziyaretçisi olduğu bu serginin geçmişi, anımsanacağı gibi, ilk kez 1955 yılında Kasselli sanatçı ve sanat eğitmeni Arnold Bode'nin girişimine dayanıyor. İkinci Dünya savaşı sonrasında büyük bir yorgunluk ve acı dönemi çeken Alman halkının, uluslararası boyutta çağdaş eserleri görmesi ve dünyasını geliştirmesini hedefleyen bu sergi, önceleri 100 günlük müze olarak tanınıyordu. Uluslararası alanda da büyük bir isim yapan documenta sergisinin temel özelliklerinden birisi, bu etkinliklerden sorumlu yöneticinin her 5 yılda bir değişmesi oluyor. Bu yolla, sergi karakterinin dönemsel değişikliği hedefleniyor. Sergiyi geçen yıl 650 bin kişi ziyaret etmişti.



Hessen Bakanı Karin Wolff, lezbiyen çıktı

Almanya'da cinsel tercihi gizlemeyen şahsiyetler arasına Koch Hükümetinde Hessen Eğitim Bakanı olarak görev yapan Karin Wolff da girdi. Bild Gazetesi'nde çıkan bir haberi yalanlamayan Hristiyan Demokrat Politikacı, (solda) bir kadın



arkadaşı olduğunu, lezbiyen yaşam biçimini tercih ettiğini yalanlamadı ve „Bu benim özel yaşamım ve tercihimdir.“ dedi. Karin Wolff'un bu özel tercihi muhafazakar yapıyla tanınan Hristiyan Demokrat Parti CDU içinden farklı tepkiler geldi.

Kimi çevreler, bayan politikacının bakanlık görevini başarıyla sürdürdüğünü belirterek, bayan arkadaşıyla yaşamının özel tercih olduğunu söylemekle yetinirken, bu duruma farklı yaklaşan ve 2008 Ocak ayında yapılacak eyalet parlamentosu seçimlerinde oy kaybindan endişe duyanlarda bulunuyor. Bilindiği gibi Alman sanat dünyasında eşcinsel ilişkisini gizlemeyenler bilinirken, politikacılar arasında da benzeri açıklamalar gözleniyor. Anımsanacağı üzere, Berlin ve Hamburg'daki eyalet hükümetlerini yöneten Belediye Başkanları gibi FDP Genel Başkanı da benzeri bir ilişki içinde olduğunu açıklamış ve davetlere yaşamı paylaştığı hemcinsleriyle birlikte katılmıştı.

Haber: Kubllay SARIKAYA

Şairler, yazarlar, eleştirmenler, senaristler, 5 Temmuz akşamı Sayın Zeki Sezer'le ilk kez buluştular. DSP lideri Sayın Sezer, 8-13 Mayıs günleri planladıkları, ancak seçimlerin erkene alınması yüzünden erteledikleri Kültür Sanat Kurultayı'nın -sinema, tiyatro, kültür ve edebiyat, plastik sanatlar, müzik dallarında yapılacak-, ilk adımını, 40 dolayında edebiyatçıyla bir araya gelerek -bir anlamda- başlattı. Buluşmada olamayan yazarlar da bu birlikteliğe mesajlarıyla katıldılar.

Edebiyatın Işığında



Hikmet
ALTINKAYNAK

Samimi Yemek

Hilton İstanbul'da kokteylle başlayan "Edebiyatçılar Buluşması", çok samimi bir ortamda dört saat sürdü. Çok kısa, çok samimi teşekkür konuşmasına Sezer, "Bu seçim kampanyasında mazot çokça konuşuluyor. Ama kültür, sanat ve edebiyat, ne yazık ki, hiç konuşulmuyor. Aslında uzun süredir siyasetin gündeminden bu konuların düşmüş olmasından büyük rahatsızlık duyuyorum" diyerek başladı. Sezer, "Biz son kurultayımızda yeni bir program kabul ettik. Biz sadece mal, hizmet, katma değer üretimini değil aynı zamanda sanat, kültür, fikir üretimini de onları üretenleri de destekleyeceğimizi bir vaat olarak programımıza koyduk" diye konuştu.

Sezer, herkesin "Türkiye Cumhuriyeti'nin temeli kültürdür, sanattır" dediğini ancak seçim kampanyalarında kültürün sanatın ve edebiyatın olmadığını, bunu yadrigadığını kaydetti. DSP lideri, siyasetin sanatla, edebiyatla yakından ilgili olacağı bir süreci görmeyi istediğini belirtti ve "Ümit ediyorum ki önümüzdeki dönemler, edebiyatla, sanatla, siyasetle birlikte daha aydınlık olur. Edebiyatsız, sanatsız siyaset işte şimdiki siyaset gibi oluyor" eleştirisinde bulundu.

Kimler geldi

Zeki Sezer'in verdiği bu yemekte DSP'den istifa edip CHP listelerinden milletvekili adayı olan

iki Eski DSP Genel Sekreteri Ahmet Tan, Süleyman Yağız ile DSP Parti Meclisi üyesi, yazar Hikmet Altinkaynak; emekli Kültür Bakanlığı Müsteşar Yardımcısı Hüseyin Akbulut'un yanı sıra, şair Ataoğul Behramoğlu, Egemen Berköz, Turgay Fişekçi, Altay Öktem, Hüseyin Alemdar, Oya Uysal, Metin Celâl, Deniz Durukan; eleştir-

Sezer Yazarlarla Buluştu

men Doğan Hızlan, tiyatro yazarı Refik Erduran, denemeci Adnan Binyazar, Öner Ciravoglu, İhsan Yılmaz; müzik yazarı Deniz Durukan; çocuk kitapları yazarı Gülten Dayioğlu, Ulviye Alpay; senarist Neşe Cehiz, öykücü Nursel Duruel, Halki Aktunç, Zeynep Aliye, Mehmet Zaman Saçlıoğlu, Sema Kaygusuz, Hürriyet Yaşar, Seray Şahiner; romancı Mehmet Güler, Meltem Arıkan, Enver Aysever ile ünlü ressam, "şair Baba ve Damdakiler" kitabının yazarı Nâzım Hikmet'in cezaevi arkadaşı Balaban yer aldı.

Mesaj Yağmuru

Yalnızca İstanbul'daki edebiyatçılara yönelik olarak gerçekleştirilen buluşmaya davetli ama tatilde İstanbul'a uzak olan ya da hastalık vb. nedenlerle katılamayan mesaj gönderenler arasında Mehmet Başaran, Hıfzı Topuz, Tahsin Yücel, Özdemir İnce, Orhan Duru, Furuzan, Alpay Kabacalı, Esen Arslandoğan, Enver Ercan, Tanık Günersel, İnci Aral, Ayşe Kulin, Güven Turan,



Tahir Abacı, Sunay Akın, M. Sabri Koz, Gaye Borahioğlu, Haydar Ergülen, Rıza Kıracı, Leyla Erbil, Gonca Özmen, Sedef Özkan, M. Sadık Aslankara, Necati Tosuner, Jale Sancak, Ayşe Sarısayın, Özen Yula, Yekta Kopan, Gül İrepoğlu, Burçak Evren de vardı.

Şimdi kültür sanat dünyası, bir yandan bu samimi yemeği konuşuyor. Bir yandan da sonbaharda yapılması düşünülen Kültür Sanat Kurultayı'nın gerçekleştirilmesini bekliyor.

Frankfurt'ta Telefonla Hukuksal Danışmanlık Servisi

Almanya'da yaşayan Türkler'in hukuksal bilgi eksikliğini gidermek amacıyla merkez üssü Frankfurt olmak üzere „Avukat 24“ adı altında bir tele bilgilendirme servisi hizmete girdi.

Frankfurtlu avukatlar Hül-ya Arslaner ve Gürkan Güner'in öncülüğünde başlatılan ve Almanya'nın değişik bölgelerinde hizmet veren meslektaşlarının desteğinde gelişen tele bilgi sistemi, hukukun her alanında bilginin düşük bir ücret karşılığı verilmesini öngörüyor. Kimi hukuki bilgilerin avukatla randevu yapmadan ve vakit yitirmeden tele-



fonla alınabileceğini hatırlatan Arslaner ve Güner, „Neden ücretli bilgi servisi?“ yolundaki soruya karşılık, „Çünkü Alman yasaları, bu tür hizmetlerin ücretsiz olamayacağını öngörüyor. Yani parasız hukuk danışmanlığı yasaklanmıştır.“ diyor. Edinilen bilgilere göre, dakikası 1,99 Euro olan avukatlık tele bilgilendirme servisinin (0900 124 124 0) hafta içi hergün 09-20.00 arasında yararlanılabilecek. Bu numarayı çevirenler karşısında bulacağı Türkçe konuşan avukata sorusunu yöneltip yanıtını alabilecek. Proje hakkında ayrıntılı bilgi www.avukat24.com adresinden de alınabilecek.

Değerli Okurlarımız;

Mısır Piramitleri, binlerce yıldır insanları başka bir aleme götüren bir özelliğe sahip. Bunu dikkate alan Frankfurt'taki Palmengarten adlı Botanik Bahçesi özel bir sergi açıyor. „Piramitler - Sonsuzluğun Evleri“ adlı bu sergi, Frankfurt ve çevresinde yaşayan insanlar için inanılmaz bir fırsatı ayaklarına getirmiş oluyor. Ziyaretçiler bu sergi sayesinde eski Mısır'a gizemli bir yolculuk imkanı bulmuş olacak. Nil nehri boyunca yaşamış olan antik toplumların hayat biçimlerini ve mezar kültürünü ortaya koyan bu sergi için bahçe- de bazı değişiklikler yapıldı. Örneğin bu sergi için yapılan binada Mısır'dan 150'yi aşkın obje gezilip görülebilecek. Bu tesis içinde ayrıca Mısır sanatına özgü eserler de yer alacak. Örneğin için-

Mısır Piramitleri Frankfurt'ta

de gezilebilecek bir mezar, piramite özü özel orijinal yapı malzemeleri, Mısır'daki piramitlerin tarihçesine de ışık tutacak. Bu sergi ekseninde Palmengarten içinde ayrıca Mısır konulu bir dizi etkinlik de yapılacak. Elbette Mısır'a özgü botanik ürünler, yararlı bitki türleri de görülebilecek. Bu ürünler, Mısır'daki bitki türlerinin tarihçesi hakkında bir bilgi sunacak. Bu serginin bir diğer boyutunda ise, Mısır'ın 18. yüzyılına özgü insanı büyüleyen özellikleri yer alacak. Örneğin, Alman toplumunu o yüzyılda

Pencere

Petra ROTH

Frankfurt Anakeni
Belediye Başkanı



etkileyen eski Mısır yazı stiliyle hazırlanan sü-
tunlar da görülebilecek. Bu arada Mısır'da ara-
tırmalar ve Mısır bilimindeki gelişmeler de bu
serginin bir kesitini oluşturuyor. Örneğin Upuaut II. adlı
mini bir robot da botanik
bahçesinin misafirlerinden biri olacak. Bilindiği
gibi bu robot sayesinde piramitlerin içindeki yol-
lar geçen ve iç dünyayı yansıtan görüntüler tele-
vizyon ekranlarına yansımıştı.
Bu sergi, 30 Eylül gününe değin Cuma-Çarşam-
ba günleri, saat 9-19 arasında, Perşembe günü
ise 9-22 saatleri arasında gezilip görülebilecek.
Bu serginin ayrıntılı hakkında bilgiler ise,
www.palmengarten-frankfurt.de adlı internet
sitesinden alınabilecek.
Esen kalınız değerli okurlarım...

Oyak Anker Bank'tan açıklama

Merkezi Frankfurt'ta bulunan ve uzun yıllardır Alman-
ya'daki Türkler'e bankacılık hizmeti veren Oyak Anker
Bank, yaptığı bir açıklama ile, „Türkiye'deki Oyak-
bank'ın ING Bank/Holland şirketine satışıyla, kurumu-
muzun hiçbir ilişkisi yoktur.“ dedi. Açıklamada özetle
şu bilgiler yer alıyor: „1958 yılında kurulan ve merkezi
Frankfurt'ta bulunan Oyak Anker Bank 1996 yılından
beri büyük bir Türk kuruluşu olan Ordu Yardımlaşma
Kurumu OYAK'a aittir ve yine bir OYAK iştiraki olarak
her zamanki gibi kalite ve etik değerlerini ön planda tu-
tarak hizmetini sürdürmektedir. Dolayısıyla Türki-
ye'deki Oyakbank'ın ING Bank/Holland'a satılmasının
bizim faaliyetlerimizle hiçbir ilgisi yoktur. 49 yıldır
uluslararası ticaret finansmanı ve bireysel bankacılık
başta olmak üzere tüm bankacılık hizmetlerini Türk, Al-
manve uluslara-
rı müşterilerine
sunan Oyak An-
ker Bank, özelli-
le bireysel krediler
alanında çok uygun koşul ve vadeler ile geniş bir müş-
teri kitlesine hitap etmektedir. Oyak Anker Bank'ın en
son iletişim teknolojisi, sağlam bir bankacılık altyapısı
ve müşteriye hizmetini ön plana çıkaran anlayışı ile
oluşturduğu Oyak Havale sistemiyle müşterilerine Tür-
kiye'ye para göndermenin de en konforlu yolunu sun-
maktadır.“
(Haber: Kubilay SARIKAYA)



Hedef 5 milyon imza toplamak Lösemili çocukları yaşatmaya davet!

Türkiye'de Lösemi hastası çocuklara yardım
projeleri geliştiren LÖSEV adlı vakıf, yurtdı-
şındaki Türkler'i de kampanyaya davet edi-
yor. Şu sıralar Türkiye'de kanserli çocukla-
rın ailelerine tamamen parasız hizmet ver-
mek amacıyla Kemik İliği Hastanesi açmayı
hedefleyen LÖSEV, ihtiyaç duyulan ve 4 yıl-
dır devletin bağışlamadığı arsa için sanal or-
tamda destek bekliyor. Wiesbaden'de yaşa-
yan ve Lösev gönüllüsü olarak çalışan eği-
tim uzmanı Nil Tuncalı'nın (altta) verdiği
bilgiye göre, Türkiye'de tesis yetersizliğin-
den ötürü lösemili çocuklara uygun ilik bu-
lunamıyor ve ailelere ancak 4-5 ay gibi uzun
bir süre sonrasına gün veriliyor. Bu gidişatı
durdurmak için Lösemili Çocuklar Kenti
projesi geliştiren Lösev, sanal ortamda des-
tek kampanyası açtı. „Hedef 5 milyon tük“
adlı projeye katkı sunmak isteyenlerin yap-
acağı tek şey, <http://www.losev.org.tr/kent/olmesinler.asp> ibareli linke tıklamak olacak.
Temmuz ayına dek 1,5 milyon insanın bu
hattı tıklayarak destek verdiğini belirten Nil



Tuncalı, hedeflerinin 5
milyon olduğunu hatırla-
tıyor ve yukarıda adı ge-
çen hattın daha geniş kit-
lelere de nakledilmesinin
hedefe ulaşmada büyük
önem taşıdığını söylüyor.
Proje hakkında daha ay-
rıntılı bilgi www.losev.org.tr adlı internet si-
tesinden de alınabilecek.
Haber: K. SARIKAYA

Frankfurt'u 665 yıl önce değiştiren sel felaketi: MAGDELENA

Frankfurt'un 665 yıl önce, 21 Temmuz 1342 tarihinde
binyılın felaketi olarak adlandırılan büyük bir
sel felaketi yaşadı ve bu doğa olayı nedeniyle ken-
tin çehresi de büyük ölçüde değişti.
Belediye Çevre Sağlığı Dairesi'nin verilerine göre,
665 yıl önce meydana gelen bu olayda bugün Eisern
Steg diye bilinen tarihi köprü, iki günlük aşırı
yağmur yüzünden taşan Main nehrinin sularına
dayanamayıp yıkıldı. St. Bartholomaeus Kilisesi dışın-
daki tüm kiliseler sular altında kalırken, su sevi-
yesinin yer yer 2,5 metreye ulaştığı gözlemlendi.
Bin yılda bir yaşandığı gözlenen Magdalena adlı sel fe-
laketi konusunda tüm önlemlerin alındığını belir-
ten yetkililer, şu an için korkulacak bir şeyin bulun-
madığını söylüyor ve „Su seviyesi 4,70 metreye

ulaştığında felaket alarmı verilir. Ancak şimdi bu
seviye sadece 1,72 olup, ölçümler Osthafen denilen
nehirin doğu limanında düzenli biçimde yapılmak-
tadır. Hatta son 50 yıldan bu yana bu ölçümler, Ma-
in nehrinin Frankfurt'a ulaşmadan önceki bölümlerinde
gerçekleşmektedir.“ diyor. Yetkililer ayrıca,
olası bir felaket halinde, ekiplere 48 saate kadar
uzanan bir tedbir alma zaman dilimi bulunduğunu
söylüyor ve halkın bölgeden tahliyesinin bugünkü
koşullarda mümkün olacağını hatırlatıyor.

Uzmanlara göre, dünyada son yıllarda hızla gözle-
nen iklim değişiklikleri, alışılsının dışındaki ölçü
ve zamanda yoğun yağmurları getirebileceğini ve
bunun son örneğinin Temmuz ayı içinde 3 hafta sü-
reyle gözlemlendiğini hatırlatıyor ve olası bir durumda
neler yapılması ve sel baskınları
karşı ne gibi önlemler alınabile-
ceği konusundaki yararlı bilgile-
rin hazırlanan özel bir broşürde
yer aldığını belirtiyor. Bu broşür-
ler Römerberg adlı belediye
meydanındaki Bürgerberatung
diye bilinen danışmanlık servi-
sinden ücretsiz temin edilebile-
ceğini kaydediyor. Bu bilgiler
ayrıca www.umweltamt.stadt-frankfurt.de internet adresinde
de yer alıyor.

Çin otel projesi Frankfurt'ta tartışma yarattı

Çin Halk Cumhuriyeti kökenli Huarong Deutschland GmbH adlı
şirketin Frankfurt Nied semtindeki At Yarışları Merkezi yanında
planladığı dev otel, bölgedeki Alman kurum ve kuruluşları arasın-
da tartışmaya yol açtı. Konuya ilişkin bir açıklama yayınlayan
HWK Rhein Main-Zenaatkarlar Odası Başkanı Bernd Ehinger, otel
projesinden memnuniyet duyduklarını ancak, şirketin bu inşaat
için tüm işçiler ile yedek malzemeleri Çin'den getirecek olmasının
kabul edilemez olduğunu söyledi. Böylesi bir girişimin Rhein Ma-
in bölgesindeki orta ölçekli işletmelere darbe olacağını belirten
Ehinger, ayrıca Çin'den çok düşük maliyetle getirilecek inşaat iş-
çilerinin, bölgedeki inşaat sektörü açısından da felaket olacağını ifa-
de etti. Toplam maliyeti 40 milyon Euro olan yeni otel inşaatında
Rhein Main bölgesinde hizmet verebilecek yeterli sayıda uzman
eleman bulunduğunu ve yan malzeme servisi verebilecek firmanın
mevcut olduğunu hatırlatan Bernd Ehinger, „Böylesi bir projeye,
planladığı gibi izin verilmesi, bölgemizdeki inşaat sektörü için
felaket demektir. Bu nedenle yetkili makamların gereken önlemleri al-
ması ve projeye bu boyutuyla izin vermemesi gerekir.“ dedi.

IMPRESSUM: Toplum: Regional; Hes-
sisch, aber Türkisch! Toplumsal siya-
seti ilke edinen, Hessen'e özgü, ye-
rel, aylık, Türkçe bağımsız bir gazete-
dir. Ücretsiz dağıtılır. Anschrift:
Postfach 11 33 - 63201 LANGEN
Tel: 06103/52560 Fax: 06103 /
929225 El-mek: rmtoplum@aol.com
Internet: www.hessen-toplum.de
Herausgeber/Sahibi: Mehmet Canbolat
Beratung / Danışman: Kemal Şen-
ner, Nermin Aksoy, Fahri Erilil Dağı-
tım: Sedat Kocazeybek, İzzet Erbil,
Aydin Kulhanbey, Tarık Özdemir, Ha-
lil Emre. Sayfa Tasarım- Serle-Istanbul
Site Tasarım: plusdevelopment
Druck/Basım: InterMedia Print- Mor-
felden/W. „Toplum“ übernimmt ke-
ine Haftung für den Inhalt der ersche-
inenden Anzeigen. Toplum ist als
Medium für Zuwanderern im Inter-
nationaler Presse-Treff Frankfurt am
Main e.V. (IPT) organisiert.

ARZUM

DÜĞÜN SALONU - Mainz şehir merkezi

Düğün, nişan, sünnet gibi özel
günleriniz ve şirket toplantılarınıza
özgü rezervasyonlarınız için tel:

0177-2105519
0178-5679829



Bizim AVRUPA

Thomas MANN

CDU-Avrupa Milletvekili
AP - İstihdam ve
Sosyal İşler Komisyonu
Başkan Yardımcısı

Yazarımızın bu ayki makalesi, baskı saatimi-
ze kadar elimize ulaşmadığı için yayınlama-
mıyoruz. Okurlarından özür diliyoruz.

59. Frankfurt Kitap Fuarı 10-14 Ekim'de

Dünyanın en büyük kitap panayırı olarak ta-
nınan Frankfurt Uluslararası Kitap Fuarı, bu yıl
10-14 Ekim tarihleri arasında kapılarını 59. kez
açacak. Konuk ülke olarak İspanya'nın Katalan
bölgesinin öne çıkacağı bu dev organizasyon
ilk üç gün sadece uzmanlara ve yayıncılara açık
olacak ve son iki gün (Cumartesi-Pazar) kitap
meraklılarının ziyaretine olanak sunulacak. Bi-
lindiği gibi, 2008 yılında yapılacak 60. Kitap
Fuarı'nda Türkiye konuk ülke ilan edildi.

„Elterngeld“ projesi büyük ilgi doğurmadı

Almanya'da 2007 yılı başından itibaren yürü-
rlüğe giren ve yeni çocuk sahibi olan çiftler için
öngörülen Anne-Baba İkramesi (Elterngeld)
sanılan aksine, toplumda beklenen patlamayı
yaratmadı. Resmi verilere göre, ikramiye siste-
minin geçerli olduğu bu yılın ilk üç ayında 149
bin 300 çocuk dünyaya geldi ancak bu sayı,
prim sisteminin olmadığı 2006 yılına özgü ço-
cuk sayısına kıyasla fazla bir gelişme getir-
medi. Bilindiği gibi söz konusu yasa, Federal
Hükümet tarafından 2006 yılının Mayıs ayında
karara bağlanıştı.

Tehlikeli Elektrikli Aletler

Almanya'daki Elektroteknik Ürünleri Denetim
Merkezi (VDE) özellikle Asya kaynaklı elekt-
rikli eşyalara karşı tüketicileri uyarıyor ve piya-
sada ucuz fiyata satılan bu aletlerin can kayı-
na kadar uzanabilecek yaşamsal tehlikeyi bera-
berinde getirdiğini hatırlatıyor.

Sınırdışı edilen Kazan Ailesi için kampanya

Hessen eyaletinin Gründau kasabasında
(Main-Kinzig-Kreis) 14 yıl yaşayan ancak
yabancılar dairesindeki bir anlaşmazlık ne-
deniyle sınırışı edilen 6 çocuklu Kazan ai-
lesinin geri gelmesi için bir kampanya açıl-
dı. İçişleri Bakanı Volker Bouffier ise, yasal
gerekçe olmadığı gerekçesiyle buna yanaş-
madı. Kasabada oluşturulan özel komite,
eşinden ayrılan anne ile çocuklarının Al-
manya'ya gelebilmesi için 19 bin Euro yol
parasını toplarken, erkek çocuğun Alman-
ya'da kalp ameliyatı olması gerektiğini bil-
dirdi, ancak Bakan bu gerekçeye de yanaş-
mayarak, bu ameliyatın Türkiye'de yapıla-
bileceğinde ısrar etti. Gründau girişimi an-
ne ve çocuklarının güvencesini üstlenmesi-
ne rağmen, kararını değiştirmeyen Bakan
Bouffier'in bu tavır bölgede üzüntü yarattı.
Bu arada bazı muhalif politikacılar da dev-

reye girdi, fakat İçişleri Bakanı'nı fikrinden
vazgeçirmeyi başaramadı. Resimlerde Al-
manya'ya geri gelmesine izin verilmeyen
Kazan ailesinin çocukları görülüyor.



Adalet Bakanı ile özel bir kahvaltı

Federal Adalet Bakanı Brigitte Zypries,
Darmstadt Alevi Kültür Merkezi'nin kah-
valtılı davetine katılıp, Almanya'da göç-
menleri yakından ilgilendiren konularda
bilgi verdi. Aynı zamanda Darmstadt Böl-
ge milletvekili olan Bakan Zypries, sohbet
toplantısında yaptığı konuşmada ağırlıklı
olarak, Ayrımcılıktan Koruyucu Yasa (An-
tidiskriminierungsgesetz) üzerinde durdu.
Federal Bakan, Almanya'nın AB'nce yıllar-
dır öngörülen koruyucu yasal düzenleme
önerisine kulak vermediğini ve bir anlam-
da direndiğini hatırlatarak, „Sonuçta yasa
çıktı ve bu yılın başından bu yana yürü-
rlüktedir. Bu kanun sayesinde hiçbir insan,
cinsiyetinden, kökeninden, dilinden veya
kültüründen, inancından ötürü dışlanma-
yacak ve haksız ayrımcı bir muameleyle
uğramayacaktır. Aksi takdirde, söz konusu
yasa, cezai müeyyide getirmektedir.“ dedi.
Brigitte Zypries ayrıca, Türk toplumuna
da seslenerek, „Toplumsal yaşamın her
alanında bir şekilde haksız bir muamele ile
yüz yüze kaldığınıza inanıyorsanız, iş veya
ev ararken, dışlandığınızı düşünüyorsanız,
buna karşı hakkınızı arayabilirsiniz.
Eğer gerçekten dışlandığınızı inanıyorsanız,
bölgenizdeki kitle örgütleri ile sosyal
danışma merkezlerinden yardım isteyebi-
lir veya bir avukat yoluyla durumu belge-
leyerek hakkınızı yasal yollardan arayabi-
lirsiniz.“ diye konuştu. Bakan Zypries kah-
valtıda ayrıca, AKM üyesi ve dostlarından
gelen soruları da yanıtladı. Resimlerde
(üstte) kahvaltıda katılan konuklardan bir
grup solda görülüyor. Sağda ise, Federal
Adalet Bakanı Brigitte Zypries Darmstadt
AKM yöneticileri ile bir arada yer alıyor.

Haber: Hamide KÜÇÜKLER



KREDİ

ab **3,90** % Nominal

* Bonität vorausgesetzt.

Zwischen 12 - bis 84 Monate Laufzeiten.

**BORÇ KAPATMA, EŞYA, OTOMOBİL, TATİL
KREDİSİ, BANKALARDA ÇOĞALMIŞ
KREDİLERİ BİR KREDİ HALİNE
DÖNÜŞTEREREK, TEK TAKSİT ÖDEME
İMKANI, HESAPTA BİRİKEN (Dispokredit)
VE SİZİ SIKIŞTIRAN MİKTARI KAPATMA...**

IMMOBILIEN/EMLAK

**Ev Kredisi: Satın almak istediğiniz evin finansmanı-
nı ve danışmanlığını yapıyoruz. Hayalini kurduğunuz
ev bunda sonra gerçekleştirilir. İsteğiniz
doğrultusunda 2, 3 veya 4 odalı daireler veya
müstakil evlerimiz ve hatta kira getirisi de
olabilecek "çok daireli binalar" mevcuttur.**

AMACIMIZ: Doğruluk, Güven ve Yakınlıktır.

SATILIK EVLERİMİZ

- ☐ 3 odalı daire, Maintal/Bischofsheim
70 m², EUR 94.000
- ☐ 3 odalı daire, Frankfurt/Fechenheim
63 m², EUR 75.000
- ☐ Havuzlu ev, Frankfurt/Fechenheim
225 m² ev alanı, 730 m² arsa alanı EUR 485.000
- ☐ Restaurant (Seminer odalı), Maintal-Dörnig-
heim, Fiyatı EUR 640.000 Arsa alanı 1080 m²
- ☐ 4 odalı, 87 m² daire, Frankfurt-Griesheim
Fiyatı EUR 148.000

Tel: 069 - 41 67 79

Adres:
TÜRK FINANZ GmbH
Alt-Fechenheim 80
60386 FRANKFURT

www.turk-finanz.de
gaziguelec@turk-finanz.de
Faks: 069 / 40806077



Bakış

Uta ZAPP

Federal Milletvekili, Dış İlişkiler Komisyonu ve Türk-Alman Karma Parlamenter Grubu üyesi

Fırtınalı Bir Zirve

Bazı Türk teşkilatları, Uyum Zirvesi toplantısına katılmama kararı aldı. Yazık! Bu tavır, bence, kendilerine de zarar vermiştir. Çünkü, bu kararın temelinde yatan yasadaki herhangi bir değişiklik söz konusu değildir. Bu yasanın getirdiği aile birleşimini sınırlayan uygulama, bence de çok yanlıştır. Ama, başka sınırlayıcı maddeler, örneğin sığınmacılar ve eski dosyalar konusunda, Türk teşkilatları herhangi bir görüş ortaya koymuyor. Kaldı ki, başvurusu reddedilmiş sığınmacı adaylarından 180 bini, bu yeni göç yasası sayesinde Almanya'da kalma hakkına kavuştu. SPD'nin bu arada, aile birleşimi ve eski dosyalar konusunda yoğun bir çaba içinde olduğunu da unutmamak gerekiyor. Bu çabaların istenen sonucu verememesinin tek kaynağı ise, görüşme tarafının CDU-CSU cephesi olduğunu da unutmamak lazım diye düşünüyorum.

Burada başarabildiğimiz, "Eski Dosyalar / Altfallregelung" uygulaması kapsamında 60 bin insana ilk etapta rahat bir nefes aldırmak olmuştur. Sadece bu olumlu gelişme bile, SPD'li arkadaşlarım kadar, milletvekili sıfatıyla benim için de adı geçen yasa "evet" demek için yeterli bir fırsat olmuştur. Entegrasyon, kadar eşit haklar, Anayasanın daha fazla delinmesini önleme mücadelemiz ve dışlanmayı önleyici çabalarımız hemen hergün sürüp gidiyor. Yaşamı boyu eşit hak ve uyum için çaba göstermiş bir bayan politikacı olarak, bunun ne anlama gelebileceğini en iyi bilenlerden biriyim, diyebilirim.

Ayrıca daha ileri adımlar atabilmek için önümüzde bugünkü kadar büyük bir şansın da gelmediğini görmek gerekir. Çünkü bugün federal yönetimden yerel yönetimlere kadar farklı aşamadaki 400'ü aşkın birim, entegrasyonu güçlendirmek için görev üstleniyor. Örneğin federal yönetim entegrasyon ders saatlerini 600'den 900'e çıkarmakla kalmıyor, bu derslerin katılımcıların özelliklerine ve becerilerine göre kategorize biçimde olmasına özen gösteriyor. Yani, okuma yazması olmayan bir yabancı ile eğitilmiş bir göçmen farklı düzey kurslarına katılacak. Aynı şekilde çocuklu bir annenin alacağı Almanca uyum kursu ile, genç birinin alacağı kurs içeriği farklı olabilecek. Bu arada bu kurslarda kadınlar özellikle farklı bir içerik de alabilecek. Ayrıca, eyaletlerin kendi uyum kurslarını hazırlarken, birbirleri ile de görüş teatisinde bulunacak ve kurslar için bölgesel uyum sağlanacak. Eğitimin güçlendirilmesi elbette ana görevlerden birisi olacak. Bu ilke ışığında göçmenlerin eğitim seviyeleri güçlendirilirken, yabancı demeklerin çalışma alanları da yeni boyutlar kazanabilecek. "Şöyle bir tasavvur edin! Kurslar var ancak, bunlara katılan yok." Böylesi bir vizyonu düşünmesi bile çok düşündürücü. Sözümlü.

Günümüzde yerel ve il bazında, yuvadan örneğin meslek eğitimine kadar gerçekten uyumu güçlendirici çok sayıda proje var. Bunların başarılı olması için bir tek yol var, o da bu kurslara düzenli katılmaktır.

Almanya'nın AB Dönem Başkanlığı Temmuz'da Portekiz'e geçti. Anayasa tartışmaları ve Topluluk içindeki güç dağılımı Almanya'yı terletti

AB ruhsal bölünme yaşıyor

25 üyesi ve Topluluk kararlarındaki güç dağılımı sorularının yanı sıra, Avrupa Anayasası tartışmaları, AB'nin içten içe kanayan bir yaraya dönüştüğünü gösteriyor. Temmuz ayı başında dönem Başkanlığı'nı Portekiz'e devreden Almanya, söz konusu tartışma konuları ekseninde Polonya ile ciddi çekişme yaşarken, Varşova yönetiminin Merkel ve arkadaşlarına uykusuz geceler yaşattığı gözlemlendi. Merkel'in ev sahipliğinde gerçekleşen Topluluk Hükümet ve Devlet Başkanları Zirvesi'nden çıkan sonuçlara göre, bundan böyle AB'nin karar ve yasaları üzerinde halk daha fazla söz sahibi olacak.

Bu yılın sonunda gerçekleşecek AB Zirve Toplantısında nihai karakterine kavuşması gereken Avrupa Anayasası, 2009 yılında gerçekleşecek AP seçimleri ile geçerlilik kazanmış olacak. Bu Anayasada öngörülen bazı temel değişiklikler şöyle:

- Daha fazla demokrasi: Üye ülkelerin veto hakkı belli alanlarda kısıtlı olacak. Bu gibi durumlarda çoğunluk tercihi belirleyici olacak. Ancak, vergi, dış politi-

ka ve bazı diğer alanlarda alınacak kararlarda oybirliği ilkesi geçerli olacak. Avrupa Parlamentosu içişleri ve adalet politikalarında alınacak kararlarda söz sahibi olacak. Gerekli durumlarda Avrupa genelinde halk oylaması yaşıma geçirilebilecek.

- AB Komisyonu'ndaki koltuk sayısı aşamalı olarak azalacak. Örneğin 2014 yılından itibaren halen 27 olan bakan konumundaki komiserlerin sayısı 14'e inecek. Üye ülkelerin bu sandalyelerde temsil edilmesi ise rotasyon-dönüşüm sistemi sayesinde gerçekleşecek.

- Alınacak kararlarda iki kat çoğunluk sistemi geçerli olacak. Yani 1 Kasım 2014 yılından itibaren alınacak kararlarda üye ülkelerin yüzde 55'inin onay vermesi dikkate alınacak ancak bu yüzde 55'lik çoğunluğun ise toplam nüfusun yüzde 65'inden az olması isteniyor.

- AB, bir tüzel kişiliğe sahip olacak. Örneğin bu yolla, AB, örneğin BM bünyesinde de temsil edilebilecek.



Sınırdan oy kullandık ama yine dışarda kaldık Avrupalı Türk toplumunun TMMB'de tek temsilcisi yok

Türkiye'de 22 Temmuz günü yapılan ve AKP'nin tek başına iktidar yengisiyle sonuçlanan genel seçimlerde Avrupalı Türkler sadece gümrük kapılarında oy kullandı ancak bu hakkını değerlendiren seçmen sayısı ise, 2002 seçimlerine kıyasla çok fazla, ancak bu yılki beklentinin ise çok altında kaldı. Seçim izin sezonuna denk gelmesi nedeniyle Türkiye'ye gidiş gelişlerin yoğunluğuna rağmen, sınır kapılarında oy hakkını kullananların sayısının düşük düzeyde kalması, "Avrupalı Türk'e seçme seçilme hakkı" taleplerine gölge düşürdü. Gümrüklerde oy kullananların kesin sayısı bilinmemekle birlikte, Türkiye'ye 25 Haziran - 22 Temmuz 2007 tarihleri arasında giriş çıkış yapan Avrupalı Türkler'den üçte ikisinin bu hakkını kullanmadığı sanılıyor.

Konuya ilişkin görüşlerini aldığımız yurttaşlar, gümrüklerdeki yığılmalar ve yetersiz alt yapı nedeniyle, sandık başında zaman kaybetmek istemediklerini ifade etti. Bu arada, oy kullanma mekanı konusunda sınır kapılarında yeterli bir yönlendirici bilginin olmadığından yakınınırlar da oldu.

Oy kullananlar ise, bunun demokratik bir hak olduğunu, kullanmaktan da onur duyduklarını ifade ederken, sınır kapılarında tanınan bu imkanın yetersiz olduğunu söyleyip, Anayasa'nın güvencesi olan seçme seçilme hakkının bir an önce yaşama geçirilmesini talep etti.

Bu arada Avrupalı Türkler arasından değişik partilerin listesine seçime giren milletvekili adaylarından hiçbirisi başarılı olmadı. Bunlar arasında DYP Ankara 1. Bölge 1. sıra adaylığına gösterilen Könlü İshadımı Aydın Yardımcı, partisinin barajın altında kalması üzerine başarısız olurken, İstanbul CHP listesine yer alan Ali Kılıç da, hedefine ulaşamadı. Bu arada seçimler sonrasında açıklama yayınlayan Türk kitle örgütleri, Avrupalı Türk adayların TBMM'nde temsil imkanı bulamamasının önemli bir eksiklik olduğunu vurguladılar.

"22 Temmuz'da Türkiye'nin kaderine oy vermek, bir yurttaş sorumluluğudur. Bu duyurluluğu gözardı etmek, Cumhuriyeti bizlere emanet eden Mustafa Kemal Atatürk ve silah arkadaşlarına ihanettir" diyen gazetemizin sahibi Mehmet Canbolat da oyunu Adana Havaalanı'nda kullandı. Bu seçimle birlikte seçmen olarak 3. kez sandık başına giden Gazeteci Mehmet Canbolat, oyunu atarken "Keşke seçilme hakkımız da olsaydı. Ayrıca, vatandaşın oy kullanmaya ilgisizliği beni çok düşündürdü." dedi.

Avrupalı Türk'e Oy Hakkı

22 Temmuz Türkiye genel seçimlerinin ardından gazetemize bir açıklamada bulunan Rhein Main Türk Toplumu (tgrm) Başkanı Tayfun Çilingir, (altta) Almanyalı Türklerin yıllanmış "seçme seçilme hakkının gelecek seçimlere yetiştirilmesi yönündeki isteğini dile getirdi. Teşkilat olarak yeni seçilen AKP iktidarı adına Başbakan Recep Tayyip Erdoğan'a bir çağrıda bulunduklarını belirten Çilingir, "T.C. Anayasası, bu hakkı bize tanıyor ancak 12 yıldır bu hakkı uygulamaya geçirecek düzenlemeler ortada yok. Bu yılki seçimlere yurtdışından olan ilgi fazlaydı. Ancak bu yeterli olamaz. Bunu yaşama geçirebilecek iki yol vardır: 1. Konsolosluklarda oy kullanma 2. Mektupla oy sistemi. Bizce, ikinci yöntem en sağlıklı ve pratik yol olacaktır." dedi. Tayfun Çilingir, Başbakan Erdoğan'a yolladıkları mektupta "Yurtdışı Türkler Bakanlığı" kurulmasını da dile getirdiklerini ifade ederek, "Artık bir bakanlık gereklidir. Böylesi bir oluşum, yurtdışındaki Türkler'e Ankara'nın bakış açısının değiştiğini gösterecektir. Ayrıca, yeni dönemde bir "Yurtdışı Türkler Kurultayı" toplanmalı ve Türkiye dışındaki Türkler'e kanaat önderliği yapan kişi ve organizasyon temsilcilerinin de katılımı sağlanmalıdır. Bakanlık ve ilgili kurum ve kuruluşlarından uzmanlarla birlikte ortak bir çalışma ve sorunlara çözüm stratejisi hazırlanabilir." diye konuştu.





Sendikacı Gözüyle

Yılmaz KARAHASAN

(IG Metall Yür. Kur. eski Üyesi)

yilmaz@karahasan.de

22 Temmuz Seçimi ve Sonrası

Kim ne derse desin, 22 Temmuz seçimleri bir gerçeği açık-seçik vurguladı: Artık Türkiye Toplumunu „Vatan, Millet, Sakarya“ nutuklarına ve „Devlet Baba“ ideolojisine papuç kaptırmıyor. Türkiye'nin çok partili sisteme geçişinden, yani 1950 yıllarından buyana bir iktidar partisi ilk kez, üstelik oy oranını önemli ölçüde artırarak, siyasal yönetimde onaylanıyor. Bu olgu Türkiye toplumunun gerçekten özgürlükten, gerçekten bağımsızlıktan, gerçekten demokrasiden yana ve her türlü otoriter yönetimlere karşı olduğunu gösteriyor.

22 Temmuz seçim sonuçları bir diğer gerçeği daha ortaya koyuyor: Türkiye seçmeni sıkıyönetimlerin, askersel darbelerin, muhtıraların demokratikleşme ve çağdaşlaşma süreçlerini engellediği, bunun da ötesinde, Türkiye'nin her dafasında onlarca yıl geriye atılmasına neden olduğu bilincinde. Omuzu kalabalıkların 27 Nisan „Darbe Tehdidinin“ geri tepmesinin asıl nedeni de işte bu gelişmiş olan bilinç düzeyi.

Bir üçüncü gerçek ise, kanımca şu: Bu seçim sonuçları, Türkiye toplumunun da, dünyanın her köşesinde olduğu gibi, çok uluslu ve çok kültürlü, çoğulcu bir toplum olduğu gerçeğini halen kabullenemeyen, kabullenmeye bir türlü yanaşmayan parti ve politikacıların „herşey devlet için“ diyen milliyetçi-şövenist ideolojilerinin iflas ettiğini, toplumun artık ne „Vatan, Millet, Sakarya“ nutuklarına ne de „Devlet Baba“ çılgınlıklarına kanmadığını gösteriyor.

Bu seçim sonuçlarını, AKP'nin tekrar ve yukarıda belirttiğim gibi, üstelik oy oranını önemli ölçüde artırarak, tekrar iktidar olmasını, „eyvah şeriat geliyor, Türkiye tamamen islamcılarının eline geçti“ diye yorumlamak, saydığım bu gerçekleri görmemek, anlamamak, ya da bilerek ya da bilmeyerek kabullenmek istemek anlamına gelir. Türkiye'de seçmen, devleti artıkt, halkın hizmet ettiği bir yapı, araç, örgüt değil, halka hizmet eden, halka hizmet etmesi gereken bir araç, yapı, örgüt olarak görüyor. AKP, toplumdaki bu görüş değişikliğini, seçmenlerin toplumda yaygınlaşan adalet, özgürlük, bağımsızlık özlemlerinden hareketle oylarını kullandıkları gerçeği dikkate almalı ve her düzeyde politikalarını bu temelden hareketle üretmeli ve uygulamalıdır. Türkiye toplumu, devleti topluma karşı değil, toplumu ve toplum bireylerine devlete karşı koruyan modern, ilerici ve demokratik sosyal hukuk devleti ilkelelerini gerçekten içeren, demokratik hak ve özgürlükleri ve insan haklarını ön plana çıkaran yeni bir Anayasaya kavuşmalıdır. AKP iktidarı, tüm demokratik güç ve örgütler toplumun vazgeçilmez bu istemi ve beklentisi doğrultusunda hareket etme yükümlülüğünü unutmamalıdır.

Sınırdışı edilen Türk gencine Darmstadt'a dönüş hakkı tanındı

Darmstadt'taki ailesinin yanına 19 yaşında gelen ve ilerleyen yıllarda işlediği bir suçtan hüküm giyip sınırdışı edilen İsmail D., adlı Türk genci, Avrupa Adalet Divanı kararıyla Almanya'ya geri gelmeyi hak kazandı.

2,5 yıl süreyle cezaevinde yattıktan sonra, süresiz oturma izni olmasına rağmen Türkiye'ye sürülen Türk gencinin avukatı, İsmail D.,'ye bir haksızlık yapıldığı gerekçesiyle Darmstadt İdari Mahkemesi'nde dava açtı. Yerel

makamlardan sonuç alamayınca konuyu Avrupa Adalet Divanı'na taşıyan avukat, sonunda amacına ulaştı. Davayı inceleyen Avrupa Adalet Divanı, „Türkiye ile AB arasındaki Ortaklık Konseyi Kararı'nda temel amaç, ailelerin haklarını kısıtlamak değil, genişletmektir.“ dedi. Konuyu değerlendiren Türk hukukçu Memet Kılıç, „Kara elbette olumlu bir gelişme ancak yeni birşey değil. Çünkü Türk vatandaşlarının AB yurttaşlarıyla eşit muamele görmesi, daha

önce „Nazlı“ için hükme bağlanmıştı. Türk vatandaşları sınırdışı edilemez diye bir kural yoktur ancak bu sınırdışı işlemi, diğer yabancılara gözünü korkutmak için yapılamaz. Ayrıca sınırdışı kararında suçun ağırlığı ve niteliği de belirleyici oluyor. Karar vermeden önce, o kişinin, gelecekte toplumsal düzene bir zarar verip vermeyeceği de dikkate alınır. Aksi takdirde, verilen karar AB Hukuku'na ters düşer. Bu karar, Türkler'in elini güçlendirmiş oldu.“ dedi.

Sınıfta kalmak devlete pahalıya patlıyor

Alman Eğitim ve Bilim Sendikası GEW Hessen teşkilatı verilerine göre, eyaletteki okullarda sınıfta kalan öğrencilerin bu durumu devlete 1,25 milyar Euro'ya mal oluyor. GEW, sınıfta kalmayı haksızlık olarak yorumlarken, bu gibi durumlarda anne babaların çocuklarına ek ders aldırabilmek için toplam 4,6 milyar Euro harcama yaptığını da söylüyor. 2001 yılından bu yana sınıfta kalma oranında görece bir azalma olduğunu doğrulayan GEW uzmanları, „günümüzde her dört öğrenciden biri, eğitim yaşamı boyunca bir kez sınıfta kalıyor.“ diyor. Almanya'daki bu durumun başka ülkelerde şaşkınlıkla karşılandığına işaret eden uzmanlar, Norveç, Japonya, Kore gibi ülkelerde sınıfta kalma diye bir olayın olmadığını vurguluyor ve birçok AB üyesi ülkede olmasına rağmen,

sınıfta bırakma olayının çok nadir yaşandığını da altını çiziyor. GW yetkilileri ayrıca: „Bugün İsveç veya Danimarka'da her 20 öğrenciden biri sınıfta kalırken, Almanya'nın bu alanda yeni bir düşünce biçimi geliştirmesi gerektiğini ifade ediyor. Uzmanlar, sınıfta kalmış çocuğu olan anne babalara da tavsiyelerde bulunurken, „Durumu soğukkanlı karşılayın ve bu dönemin aşılması ve yeniden sınıfta kalmamak için neler yapılması gerektiğine birlikte karar verin. Ceza vermek, kesinlikle çözüm değildir.“ diyor. Sınıfta kalma durumunda bazı dertleşme ve bilgi alma servisleri de şu numaralardan hizmet veriyor: Çocuk ve gençler için hafta içi saat 15-19 arası 0800-1110333. (Anne babalar için P.tesi ve Çarşamba 9-11, Salı ve Perşembe 17-19 arası): 0800-1110550



Langen Göçmen Takımlar 10. Futbol Turnuvası

Kreis Offenbach'a bağlı Langen şehrinde 10 yıldır düzenlenen Göçmen Takımlar Futbol Turnuvası'na bu yıl Eritre ekibi kazandı. Belediye Başkan Yardımcısı Klaus-Dieter Schneider'in hamiliğindeki gerçekleşen ve dostluk ve centilmenliğin hüküm sürdüğü turnuva, 2 grup halinde gerçekleşti ve kümelerde şu ekipler çıktı: 1. Grup: Afgan Kültür Derneği, Buhara, Ghostbusters, Eritre, Kuaför Tek, hello.tel, 2. Küme: Anssar, Langen-Tarsus SKV, KOM,ma Gençlik Merkezi, Snit, Jedinstvo, Alman-Türk Dostluk Derneği. Turnuvada grupların birincileri olan Eritre ile Yugoslav ekibi Jedinstvo finali oynamayı hak kazandı. Son maçta zorlu bir mücadele sergileyen ekiplerden son gülen Eritre takımı oldu ve 10. Langen Futbol Turnuvası Kupası'nı kazandı. İlk üçe giren ekiplere ödülleri ve kupalarını Belediye Başkan Yardımcısı Klaus Dieter Schneider ile, Yabancılar Meclisi Başkanı Ömer Ok takdim etti.

Kubilay SARIKAYA

Mehmet Canbolat'ın Yeni Kitabı ÇIKTI! Gördünüz mü?



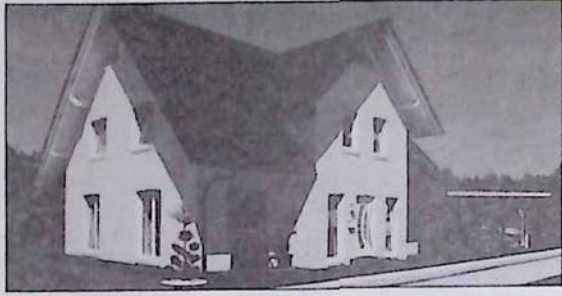
İnsanın giderek yalnızlaşan iç dünyasını düşlerle tanıştıran ve toplumsal çalkantıları, bireydeki ortak nokta özde-tutkuyla yer yer buluşturan bu şiir gibi anlatıları mutlaka okuyunuz. Edebiyatın köhne bir sokağında, bakalım kendinizi ne kadar tanıyacak ve keşfedebileceksiniz?

Adresi: Türk Kitapevi . Münchenerstr. 13 . 60329 Frankfurt/M. Tel: 069-250506 veya 069-24007665 . e-posta: info@turkkitap.de

Her ne kadar Şair Özdemir Asaf: „Yalnızlık paylaşılmaz, Paylaşılsa yalnızlık olmaz“ diyorsa da, Mehmet Canbolat, yalnızlığını düşleriyle, düşlerinde kurduğu olağanüstü çağrışımlar ve zenginliklerle; bilgilerle, şairlerle, güncel tarihsel olaylarla çoğaltıyor ve bizlerle paylaşıyor. Dahası bize de sesleniyor, bize de dış kuramızı öneriyor. Ne dersiniz? Yarının neler getireceği bazen şairlerin düşlerinde gizlidir. Çünkü düşler, herşeye değer...” (HİKMET ALTINKAYNAK)

....Yalnızlığın karanlığında, derinlerinde düşünceye varan insan, yalnızlığı da dönüştürebiliyor. Yalnızlığa teslim olmak gerekmez. Yalnızlığı mutsuzluk olarak yaşamak da gerekmez. Yalnızlıktan insan güç alarak, mutlu bir gelecek bile deşirebilir. Mehmet Canbolat bu yapıtında, geceyi ve karanlığı, „hangi koşulda olursa olsun“ gündüze ve güneşi dönüştürebilmenin yolunu buluyor. Bu bağlamda yapıtın son dizelerinde Nazım'a varmak, Nazım ile buluşmak ve onunla özdeşleşmek anlam kazanıyor...” (YÜKSEL PAZARKAYA)

Almanyalı Türkler ev sahibi olmada cesareti keşfetti



Almanya'daki Türk toplumu Türkiye'ye kesin dönüş hesaplarını son yıllarda artık tamamen rafa kaldırırken, yerleşik düzene geçiş sürecinde ev sahibi olanların sayısında da hızlı bir artış gözleniyor. Uzmanlar, ekonomik darboğazın hüküm sürdüğü Almanya'da emlak fiyatlarını önemli ölçüde düştüğünü ve böylece bir dönemin ev sahibi olmak için en iyi zaman dilimini oluşturduğunu söylüyor. Bu arada, piyasayı yakın takibe alan Türkler arasında ev sahibi olma hayali kuranların sayısının arttığı ve bu yönde atılım yaparak büyük bir cesaret örneği göstermesi gözden kaçmıyor. Konuya ilişkin yapılan gözlemlere göre, özellikle çok çocuklu Türk aileler, eski yapı olmasına rağmen, çok odalı evleri satın alıp, kendi olanaklarıyla onarıyor.

Almanya'daki Türk toplumunun ev sahibi olma eğilimini yakından tanıyan ve gelişmeleri doğrulayan Darmstadt-Erzhausen Gün-Bau GmbH adlı inşaat şirketi sahibi Osman Gün, (altta küçük resim) her 4 Türk aileden birinin son 10 yıl içinde kendi evinin sahibi olduğunu söylüyor.

Gün ayrıca, Alman bankalarının konut sahibi olmak amacıyla sunduğu kredi faizlerinin çok düşük düzeyde seyrettiğini ve buna paralel fiyatların da çok uygun olduğunu hatırlatıyor ve şu dönemde ev satın almanın en karlı yatırım olacağına dikkati çekiyor.

İnşaat uzmanı Osman Gün, şu an için büyük kentler ve yakın kasabalarda ev fiyatlarının önümüzdeki yıllarda daha da artacağını doğruluyor ve: „İşte tek bu sebepten ötürü dahi, şimdiden ev sahibi olmanın yararı vardır.“ diyor. Gün, „Eski ev mi almak daha avantajlı yoksa yeniden yaptırmak mı?“ yolundaki bir soruya karşılık şu bilgileri veriyor:

„Eski ev alan kişinin elinden onarım ve inşaat işleri geliyor ve bunun büyük bölümünü bizzat yapabilecek ise, elbette eski evi almak avantajlıdır. İşçilikten tasarruf edilebilir. Ancak yeni evin plan ve projeleri, daima kişinin isteğine göre düzenleneceği için, evi sıfırdan yaptırmak burada avantajlı oluyor. Son zamanlarda piyasadaki hazır konutların daha sonra satarken oluşan değerlerinin hızlı bir kayıp yaşadığını söyleyebiliriz. Hazır bir evi almak isteyen kişilerin, nihai kararını vermeden önce, piyasayı iyi bilen bilirkişilerden destek alması son derece faydalıdır. Çünkü, evi oluşturan malzemelerin de bir ömrü vardır. Bunların alışverişte gözönünde tutulması gerekir. Aksi takdirde görülmeyen giderler, alıcıyı güç durumda bırakabilir.“

Almanya'da ev yaptırmak veya hazır bir evi satın almak isteyenlere 06150-980304 numaralı telefonda bilgi de veriliyor.



Almanya'da alışveriş mağazaları hırsızlığının bedeli yılda 2 Milyar

Almanya'da alışveriş mağazalarından günde ortalama 6 milyon Euro düzeyinde hırsızlık olayları yaşanıyor. Edinilen bilgilere göre, hırsızlar özellikle parfüm ve kadın moda ürünlerine daha çok ilgi gösteriyor ve hırsızlık olayları yılda 4 milyar Euro'yu buluyor. Yetkililer, hırsızlık olaylarında geçtiğimiz yıllara kıyasla, belli bir azalma olduğunu hatırlatıyor ve bunun sebebi olarak alışveriş merkezlerinin kamera sistemiyle donatılmasını gösteriyor. Bu arada, tesbit edilemeyen hırsızlık olaylarının oranının ise yüzde 95 düzeyinde olduğu bildiriliyor.

Cep telefonunuz çalındı ise, hemen ne yapmak gerekir?

Almanya'da cep telefonunu çaldıran kişilerin, bu olaydan ötürü bir hayli yaniyor. Uzmanların verdiği bilgiye göre, çalıntı aletlerle yapılan telefon görüşmeleri, gerçek sahibine pahalıya patlarken, yapılacak ilk işin sözkonusu kartı derhal kapattırılması olduğu belirtiliyor. Cep telefonlarının çalındığı farkedilen kişilerin, derhal bağlı bulunduğu kuruluş ilgili merkezini arayıp, sadece 10 Euro ödeyerek, bu ilk adımı atması gerektiğini söylerken, diğer yapılması gerekenleri ise şöyle özetliyor:

- Kapattırmak için sakın geç kalmayın. Telefonunuz bulunsun dahi, hemen açtırmanız mümkündür. Telefon bulunmaz ise, yeni kart ısmarlanabilir. Bunun bedeli ise 20 Euro'dur. Telefonunuzun arkasına veya içindeki bataryanın üzerine açık adres ve adınızı yazmanız, aletin bulunması halinde size ulaşmasını kolaylaştırır.
- Telefondaki kodunuzu kimseye vermeyiniz. Size bunu kim sorarsa sorsun, kimseye açıklamayınız. Bu arada, öyle bir PIN Numarası ayarlayın ki, sadece SIM Kartı, sadece o alette kullanılabilir. Bu arada, yeni cep telefonlarının fiyatının da yüksek olduğunu unutmayalım. Bu arada, cep telefonu için yapılmış sözleşmeden kurtulmak da pembedir.
- Cep telefonunun çalınması halinde, sahip kişiler, sözleşmelerinin türüne göre, aşağıdaki numaralardan irtibat kurabilecek ve çalıntı telefonlarını konuşma trafiğine kapattırabilecek:

T-DI: 0049 1803-302202 (DI Cep telefonundan sadece 2202'yi de seçebilirsiniz)
Xtra: 0049 1805-229494, D2: 0049 800-1721212, Callya: 0049 172-22911, E-Plus: 0049 177-1000, Free+Easy: 0049 177-1150, Via Intercom/02: 0049 18 05-62 43 57

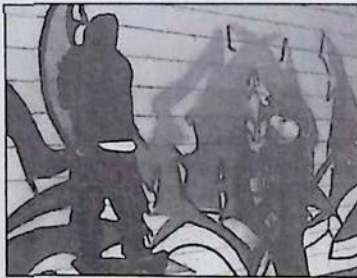
Ev fiyatlarında bölge farkı

Öte yandan emlak fiyatları konusunda yapılan bir araştırmaya göre, Münih'in yanı sıra, Hessen eyalet başkenti Wiesbaden de, Almanya'nın metrekaresi başına en pahalı bölgesi özelliğini taşıyor. Wiesbaden'de kaliteli ve modern bir müstakil evin fiyatının 800 bin Euro gibi astronomik bir düzeye ulaştığını belirten uzmanlar, bu bedelin Münih'te 650 bin, Konstanz ve Bodensee şehrinde ise 580 bin civarında seyrettiğini hatırlatıyor. Benzeri büyüklükte bir müstakil konut Frankfurt'ta 490 bin Euro'ya alıcı bulurken, aynı ev Offenbach'ta 290 bin Euro'ya kadar inebilen oldukça düşük bir fiyatla satılıyor. Konut fiyatları Doğu Almanya'ya uzandıkça 130 bin Euro'ya kadar inebiliyor.

Duvar yazılarını temizleme pahalıya patlıyor

Almanya'da Graffiti" diye anılan ve grafik türü renkli duvar yazıları temizleyebilmek, yerel yönetimlere pahalıya patlıyor. Edinilen bilgilere göre, graffiti korsanlığına karşı değişik yollara başvuran Frankfurt Belediyesi, 2000 yılından beri kirliliği temizleyebilmek için yaklaşık 1 milyon Euro masraf etti. Yetkililer, sadece 2006 yılında 45 bin euro para harcadığını söylerken, en yüksek masrafın 2005 yılında olduğunu ve duvar yazılarının belediyeye 136 bin Euro'ya mal olduğunu söyledi. Bu arada, özel mülk sahipleri, bu tür sanatsal

kirliliği temizlemek için özel şahıs ve kuruluşlara yapılan destek



uygulanmasının da son bulduğu öğrenildi. Bu arada Alman Demiryolları da (Die Deutsche Bahn) 2006 yılında çeşitli şahsı saldırılar yüzünden 50 milyon Euro para harcamak zorunda kaldı. Kurum, geçen yıl, demiryollarına ait araçları tahrip etme, çizme, yırtma, delme ve boyama gibi eylemler yüzünden 45 bin kişi hakkında şikayette bulundu ve bunlardan 21 bin 300'ü graffiti eylemi yapanlar hakkında bulundu. Şirkete ait demiryarlardan istasyonlar ve trenler, bu tür eylemlerin odağında yer aldı.

Kum Saati

(Baştarafı S. 1'de)

...Ama bir soru öngesi vermek yeterli mi? Elbette değil. Önemli olan bu duyarlılığa süreklilik kazandırabilmektir. Bu süreçte ise, Almanya'da yaşayan Türkler'in, derneklerimizin, bulunduğu bölgedeki yerel yönetimlerle gerçekleştireceği sıkı bir diyalogun, önemli bir rolü olacağını da unutmamak gerekir. Alman siyasi partilerinin yerel oluşumlarına kardeş şehir projeleri önerisi götürmek, fikir geliştirmek onların sempati ve desteğini kazanmak, sonuç almada önemli bir öl-

çüt olacaktır. Hele böylece bir proje, Eyalet Hükümeti tarafından desteklenip, duyarlılık kampanyası ile beslenecek olursa, Hessen, Almanya'da farklı bir zenginliğe de öncülük etmiş olabilir. Dileğimiz, önerimize kulak veren FDP Eyalet Başkanı'nın parlamentodaki bu girişiminin, Hessen Hükümeti nezdinde ışık bulabilmesidir. Böylece bir açılım, yer yer „dış itibar“ sıkıntısı yaşayan Almanya açısından da önemli bir fırsat olacaktır. Hessen'in, durumun ayırdında olduğunu düşünüyor ve FDP'nin girişiminin sonuç vereceğini umuyoruz.

Mehmet Canbolat





Nasreddin Hoca Almanya'da

"Kıssadan Hisseler"

Çok muhterem Okurlarım, Merhabalar yeniden. Birkaç aydır ortalıkta görünmeyince, Hoca Efendi kesin dönüş mü yaptı diye merak edenler ve gazeteden beni soranlar olmuş. Sağolsunlar. Ama kesin dönüş falan yaptığımız yok. Almanya'daki görevimiz bir süre daha devam edeceğe benziyor. Eve bir sü-



redir memleketteydim. Malum seçimler vardı. Biz de karınca kararınca, biraz gidip, memlekette akıl soran hemşerilerimize, neden sandığa gitmemeli gerektiğini anlatmaya çalıştım. Bir işe yaradı mı bilmiyorum ama, biz de üzerimize düşeni yaptık işte... Dedik, ya Atatürk'ün bize mirası olan bu güzel memlekete hiyanate göz yummaya elbette gönlüm rıza olamazdı ya... Şimdi döndük ve masamızın üzerinde bir sepet dolu mektup ve paket buldum. E mektuplar da öylesine birikmiş. Gelir gelmez kapı komşumun çocuklarının yemek beğenmediğinden, evde pişen yemekleri beğenmediğinden yakınmasını duyunca hemen mektuplar arasında bulunan bir anıyı hatırladım ve onu sizlerle burada paylaşmayı düşündüm. Bir okurum yollamış bana. Şöyle diyor mektupta...

Prof. Dr. Saffet Solak anlatıyor:

Akrep gibisin kardeşim,
Korkak bir karanlık içindesin akrep gbi.
Serçe gibisin kardeşim, serçenin telaşı içindesin.
Midye gibisin kardeşim,
Midye gibi kapalı, rahat.
Ve sönmüş yanardağ ağzı gibi, korkunçsun, kardeşim
Bir değil
Beş değil
Yüz milyonlarlasın maalesef.
Koyun gibisin kardeşim,
Gocuklu celep kaldırıncı sopasını
Sürüye katıverirsin hemen
Ve adeta mağrur, koşarsın salhaneye.
Dünyanın en tuhaf mahlukusun yani,
Hani şu derya icre olup
Deryayı bilmeyen balıktan da tuhaf.
Ve bu dünyada, bu zulüm
Senin sayende.
Ve açsak, yorgunsak, alkan içindeyse eğer ve hala
Şarabımızı vermek için üzüm gibi eziliyorsak
Kabahat senin
-Demeğe de dilim varmıyor ama-
Kabahatin çoğu senin, canım kardeşim.

you take" Yiyeceğin kadar al, aldığını da ye) diye yazılıydı. Birgün aynı masada yemek yediğimiz Çinli bir arkadaşı, tabağında kalan son pirinç tanesini almaya çalışırken görünce dayanamadım; denemek için dedim ki:

"Bir pirinç tanesi için neden bu kadar uğraşıyorsun? Bırak tabakta kalsın.

Çinli arkadaşın verdiği cevap çok düşündürücüydü:

- Her Çinli bir pirinç tanesi israf etse, Çin nüfusu ile çarp bakalım, kaç ton pirinç yapan? Biz kalabalık bir ülkeyiz, israf etme lüksümüz yoktur." dedi. Yine denemek için dedim ki:

- Şu anda Çin'de değil Amerika'dasın. Tabağında bırakacağın bir pirinç tanesi Çin'i değil, Amerika'yı zarara uğrattacaktır. Bu sözlerim karşısında güldü ve şöyle dedi:

- Yaşadığım ülke olan Amerika'yı bu şekilde zarara uğrattık onurlu bir davranış olmaz. Çinli arkadaş bu onurlu davranışından dolayı tebrik ettim ve düşüncemi paylaştığımı söyledim. İslam dininin bu konudaki



"Yiğiz içiniz fakat israf etmeyiniz. Çünkü Allah israf edenleri sevmez" buyruğunu açıkladım. Çok hoşuna gitti. Tam o sırada, Ürdünlü Müslüman bir arkadaş tabağında yemek artıklarını çöp sepetine boşalttı. Bunu gören Çinli arkadaş Ürdünlü'yü göstererek: "O Müslüman değil mi?" dedi. O kadar üzülüm ki, ne diyeceğimi bilemedim.

"Amerika'da master yaptığı yıllarda çalıştığım üniversitenin yemek salonu açık büfe şeklindeydi. Herkes dilediği yemekten istediği kadar alabiliyordu. Yemekhanenin kapısında "Take what you need. Eat what



Türkiye'de 22 Temmuz Pazar günü yapılan ve tüm beklentileri altüst eden genel seçimler artık geride kaldı. AAKKEPEE yeniden iktidar oldu ve memleket kimine göre, gelecek adına umut veriyor, kimi ise, "Battık. bu ülke artık tamamen yaşanmaz hale gelir." kaygısıyla öykünüp duruyor. Seçimlerin ardından 3 gün süreyle ağzını bıçak açmayan ve hatta kaybolduğuna inanılan Deniz Baykal hakkında son zamanlarda ilginç fıkralar da türetilmiş. Elektronik posta yoluyla elimize ulaşan iletilerin büyük bir çoğunluğu Baykal'ın seçimler öncesinde sarfettiği iddia edilen "Kaybedersem Rodos'a kadar yüzerim" şeklindeki bir sözde odaklanıyor. Ciddi kaynaklara göre, Baykal böyle bir söz dillendirmemiş ancak bir soruyu yanıtlarken, yüzmeyi özlediğini, günün birinde Rodos'a kadar yüzmeyi bile hayal ettiğini vurgulamış. Tabii gazeteci milleti bu! Boş durur mu? Manşet hazır: "Kaybedersem, Rodos'a kadar yüzeceğim." Seçim de kaybedildiğine göre, kitleler, bu sözü kızdırıp kızdırıp Baykal'ın önüne sürüyor. Hani istifa mı yoksa Rodos'a kadar yüzmeye mi dense, halk neredeyse, bu sözünü tutmasını yeğleyecek. Neyse. Konu Baykal ve Rodos olunca, bir dişi fıkra da türetilmiş. Biz onun seçimin ardından ortalıkta gör-

Rodos muhabbeti

rünmemesini, Tarsus'taki "Ashab-ı Keyf mağarasındaki Yedi Uyurlar ve köpekleri Kıtırmır'ın yanında yattığına, hatta son olarak, bu mağaranın bir diğer çıkışı olan Halep'te görüldüğünü duyup inandıysak da, "Politikaya ve genel başkanlığa devam! (nereye kadar?) açıklamasını duyunca düşlerimizin bizi yanılttığını gördük. Yani, Baykal, seçim yenilgisinin ardından "Yıkılmadım, Ayaktayım!" şarkısıyla yine sahnede idi. İşte elimize ulaşan bazı fıkralardan bazıları:

- SON DAKİKA Haberi. Rodos Sahil Güvenlik ekipleri bu sabah 70 yaşlarında, vücudunun 6 farklı bölgesinde ok yarası olan bir kişiyi baygın vaziyette buldu. Bu kişinin CHP Genel Başkanı Baykal olduğu anlaşıldı. Bu haber, CHP mutfağında büyük üzüntü yarattı.

- Ada sahillerinde bekliyorum şarkısını söyleyerek yüzen birinin Yunanlı yüzücülerle Rodos adası açıklarında it dalaşına girdiği öne sürüldü.

- Yüzme dersi verilir. İtinayla yüzme öğretilir. Rodos git-gel 367 Lira.

- "Küvette yüzme antrenmanı yapıyorum. Sonra ararım."

- Olimpiyatların ilk gününde kırmızı mayosuyla yüzme yarışına katılacak Baykal'a ve gri mayosuyla ip atlama yarışına katılacak olan Bahçeli'ye başarılar dilerik. Haaa, bir de unutmayın, olimpiyat başkanı Tayyip Erdoğan. Ona göre başarı bekliyoruz. sizden.

- İsyanları oynayan Rodos Halkı, "Baykal, buraya çıkamaz." deyip, kıyıya zincir çekmeye hazırlanıyormuş. Hatta pankartlar şimdiden hazır. "Başka Adaya..."

- Yunanlı Teyakkuzda. Baykal, zaten dün akşam Rodos'a gitmiş. Yunanlılar hemen Teyakkuza geçmiş ve aman bizi de batırmasın diye, Rodos Adası'nı karantinaya almışlar.

- Bana çok özel bir şort geldi. Onu Rodos'a yüzecek Baykal'a armağan edebilir miyim?

- Bence, Baykal sakın yüzmeye kalkmasın. Zaten büyük bir kuraklık dönemi yaşıyoruz. Rodos'a gideceğim derken, denizi de kurutmasın sakın.

- Sayın Baykal, Rodos'a giderken "Bu iktidar yapamadı, baka ben yaptım deyip, Akdeniz oyunlarının Ege'de olması için reklamlara çıkacakmış. Duydunuz mu?

- Baykal, yüzmeki becerisiyle başarılı olabilir. Belki gelecek olimpiyatlarla Türkiye'yi de temsil eder. Hiç olmazsa bir madalya kazanır ülkemiz.

Dünyanın En Tuhaf Mahluku

22 Temmuz seçim döneminde Anadolu'yu dolaşıyordum. Hemen her partinin meydan mitingleri, otomobil konvoyları sanki o partinin tek başına iktidarına işaret ediyordu. Hatta kimi partiler, beni görünce, "Hocam, hangi dağın kurdü öldü, sen namazında niyazında bir adamsın. Hoşgeldin safa geldin ama, merak işte! Ne işin var bizim ellerde?" diye soranlar da olmuştu. Hemen herkesin yüzünde, partisine olan yılmaz bir inancını görmek mümkündü. Ama sonuç ortada. ABD ve AB'nin rüyasına uygun bir sonuç çıktı sandıktan. AKP iktidarda güven tazelerken, 22 Temmuz'u 23'e bağlayan gece muhalif grupların ağzını adeta bıçak açmıyordu. Çok ilginçtir, o güne değin muhalif mitinglerinde boy gösteren, öne çıkan şahsiyetlerin de, sonuçların belli olmasından itibaren AKP il ve ilçe büroları önünde nöbet tuttuğunu, fırsat bu fırsat iki rekat namaza da durduğunu gördüm. İnsan işte. Hem de Türk insanı. Ne zaman ne yapacağı belli olmaz. Onların gözünün içine bakınca Nazım Hikmet Efendi'nin yandaki dizeleri geldi aklıma. Sizlerle de paylaşmak istedim.



Töre-Namus Cinayetlerine HAYIR! Diyoruz

Almanya'da son aylarda gündemden düşmeyen namus ve töre gerekçeli cinayetler, Türk toplumunda da büyük rahatsızlık yarattığı gözleniyor.

Rhein Main Türk Toplumu, bu tür olayları "en büyük namussuzluk" olarak nitelerken, değişik kesimlerden yurttaşlarımız da, töre ve namus cinayetlerinin artık tarihin karanlıklarında kalması gereken bir düşünce biçimi olmasını diliyor.

Gazetemizin töre ve namus cinayetleri eksenindeki sorularını yanıtlayan bir grup okurumuz, erkek çocukların aile içinde çağdaş yöntemlerle eğitilmediği süreçte, yıllardır kök salmış bir geleneğin kalkmasının çok zor olduğuna da işaret ediyorlar.

İşte okurlarımızdan bazılarının töre ve namus cinayetleri konusundaki görüşleri:

Aylin Güllüoğlu: "Türk toplumunda er-
ken, kendini hep kadının üzerinde görüyor.



Almanya'daki Türk toplumu içindeki durum da farklı değil. Töre denilen olay, hem dinci bir kültürden etkileniyor. Öte yandan ise, vahşeti, ilkelliği sergiliyor. Toplum olarak bu alanda aşama kaydedebilmemiz için kadının haklarını ara-

ma bilincinin güçlenmesi gerekir. Bunun için de elbette erkeklerin düşünce biçiminin gelişmesine bağlıdır. Hele hele küçük erkek çocuklarının ev içinde yetiştirilmesi de bu süreci olumlu yönde etkileyebilir..."

Goncağül Karademir:

"Töre, denilen şey, kadına baskıdan bir şey değildir. Bundan büyük üzüntü duyuyorum. Bana göre, törenin dinle falan ilgisi yok. Tamamen bir ilkeliktir. Töreye göre kadının bir vasfı olmadığı için onun bir sınıfından söz edilemez. Bu tür insanlık suçu işleyen ve namus töre gerekçesiyle elini kana bulayan insanlara en ağır cezaların verilmesi gerekir. Belki bu yöntem caydırıcı olabilir..."



Zarife Güngör: "Toplunun eski dönemlerinde kalması gereken bu tür insanlık dışı olayları duydukça ürpriyorum. Elimden bir şey gelmediği için, 'Allah o ortamda yaşayan kadınların yardım-cısı olsun' demekle yetiniyorum. Ben de törenin kaynağı din olamaz. Bu bir insanlık suçudur. Sivil toplum örgütleri bu tür olaylara karşı daha güçlü direniş sergilemelidir. Ayrıca, bu tür tehdit altında olan insanlar için önceden tedbir alınmalıdır..."

Fusun Güllüoğlu:

"Töre ve namus kavramları, bence açıkça cahilliktir. Mantık dışıdır. Hayatlarını yaşayamayan kadınlar adına çok üzülyo-



rum. Bu iş eğitimle olur. Ancak uzun bir süreçtir. Devlete bu alanda önemli görev düşüyor. Bu tür kadınlar için sığınma evleri bir çözüm olarak görülebilir ama, nihai çözüm değildir..."

Gül Karataş: "Töre, bence şiddetten başka bir şey değildir. Beni tedirgin etmekten de ötü, korkunç buluyorum. Bunun temelinde biraz inanç dünyasının biraz da eğitimsizliğin yattığını düşünüyorum. Bu sorunu, toplumda hoşgörü kültürünün artırılması ile aşılabılır. Bu konuda kadın şöyle yapsın böyle yapsın demek kolay ama, bunun da bireyler için içinde bulundukları koşullarda hiç kolay olmadığını unutmamak gerekir. Böylesi bir gericiğin Türkiye gibi AB'ye hazırlanan bir toplumda yeri olmaması gerekir..."

Aynur Çiçek: "İs-

lam ülkelerinde cahil aileler içinde kurallarını bizzat erkeklerin belirlediği bu çağdaş töre konusu artık son bulmalıdır. Hele Avrupa'nın göbeğinde bu niyetle işlenen cinayetleri duydukça çok üzülyorum ve korkuyorum. Bunu dini kurallara bağlamak çok yanlış. Bu olsa olsa cahilliktir. Cahillik ise, uzun bir sürece gerektirse bile, eğitimle yenmek gerekir. Devlet bu tür cahilliklere karşı sert önlemler almalı, ve yasaların en ağırlarını uygulamalıdır..."



Senay Tekinöz: "Töre, kadına sıkıyönetim uygulamasıdır ve bu da erkeklerin bencilliğinden başka bir şey değildir. Benim geldiğim bölgelerde böylesi olaylara biz yabancıydık. Ancak töre namus cinayetlerini duyunca bir kadın olarak çok etkileniyordum. Dinimiz böyle emrediyor, şeklindeki söylemlere inanmıyorum. Toplumdaki bazı değer yargılarının artık değişmesi gerekir. Kadına sadece -namus- gözüyle bakıldığı sürece, caydırıcı bir şeyin olacağına ihtimal veremiyorum. Erkek çocuklarının evde ve okulda bu yönde de eğitilmesi gerekir. Sığınma evlerinin nihai bir çözüm olacağını düşünmüyorum. Kırsal kesimlerde, kapsamlı bir aydınlanma kampanyası açılmalı ve devletin bu işe zaman ayırması gerekir..."



Gül Dosdoğru: "Töre, bence toplumu körleştiren ve değer yargılarını yozlaştıran bir zorbalıktan başka bir şey değildir. Töre karşısında eli kolu bağlı olan kadınlar için çok üzülyorum. Bilhassa Türkiye'de Doğu ve Güneydoğu Anadolu bölgesinde kadının hakkı olmadığını düşünüyorum. Onlar 2. sınıf değil, 5. sınıfta bile görülüyor kimi bölgelerde. Töre cinayetlerini işleyenler, hazırlayanlara karşı en ağır cezalar verilmelidir. Sığınma evlerinin de çözüm olacağına inanmıyorum..."



Röportajlar: Hamide KÜÇÜKLER



BM de konuya el attı

Türkiye'nin bazı bölgelerinde namus meselesinden ötürü zaman zaman yaşanan ve töre ilkeleriyle haklılık payı verilen cinayetlere Birleşmiş Milletler de el attı.

BM Namus Cinayetleri Projesi, Türk toplumundaki namus anlayışını farklı açılardan irdelerken, teşkilat bünyesindeki Nüfus Fonu UNFPA Birimi, ileride uygulanabilecek eylem planlarına ilişkin bilgileri derledi.

Türkiye'de Nüfus Bilimi Derneği tarafından gerçekleştirilen bu proje, İstanbul, Adana, Şanlıurfa ve Batman gibi özellikli bölgelerde doğu ve güneydoğu Anadolu'dan gelen insanların yaşadığı semtlerdeki yurttaşların namus ve töre konusundaki görüşlerini alırken, bu alanda çalışmalar yapan uzmanların görüşlerinden de yararlandı. Hazırlanan kapsamlı raporun önsözünde BM adına şu sözler de dikkati çekiyor:

"Yeni binyılın başında, yani 2000 yılı Eylül ayında New York'ta bir araya gelen 191 ülkenin liderleri, hazırlanan şu bildiriye imza atarken, - İnsan onuru, eşitlik ve özgürlük gibi evrensel değerleri ayakta tutmak konusunda ortak sorumluluk taşıdıklarını kabul ettiler. Dünya liderleri -özgürlüğü- kadın ve erkeklerin kendi hayatlarını yaşama, çocuklarını onurlu bir şekilde, açık, şiddet, baskı ve adaletsizlik konusunda uzak biçimde yetiştirme hakkına sahip olabilmeye duyulan inanç olarak tanımladılar. Eşitlik ise, kadın ve erkekler için eşit haklar ve fırsatların sağlanması gerektiğinin kabul edilmesi olarak tanımlandı. Aynı ilkeler, AB'ye giriş sürecinin yanısıra temel haklara saygı gösterilmesi ve bunların korunmasını öngören AB siyasi kriterleriyle de aynı paralelde olan, Türkiye'nin kararlı reform ve kalkınma programının da temelini oluşturuyor. Bu alanda önemli ilerlemeye rağmen, Türkiye, kadınların sosyal, ekonomik ve siyasi yaşam katılımlarıyla ilgili toplumsal cinsiyet eşitliği konusunda hala ciddi sorunlarla karşı karşıya bulunuyor. 2005 Toplumsal Cinsiyet Güçlendirme Ölçümü'ne göre, Türkiye, cinsiyet eşitliği ve katılımı konusunda 80 ülke içinde 76.sırada yer alıyor. Bu ülkede, kadınların eşitliği ve özgürlüğünü hiçe saymaya devam eden en dikkat çekici sorunlarından biri, süregelen namus cinayetleridir.

Ayla Dölen: "Töre ve namus ci-

neyeti insanlık düşmanı, çağdaş bir davranıştır. Bunun bizim ülkemizde hala yaşanıyor olmasından büyük üzüntü duyuyorum. O kadınlara yardımcı olamadığım için çok üzülüyorum. Bu barbarlığın, insanlık suçunun dinimizle falan hiçbir ilgisi yoktur. Kimse, dinimiz böyle emrediyor diyemez. Almanlar'a Avrupalılar'a zaman zaman kızıyoruz ama, bu tür insanlık suçu Avrupa'nın göbeğinde işlenince, elbette ürküyorlar. Tepki gösteriyorlar. O yüzden onları da tepkilerinde haklı buluyorum..."



Okul Öncesi Aile-Çocuk Eğitimine Diploma

Kısa adı AWO olan Arbeiterwohlfahrt- Sosyal Hizmetler ve Danışma Merkezi'nde son yıllarda devam eden „Okul Öncesi Aile-çocuk Eğitimi Projesi'nde katılımcı minikler ve anneler diplomalarını törenle aldı.

Kurum merkezinde düzenlenen mini törende kısa adı HIPPY olan eğitim projesi ile, çocukların okul yaşamına hazırlığı ve yaşama uyumunun hedeflendiğini belirten AWO Höchst yöneticisi Claus Günzel ile Projenin Alman Koordinatörü Kontanze Matheu-Bauer, anne babaların da eğitim projesine dahil edilmesinin çift yönlü bir sonuç doğurduğunu ifade etti.

Törene Türk ve Faslılar başta olmak üzere, değişik göçmen gruplarından çocukların anne babalarıyla birlikte katıldığı mini törende, konuklar için palyaço gösterisi, çeşitli oyunlar da vardı. Çocuklar yaşamlarının ilk heyecanı olan belgelerini alırken, erişkinler arasındaki sohbetlerde ise, projenin geleceğini ilgilendiren ayrıntılar ele alındı.

Yaklaşık 35 yıldır birçok ülkede başarıyla uygulanan HIPPY adlı bu eğitim projesi, Frankfurt-Höchst bölgesindeki AWO merkezinde 1999 yılından beri olumlu sonuç verdiği ifade ediliyor.

Edinilen bilgilere göre, Höchst AWO bünyesindeki bu projeden bugüne kadar çok sayıda ulustan 500'e yakın göçmen aile yararlandı. 4-6 yaş grubundan çocukların gelişim özelliklerine göre, bilsimsel programlar eşliğinde ele alındığı bu projeye, ağırlıklı olarak ev kadını olan anneler de kabul ediliyor. Aynur Sözen, Munise Ağca ve Sevilay Yıldırım'ın eşgüdümünde yürüten bu projeye katılan anneler, çocuklarıyla birlikte belli bir eğitimden geçiyor ve program belli zaman dilimi içinde evde de sürdürülüyor. Program, çocukların zihinsel, duygusal, sosyal ve fiziksel (motorik) becerilerinin, en üst noktaya kadar geliştirilmesini hedefliyor. Küçük yaşta verilen bu eğitim, çocukları okul yaşamına hazırlarken, anne babaları da eğitim dünyası hakkında daha bilinçli ve donanımlı konuma getiriyor. Öğrenciler, okul öncesinde aldıkları eğitimle, mevcut veya yetersiz becerileri tamamlanmış oluyor. Proje yetkilileri, 8 yıldır devam eden bu projeden geçmiş çocukların okul içi başarılarının yüksek olduğuna işaret ediyor ve: „Bu sayede bugün Gymnasium diye bilinen liseye devam ediyor" diyor ve okul eğitimi döneminde de, anne babalara okulla ilgili danışmanlık hizmetinin verildiğini söylüyor.

Yetkililer, Frankfurt Höchst bölgesinde yaşayan ve okul öncesi çağda çocuğu bulunan Türk ailelerinin kendilerine başvurabileceğini söylüyor. Edinilen bilgiye göre, Eylül'de başlayacak olan yeni dönemde bu projeden 40 aile yararlanabilecek ve sayının artabilmesi için Türk işletmelerin desteğine ihtiyaç duyuluyor. Adres: AWO Höchst, Kasinotr. 6 . Frankfurt. Tel: 069-370047812



Almanya'nın en genç profesörü 23 yaşındaki Frankfurtlu Julia Fischer

Adı Julia Fischer. Henüz 23 yaşında. Uzun sarı saçları ve henüz çocuksu yüz ifadesiyle liseli bir güzel kıızı andıran Fischer, Almanya'da bir ilke imza atmış bir isim. 23 yaşında Frankfurt Müzik Akademisi'nde ders veren ve bu daldaki üstün yeteneklerinden ötürü profesörlük ünvanı alan Julia Fischer, bu daldaki işini çok ciddiye alıyor ve öğrencilerine „Müzikle meşhur olmak için değil, müziğin emrinde olmak için uğraşın" mesajını veriyor ve çalışmalarını ölümlükte değerlendiriyor. Müzikle olan hasır neşir yaşamı bağlamında Hessen eyaleti Sanat ve Bilim Bakanlığı'ndan profesörlük gibi akademik ünvan alan Julia Fischer, mesleğindeki başarısını çocuk yaşta öğrendiği disipline ve ilkeli olmaya borçlu olduğunu düşünüyor. „Annemin yanında çocuk olarak birşey söyleyecek olursam, sadece söylemiş olmak için, belli gerekçesiyle birlikte ifade etmeyi öğrendim." diyor. Annesinin kendi kişilik gelişiminde önemli bir rolü olduğunun altını çizen Julia Fischer, „Annem, başka insanlara şirin görünmek için sürekli fikir değiştiren insanlardan nefret ederdi." diyor ve bunun da kendi yaşamında belli bir iz bıraktığını ima ediyor. Annesi de Prag'de iyi bir eğitim almış piyanist olan Julia Fischer, ailesinin 1972 yılında Batı'ya kaçtığını hatırlatıyor. „Annem musevi kökenli olduğu için Yugoslavya üzerinden Almanya'ya gelince, Alman vatandaşlığını almakta hiçbir zorluk yaşamamış" diyen genç profesör, Çekoslovakya'da o dönem egemen olan komünist rejim üzerine ailesinden hergün yeni şeyler öğrendiğini vurguluyor ama „Herşeye rağmen, orada çok iyi bir müzik eğitimi verilmiş" diyor. Kendi müzik eğitimini Münih'te tamamlayan Julia Fischer, 9 yaşında iken Yehudi Menuhin'le birlikte bir programa çıkmış. 13 yaşında iken bir yıl içinde büyüklük kemaniyla 20 konser vermiş ve akademideki yoğun çalışmalarına paralel, son yıllarda çok farklı ülkelerde 80 konser veriyor. Aile içindeki müzik yaşamına rağmen, Julia Fischer, 8 yaşında iken bir buz patencisi olmayı arzulamış ancak sonuçta müzik tercihi olmuş. Julia Fischer için, müziksiz bir yaşamı düşünmek bile mümkün değil.

Üniversitedeki görevine başladığında, öğrenciler tarafından yadırganan Julia Fischer için o dönem artık çoktan geride kalmış çünkü herkes onu artık Frau Profesör Fischer diye saygıyla selamlıyor.

-----Derleyen: Suna ZEYNEP -----



KREDİ... KREDİ...KREDİ... KREDİ...KREDİ...

KREDİ

ilk elden alınır...

5.000,- Euro'dan

50.000,- Euro'ya kadar

Kefilsiz Özel Kredi verilir

12 aydan 84 aya kadar sabit faiz ve esnek ödeme kolaylığı sağlıyoruz

Eski borçlarınızı kapatmak veya ev kredisini karşılamak için bizi arayın, görüşelim.



Danışmanınız:
Necati AYDIN

Mainzerstr. 2

65428 RÜSSELSHEIM

İrtibat için:

Tel: 06142 - 859165

Mobil: 0179 - 5098705

Görülmemiş Yenilik

Artık bürokrasiden kurtuluyorsunuz.

Aşağıdaki belgeleri getirin, Krediniz 15 dakika içinde hazır olsun.

Unterlagenerfordernisse
db PrivatKredit

- gültiger Personalausweis/Reisepass
- drei letzten Gehalts-Abrechnungen
- Rentenbescheid (emekliler için)
- Ablösesumme

KREDİ... KREDİ...KREDİ... KREDİ...KREDİ...



Deutsche Bank tarafından geliştirilen ve „Bankamız“ kimliği ile tanıtılan Türkçe hizmetler için banka merkezinde bir tanıtım toplantısı yapıldı. Fotoğrafta, Bankamız Yönetim Kurulu Başkanı Ulrich Christmann (ortada) Genel Müdürler Dr. Patrik Pohl (sağda) ve Ergin Akıncı (solda) görülmüyor.

Deutsche Bank, Türkçe konuşuyor

Alman bankacılık sisteminin öncü ismi Deutsche Bank, bu ülkede yaşayan Türkler'e yönelik „Bankamız“ sloganı altında Türkçe bir kampanyaya geçtiğimiz ay başladı.

İlk aşamada 29 ayrı bölgede 60'ı aşkın Türk personel ile Bankamız projesine yol veren Deutsche Bank, bu bağlamda bir basın toplantısı düzenledi ve Türkçe bankacılık hizmetleri hakkında ayrıntıları anlattı.

Deutsche Bank „Bankamız“ Yönetim Kurulu Başkanı Ulrich Christmann ile Genel Müdürler Dr. Patrik Pohl ve Türk Genel Müdür Ergun Akıncı projeyi tanıtırken, kurumsal güvenceyle hizmete başladıklarını söylediler ve gerek hizmet anlayışı gerek anadili konuşan personel ile, Türk toplumuna farklı bir yaklaşımı hedeflediklerini belirttiler.

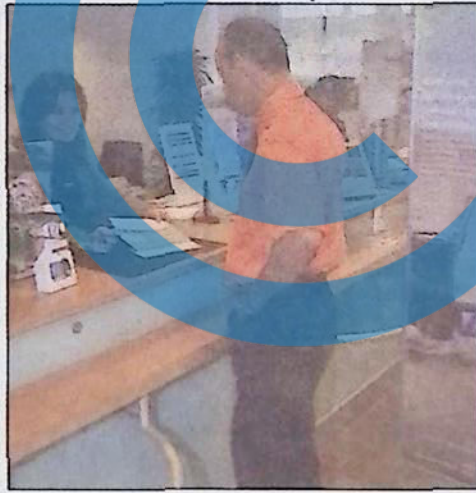
Türk Genel Müdür Ergun Akıncı, projenin detayları hakkında bilgiler verirken, Türkçe danışma hizmetlerinin yanı sıra, hazırlanan broşürlerin de Türkçe olacağını hatırlattı ve diğer hizmetler hakkında özetle şu bilgileri verdi:

„Nazar boncuklu Deutsche Bank Card başta olmak üzere, Türk müşteri ihtiyacına uygun kredi alanları ve diğer bankacılık hizmetleri, Alman bankasının güvencesi altındadır. Bu özel banka kartı ile Deutsche Bank Türk müşterilerini memnun etmeyi ve yeni müşteri kazanmayı hedefliyor. Bu kart ile müşterilerimiz Almanya'daki 7 bin para otomatı dahil olmak üzere, dünya çapında 32 ülkede yaklaşık 35 bin para otomatından ücretsiz olarak nakit para çekebilecek. Ayrıca, tüm müşterilere, kişiye özel bir kredi kartı sunuyor. Müşteriler bu resimli kart üzerine kişisel isteklerine göre seçtikleri bir resmi, örneğin çocuğunun resmini, bastırabilecek. Bu özel kredi kartıyla dünyada 24 milyondan fazla anlaşılabilir noktada nakitsiz

ödeme yapılabilir.

Genel Müdür Akıncı, Türk müşterilerin Bankamız projesi bağlamında Deutsche Bank'ın hesap modellerinden, tasarruf ve önlem ürünlerine, menkul kıymet yatırımlarından kredi arzına kadar tüm ürünlerinden ve danışmanlık hizmetlerinden yararlanabileceğini hatırlatarak, daha sonra şu bilgileri veriyor:

„Bankamız Projesi, halen Almanya'nın 29 Deutsche Bank şubesinde yürümektedir. Hessen eyaletinde ise, şimdilik nüfus yoğun olduğu için Frankfurt Höchst ve Offenbach Kaiserstr. adresindeki şubelerimizde, yurttaşlarımızla Türkçe konuşuyoruz. Deutsche Bank, Türkiye'ye yılda 5 kez ücretsiz havale olanağını içeren özel bir hesap paketi de sunuyor. Türkçe hizmet alınabilecek internet adresimiz ise şöyle: www.Bankamiz.de



Frankfurt Naziler'e Geçit Vermedi

Frankfurt'ta hazırlığı aylardır süren ve son günlerde gerilime yol açan Naziler'in yürüyüş planı ve bunu engelleme kampanyası, şehirde bir hafta sonu yaşamını felç ederken, Rödelheim, Hausen ve Bockenheim gibi semtlerde adeta sıkıyönetim uygulandı. 7 Temmuz Cumartesi günü için planlanan konan yasağa rağmen mahkeme kararıyla gerçekleştirilen nazi yürüyüşü için 8 bini aşkın polis görev yaparken, Almanya'nın değişik bölgelerinden gelen 500 civarında neonaziye abluka altına alındı. Polis, neonazilere karşı gösteri yapmak isteyen ve Hausen bölgesinde toplanan antifaşist gruplar ile yer yer gerilim yaşanırken, çok sayıda karşı eylemci de geçici olarak gözaltına alındı.

Bu arada aralarında Anakent Belediye Başkanı Petra Roth'un da bulunduğu Römer Cephisi adlı bir halk girişiminin organize ettiği meydan mitingine ise, 4 bine yakın kişi katıldı. Sendikalar, kiliseler ve çok sayıda Alman yabancı kitle örgütü ve derneğin desteğinde gerçekleşen mitingde yapılan konuşmalarda, Frankfurt'un Naziler'e geçit vermeyeceği belirtildi.



Dietzenbach İtfaiyesi göçmen aile çocuklarını kazanmak istiyor

Kreis Offenbach'a bağlı Dietzenbach kasabesindeki itfaiye teşkilatı, bölgede nüfusu oldukça yoğun olan göçmen aile çocuklarını kuruma kazandırarak, farklı bir açıdan entegrasyona katkı sunmak istiyor. Bu bağlamda bir kampanya başlatılan ve Türk camii dernekleri ile de işbirliği yapan teşkilat sözcüleri, itfaiyenin çalışma sistemini öğretmek üzere çarşamba ve perşembe günleri 18-20 saatleri arasında gençler için özel bir buluşma seansının düzenlendiğini haber veriyor. Yetkillilerden Matthias Marx, amaçlarının küçük gruplar halinde göçmen aile çocuklarını itfaiye teşkilatı ile tanıştırmak ve böylelikle onları topluma kazandırmak olduğunu söylüyor. Haziran ve Temmuz aylarında yapılan iki buluşmanın olumlu sonuç verdiğini belirten yetkililer, ilgi duyan gençlere sistemi anlatan video filmi gösterildiğini, küçük uygulamalar sergilendiğini de hatırlatıyor. Dietzenbach ve yöresinde yaşayan Türk gençleri de, arzu ettikleri takdirde itfaiye projesine katılabilecek ve belli bir hazırlık döneminden sonra da, bu teşkilat kadrosunda hizmet verebilecek. İlgi duyanlar için irtibat adresi „Freiwillige Feuerwehr - Dietzenbach“

Almanya'nın en genç girişimcisi Kassel'den Ümmühan Çiftçi

Kassel'de doğup büyüyen 18 yaşındaki Ümmühan Çiftçi adlı Türk kıza, şehir merkezinde açtığı „Simittevi-SimitSnekbar“ ile Almanya'nın en genç girişimcisi ünvanını aldı. 5 çocuklu bir işçi ailesinin 4. bireyi olarak eğitim alan ve okul içi ba-

şarısından ötürü 2 yıldır da Hertie Vakfı'ndan burs kazanan Ümmühan Çiftçi, Alman ortağı Patrick Sauerborn ile giriştiği ticari uğraşında başarılı olacağına inandığını söyledi. Ümmühan Çiftçi, Türk ağız tadına uygun hamur işlerinin

burada satıldığını ve buradan da bir zincir simitçileri açacaklarını da söyledi. Kassel'de hizmete açtıkları Simittevi'nin Türkiye'de son yıllarda yaygınlaşan simitçilerin projesine benzediğini ancak iç dizaynın Almanya'nın koşullarına uygun düzenlendiğini sözlerine ekleyen Ümmühan Çiftçi, „Ticarete atılma fikrimi geliştirdiğimde ailem ile konuştum ve onları ikna ettim. Her ne kadar tüm sorumluluk bende olsa bile, yine de ailem de bana yardımcı oluyor. Almanya'da pazar boşluğu hala var. O yüzden genç arkadaşlara tavsiye ediyorum. Ama ticaret yaparken, okulu da ara vermedim. Liseyi bitireceğim. Onu da başaracağım.“ dedi. (Volkan AYDIN)



Nikah memuru görevi başında öldü

Darmstadt Belediyesi'nde nikah memurluğu yapan 44 yaşındaki bir memur, bir çiftin nikahını kıyarken kalp krizinden yaşamını yitirdi. Edinilen bilgilere göre, Darmstadt Belediyesi'ne bağlı nikah salonunda her Cumartesi günü düzenlenen evlilik törenlerinde görev alan 44 yaşındaki Alman memur, yeni bir çifti salona aldı ve töreni başlattı. Çiftin imza töreni öncesinde masa başında birden fenalaşan nikah memurunun kalp krizi geçirdiği anlaşıldı. Salondaki mutlu çiftle birlikte aile yakınlarının şaşkın bakışları arasında masaya yığılan nikah memuru yapılan müdahaleye rağmen kurtarılamadı. Ara verilen nikah törenine başka bir memur devreye girmesinden sonra devam edildi.

Gölbaşı'na 2 km yakınlıkta olan Taşpınar Köyü'ndeki site içinde bahçeli ev, acilen satılıktır. Eder: 200.000 Euro. Geniş bilgi için: 0090 555 2007707 0090 312 4183785



www.karmez.com



Karmez GmbH „iyilerin en iyisi“ içinden
DLG gümüş madalya ile ödüllendirildi. 2006 da yine kalite ve hijyen için
12 ürünümüz de altın madalya kazandı.



Original
Döner Kebap



Natur
Döner Kebap



Vita
Döner Kebap



Iskender
Döner Kebap



Snack
Döner Kebap



Bursa
Döner Kebap



Dana / Hindi
Döner Kebap



Hindi / Tavuk
Döner Kebap



Hindi
Döner Kebap



Tavuk
Döner Kebap



Vita Tavuk
Döner Kebap



Hawai
Döner Kebap

Karmez

GROUP



113 yıl sonra gelen final maçı

Almanya'da 1894 yılında başlayan futbol liginin ilk şampiyonluk maçı, 113 yıl gecikmeyle Hanau'da gerçekleşti ve o zaman tren bilet parasını bulamadığı için maça gidemeyen FC Hanau 1893 kulübü, 113 yıldır dış bilemediği ezeli rakibi Viktoria Berlin onbirine yenik düştü. Alman Futbol Federasyonu Başkanı Theo Zwanziger'in hamiliğinde gerçekleşen ve Alman futbol tarihinde „unutulan final maçı“ olarak tanımlanan ve 3-0 Berlin kulübünün lehine sonuçlanan bu müsabakanın rövanşında da Hanau'lu sporcular başarı sağlayamadı ve 113 yıllık gecikmeyle „Alman 1. Futbol Ligi“nin ilk fi-

nal maçında şampiyonluğu rakibine kaptırmış oldu. Her iki karşılaşmada dostluk havası içinde geçerken, Hanau'lu gençler, deplasman yolculuğu için bu kez 113. yıl öncesi gibi herhangi bir maddi sıkıntı çekmedi. Edinilen bilgilere göre, Alman Futbol Federasyonu, 1900'ü yılların ezeli rakipleri olan futbol kulüpleri arasında gelenekleri hatırlatmak ve yaşatmak amacıyla benzeri karşılaşmalara destek verecek. Yukarıdaki fotoğrafta 1894 yılının iki ezeli rakibi 1. FC Hanau 1893 ile Viktoria Berlin takımlarının Hanau'da 4 bin seyircinin izlediği karşılaşmaya çıkarken görülüyor.

2006'da 125 bin göçmene Alman kimliği

Federal İstatistik Dairesi verilerine göre, 2001 yılından itibaren duralma gösteren Alman vatandaşlığına geçen yabancı sayısı, 2006 yılında yeniden tırmanışa geçti ve geçtiğimiz yıl 124 bin 830 göçmene Alman pasaportu verildi. Uzmanlar bu sayının 2005'e kıyasla yüzde 6,5 daha fazla olduğunu söylerken, „Ancak 2000 yılına bakacak olursak, Alman vatandaşları olanların sayısı geçen yıla göre 60 bin daha fazlaydı. Yani 7 yıl önce Alman vatandaşlığına geçişte 186 bin gibi yüksek bir sayı ile adeta rekor kırıldı.“ diyor.

Uzmanların dikkat çektiği bir diğer gelişme ise, Almanya'da 2,5 milyon gibi önemli bir nüfus kesitini oluşturan Türk toplumu içinde Alman vatandaşlığına geçenlerin oranında görece bir düşme olması. Bu olumsuz gelişmede, çifte vatandaşlığa getirilen engel belirleyici oldu. Türklerin aksine Sırbistan'dan gelen yabancılar, Alman vatandaşlığına geçen göçmenler sıralamasında başta gidi-

yor. Toplam içinde yüzde 43'lük oranı elinde tutan Sırp kökenli Almanlar'ın bu kararında, özellikle memleketlerindeki belirsizlikler rol oynadı. İstatistikler ayrıca, Alman vatandaşlığına geçenlerin yaş ortalamasında da bir gençleşme olduğunu gösteriyor. Yetkililer, bu ortalamanın 30,6 düzeyinde seyrettiğini hatırlatıyor ve yaş yoğunluğunda 25-35 yaş grubunun ilk sırada geldiğini söylüyor. Bir diğer istatistik, Alman vatandaşlığına geçenlerin bu ülkedeki ikamet süresinin ortalama 16 yıl olduğunu gösteriyor. İstatistik uzmanları, 2006 yılındaki artışın böyle devam edebileceği anlamına geleceğini söylüyor ve: „Göç yasasında getirilen yeni kısıtlamalar, ve özellikle gençlerin vatandaşlığa geçiş yaşını yükseltmesi, şahsi kazancı olduğu belgelenmesini zorunlu kılması gibi sebepler bu gidişatın önünü gelecek yıldan itibaren kesebilir. Türk gençleri bundan olumsuz etkilenir.“ diyor.

Haber: Kubilay SARIKAYA

Hessen'de Eyalet Parlamento seçimleri 27 Ocak 2008'de yapılacak. 6 ay öncesi anketlere göre:

Roland Koch'un 3. iktidar düşüne, 2 Sol+Yeşil gölgesi!

Hessen eyaletinde 27 Ocak 2007 Pazar günü yapılacak parlamento seçimlerine yönelik yapılan kamuoyu yoklamaları, 2 dönemdir iktidarda bulunan Hristiyan Demokratlar'ın 1. parti olmasına rağmen hükümet kurma çoğunluğunu yitireceğini gösteriyor. Seçimlere 6 ay kala açıklanan bu anket sonuçlarına göre, kamuoyunda giderek güçlenen Sol Parti de Hessen eyalet meclisine girecek ve yeni dönemde SPD+Sol Parti+Yeşiller üçlü koalisyonu oluşacak.

Anket sonuçları, 2003 seçiminde yüzde 48,8 gibi mucize bir oyla tek başına hükümet kuran CDU'nun yeni seçimde %40'a ineceğini gösteriyor ve bu durumda yüzde 7 civarında oy alması beklenen Hür Demokrat Parti FDP'nin bile, olası koalisyon ortağı şeklinde Roland Koch'u 3. dönem Başbakanlığa taşıyamayacağını işaret ediyor.

Siyasi gözlemciler, „Hristiyan Demokrat politikacının mevcut çoğunluğu koruma telaşı içine girdiği“ni belirtirken, Sosyal Demokratlar'ın oy oranını yüzde 29'dan yüzde 31'e çıkartacağını söylüyor ve „Üçlü koalisyon, Sosyal Demokratlar'a 2 dönem sonra iktidar yolunu yeniden açabilir.“ diyor.

Anketler, olası bir Sol-Sol+Yeşil koalisyonunda Yeşiller'in sandıktan yüzde 11, Sol Parti'nin ise yüzde 5 gibi oyla çıkacağına işaret ediyor. Bu beklenti ışığında üçlü koalisyonun toplam oyları yüzde 49'a ulaşmış oluyor ve bu hesap, sol kanadın Hessen eyalet parlamentosundan gerekli hükümet çoğunluğunu çıkaracağını ortaya koyuyor.

Anketlerin bu uzlaşmayı ortaya koymasına rağmen, Sol+Sol+Yeşil üçlü koalisyonunun gerçekçi olup olamayacağını da tartışılı-

yor. SPD Başbakan Adayı Andrea Ypsilanti, Yeşiller'e sıcak bakarken, Sol Parti'ye tavrı koyarken, benzeri bir olumsuz tavrı Sol Parti de sergiliyor ve „SPD



ile biraraya gelmemiz mümkün değil.“ diyor.

Ypsilanti'nin (altta) bu açık sözüne rağmen, Hristiyan Demokratlar, anketlerin bu sonucu göstermesi durumunda iki sol partinin tüm söylenenleri unutup biraraya geleceğini ve hükümet kurabileceklerini düşünüyor.

Bu arada, Yeşiller tüm iyimser beklentilere rağmen, Sosyal Demokratlar'ın Roland Koch ile Büyük Koalisyon'da buluşabileceğini de hesap ediyor ve bu konuda

müstakbel koalisyon ortağı SPD'ye seslenerek, büyük koalisyon konusunda uyarıda bulunuyor.

Siyasi gözlemciler, SPD-CDU arasında Federal düzeyde gerçekleşen Büyük Koalisyon Hükümetinin bir küçük modelinin Hessen eyaleti düzeyinde de olabileceğini söylüyor ve gerek Başbakan Roland Koch'un, gerek SPD Başbakanı Adayı Andrea Ypsilanti'nin bu konuda aykırı bir söylem ortaya koymamış olmasını, „Büyük koalisyona sarı ışık“ şeklinde yorumluyor. Gözlemciler için üçüncü bir seçenek, CDU Yeşiller arasında koalisyon.

(Kubilay SARIKAYA)

HESSEN



WWW.HOLIDAYPARK.DE

17-21. ile 24-28 Eylül günleri hariç 31 Ekim'e kadar **Hergün Açıkız**

25 Ağustos'a kadar
Cuma ve Cumartesi günleri **24**
Uhr

SUMMERNIGHTS

Avrupa'nın en büyük Laser
Golde, saat 22.30 a doğru

67454 Hassloch **A63** Çıkış **10** ve **11** Info Tel: 0180 / 500 32 46*

Kısa Haber... Kısa Haber...

Uyuşturucu madde kullanımı ve psikolojik rahatsızlıklar

Almanya'da hekimler, haşhaş ve Marihuana gibi bağımlılık yaratan uyuşturucu maddelerinin, insanın daha sonraki yaşamında psikolojik hastalıklara da zemin oluşturduğunu söylüyor. Uzun süredir yapılan bilimsel araştırmalar, psikolojik rahatsızlığa sürüklenen bağımlı insan sayısının yüzde 41 düzeyinde seyrettiğini ortaya koyuyor. Federal Sağlık Bakanlığı verilerine göre, bağımlılık yaratan maddeyle en az bir kez tanışan genç nüfus oranı yüzde 26 ve insanların en çok yöneldiği uyuşturucu madde ise, haşhaş.

İlticacılar Kreis Offenbach'a 4 milyon zarar verdi

Kreis Offenbach Kaymakamı Peter Walter, bölgede yaşayan bir grup ilticacı adayının, devletin sunduğu maddi imkanları suistimal etmeleri yüzünden bütçenin 4 milyon Euro zarara uğradığını söyledi. Konuya ilişkin kurulan ve Filistin, Ürdün gibi ülkelerde de çalışmalar yapan özel inceleme komisyonunun sonuçlarını değerlendiren, takiplerin bundan sonra da süreceğini söyleyen Kaymakam Walter, "Sığınma hakkı, insanlık hakkıdır. Ancak bu tür suistimaller, gerçekten sığınmaya ihtiyaç duyan insanları da güç durumda bırakıyor." dedi. Kaymakamın açıklamasına göre, 700 kişinin adının karıştığı suistimallerden ötürü, 500 yabancı sınır dışı edildi.

Maliye isterse, banka hesaplarına sormadan giriyor

Federal Anayasa Mahkemesi, Maliye başta olmak üzere, sosyal daireler gibi belli kamu kurumlarının, örneğin vergi kaçakçılığı kuşkusuyla, belli ki kişi ve kuruluşların banka hesaplarını gizlice inceleyebildiğine karar verdi. Mahkeme kararında ayrıca, 2002 yılından bu yana banka ve kredi kuruluşlarının bünyesindeki hesap sahiplerinin isim ve adreslerini merkezi kayıt dairesine bildirmek zorunda olduğu ve ayrıca 2005 Nisan ayından bu yana ise, Maliye ve sosyal dairelerin ihtiyaçtan doğan sorularına doğru yanıt vermek zorunda olduğu belirtiliyor. Edinilen bilgilere göre, örneğin Maliye, bu hakkını kullanarak yılda yaklaşık 25 bin kişi hakkında banka bilgisi topladı. Federal Anayasa Mahkemesi, bu kararıyla, bir banka, bir avukat ile noterin, sosyal yardım alan iki yurttaşın ve bir askerinin bu yönde açtığı itiraz davasını geri çevirmiş oldu.

Önemli bir uyarı Almanya'da çok fazla röntgen çekiliyor!

Bundesamt für Strahlenschutz (BfS) Zararlı Işınlardan Korunma Dairesi Başkanı Wolfram König'in bir açıklamasına göre, Almanya'da hastaların gerektiğinden fazla röntgen filmi çekiliyor. Başkan König, bunun hastalar açısından bir dizi tehlikeyi beraberinde getirdiğini söylüyor. Edinilen bilgilere göre, Almanya'da yılda 135 milyon radyolojik muayene yapılıyor ve bu kişi başına 1,6 milyon muayene anlamına geliyor. Wolfram König ayrıca, bilgisayar tomografisi die bilinen yeni tıbbi yöntemde yüzde 65 düzeyinde bir artış olduğuna işaret ederek, hekimlerin bu alanda yeterli ölçüde sorumlu davranmadığından şikayet ediyor.



Hedef, Türk gençlerine KICKBOXS'u sevdirmek

Kısa adı WKA olan ve bünyesinde 90 ülke ve 250 bin sporcuyla barındıran Dünya Kickboks Organizasyonu, bu sporu Türk gençleri arasında yaymak amacıyla, Türkiye birimi oluşturdu.

Almanya'dan Murat Cantürk (Siegen) Hasan Çataltaş (Büdingen) (üstte soldaki resim) ve Ertekin Arslan'ı (Stuttgart) görevlendiren teşkilat, Türkiye'nin tüm bölgelerindeki spor kulüpleri ile irtibat kurup, çalışma branşları arasına kickboks sporunun da alınmasını sağlamayı ve bu yönde altyapı oluşturmayı hedefliyor.

Konuya ilişkin gazetemize bilgi veren Cantürk ve Çataltaş, önümüzdeki haftalarda Türkiye temalarına başlayacaklarını ve farklı bölgelerde benzeri dalda sportif programları olan cemiyetlere Kickboks sporuna özgü altyapı desteği de sunacakları söylüyor. Kickboks'un sandığının aksine son derece sağlıklı bir spor olduğunu ve futbole kıyasla yaralanma olayının üçte bir daha az yaşandığını kaydeden Çataltaş, "Ben 25 yıldır bu sporu yapıyorum ve dünya ikinciliğine kadar yükseldim. Yüzlerce mü-

sabakaya katıldım ve hiçbir zaman yara almadım." diyor. Murat Cantürk ise, 35 yıldır Kickboks sporuyla meşgul ve şimdi üç oğlunu bu dalda uluslararası yarışmalara hazırlayıp, Siegen ve yöresindeki diğer Türk gençleri gibi kendi çocuklarının da deneyim kazanmaları için çaba sarfediyor.

Bu çalışmalarda WKA Başkan Yardımcısı ve Almanya sorumlusu Klaus Nonnemacher'den büyük destek gören Çataltaş ve Cantürk, kısa vadeli hedeflerinin Karlsruhe'de 25 Ağustos-1 Eylül tarihleri arasında yapılacak Dünya Amatör Sporcular Kickboks Şampiyonası olduğunu söylüyor ve gerek Almanya'dan gerek Türkiye'den gelecek genç sporculardan bu uluslararası turnuvada madalya belediklerini dile getiriyor. Almanya'daki gençlere ve anne babalara seslenen Cantürk ve Çataltaş: "Çocuklarımızın kötü alışkanlıklara kaymaması için Kickboks sporu ideal bir uğraşıdır. Bizimle aşağıdaki noktalardan irtibat kurabilirsiniz: Tel: H. Çataltaş 0177-8343206 . info@boxring-rent.de . M. Cantürk 0163-2615802 . (www.wka-tuerkiye.com) diyor.



Almanlar iş bulmak için İsviçre'ye kaçıyor

572, Kanada: 3 bin 831, Hollanda: 3 bin 554, Türkiye: 3 bin 451, İtalya: 3 bin 437 ve Avusturya: 2 bin 944.

Almanlar'ın İsviçre'ye öncelik vermesinin temelinde, ücret ve maaşların yüksek ve Almanya'ya yakın olması ve lisan sıkıntısının bulunmaması ve kültürel şok riskinin olmaması yatıyor. Federal İş Bulma Ajansı (BA) işçi sevkîyatının özellikle inşaat, hotel ve gastronomi branşında olduğunu bildiriyor ve "Bunun yanı sıra, İsviçre'de mali uzman ile bilgisayar dalında vasıflı elemana gereksinim duyuluyor. Bu ülke ayrıca biyokimyager, fizikçi, ve saat tamircisi de arıyor." diyor.

Edinilen bilgilere göre, AB üyesi olmayan ancak yaşam standartları açısından Birlik ülkelerinin üstünde bulunan İsviçre'de işsizlik oranı yüzde 2,5 düzeyinde seyrediyor. Almanya ise, şu sıralar yüzde 8,5 düzeyinde işsiz potansiyele sahip bulunuyor. Bu arada İsviçre'de kimi gazetelerin kampanya açıp, ülkedeki yüksek ücretten kurtuluş yolunun Almanya'dan ucuz işgücü transfer etmekten geçtiğini yazıyor. Halen işsiz olup, Almanya dışında çalışmayı düşünenler bu alandaki ilanlar hakkında ayrıntılı bilgiyi aşağıdaki internet sitesinden alabilecek: www.ba-auslandsvermittlung.de

Kubis DÖNERIA

Yeni açıldık. Ama çok daha farklı olmak için...

Ağız tadınızı sadece bir öğünlük değil, mutlu günlerinizde de renkli kılabiliriz, tek amacımızdır. Bekliyoruz.

60388 FRANKFURT/ENKHEIM . Leuchte 2

Tel: 06109-377871



Ehringshausen DİTİB Camii'nde geçtiğimiz ay gerçekleşen ilk yardım kursuna Türk öğrencilerin ilgisi büyüktü. Türkçe Öğretmeni Mehmet Şaşmaz'ın eşgüdümünde hazırlanan bu etkinliğe katılan Türk gençleri, "İlk yardım kursu, sadece sürücüler için ehliyet yaparken zorunluluk oluyor." Oysa, bu kurslarda kazanılan bilgi ve deneyim, hayatın her aşamasında herkese lazım olabilir." diyor ve herkesi bu kurslara katılmayı tavsiye ediyor.



„İlk Yardım, Hayat Kurtarabilir“

İlk yardım kurslarının önemine inanan Ehringshausenli Türkçe öğretmeni Mehmet Şaşmaz, öğrencileri için bu bilgi birikimini kazandırmak amacıyla, yaz tatili öncesinde bir kurs organize etti. Türk Alman Sağlık Vakfı'nın desteğinde ve DİTİB Giessen derneğinin işbirliğinde düzenlenen bu kursta, bayılma, kaza, yangın, düşme gibi olağanüstü du-

rumlarda insanlara nasıl yardım edilebileceği konusunda pratik bilgiler uygulamalı olarak aktarıldı. Din görevlisi Hasan Gül'ün de destek verdiği etkinliğe şu öğrenciler katıldı: Ebru Yüksel, Yusuf Yetiş, Hakan Erol, Murat Şaşmaz, Oğuz Öztürk, Nurhan Doğan, Emine Doğan, Ferya Pamuk, Gökmen Pamuk, Cem Gündüz, Eda Ertugrul, Ali Doğan,



Haber: Hamide KÜÇÜKLER

Darmstadt'ta Göçmen Bayanlar için Bilgi Turu

Darmstadt Kızılhaç Teşkilatı ile Yabancılar Birliği, ortak bir proje altında, bölgede yaşayan göçmenlere yönelik „Yaşlanmak“ adıyla bilgilendirme toplantıları düzenliyor. Proje Koordinatörünün verdiği bilgiye göre, Türk toplumunda büyük ilgi gören bu bilgilendirme toplantılarında Alman Kızılhaç Birimi'nin verdiği hizmetler ve bu hizmetlerden yararlanma yol ve yöntemleri anlatılıyor. Bu bilgilendirme etkinliklerinde ayrıca, yaşlılara yönelik hizmet veren kurumlar ziyaret edilerek, hizmet uygulamaları olarak gösteriliyor. (Üstte) Bölgede yaşayan ve bu tür bilgilendirme gezilerine ilgi duyan Türk vatandaşları, aşağıdaki adres ve telefondan irtibat kurabilecekler: Darmstadt Mornweg - Tel: 06151-3657835

Her 1 Euro'luk kazançtan 53 Cent'i, devlet kasasına

Alman Vergi Mükellefleri Birliği'nin saptamasına göre, Almanya'da yurttaşlar, her 1 Euro tutarındaki kazancının 53 Cent'ini devlete vergi olarak veriyor. Bu artışta sigorta vergisi ile katma değer vergisindeki yükselmenin önemli rol oynadığını belirten uzmanlar, arta kalan net gelirin geçen dönemde 49 Cent olduğunu hatırlatıyor. Birlik Başkanı Karl Heinz Däke, bu olumsuz gidişattan CDU-CSU / SPD Büyük koalisyonunu sorumlu tutuyor.

En pahalı otomobil Almanya'da

Almanya, diğer AB üyesi ülkelere kıyasla, otomobil alıcıları için en pahalı ülke konumunda bulunuyor. Önceden belirlenmiş 87 araç modeli içinde 32'nin en fazla fiyatı Almanya'da bulunduğunu belirten araştırmacılar, vergilendirme konusunda Slovak Cumhuriyeti'nin önde geldiğine, araba alıcıları için en uygun ülkenin ise Danimarka olduğuna işaret ediyor.

Hessen'de Yaz Buluşmaları Sürüyor

Darmstadt Belediyesi bünyesindeki Çok Kültürlü Büro'nun öncülüğünde, yabancılar meclisi ve çok sayıda göçmen derneklerinin desteğinde organize edilen geleneksel Yaz Buluşması, bu kentin multikültürel renkliliğini, yabancıların uyum için büyük bir çaba içinde olduğunu bir kez daha ortaya koydu. Almancasıyla „Begegnungsfest“ diye bilinen Buluşma Şöleni, hava koşullarının yer yer kötü olmasına rağmen, beklenenin üstünde ilgi gördü. Şenliğin açış konuşmasını yapan Belediye Encümeni Klaus Feuchtinger, bu sene 24. kez organize edilen bu festivalin, farklı kültürlerin barış içinde birlikteliğine

önemli bir katkı sunduğuna olan inancını dile getirdi. Farklı ulustan mutfak kültürlerinden örneklerin yanısıra renkli sahne gösterileri de büyük ilgi gördü. (Hamide KÜÇÜKLER)



Türk Alman Dostluk Derneği standı (solda) her yıl olduğu gibi bu yıl da ilgi gördü. Üste AKM üyelerinden bir grup yer alıyor. Sağda ise AKM standında hizmet veren bayan üyeler görülüyor.



Darmstadt DİTİB Camii üyesi bayanlar Türk mutfağından seçkin örnekleri etkinlik ziyaretçilerine ikram ettiler (sağda) Solda ise Türk Kültür ve Boş Zamanları Değerlendirme Cemiyeti standı bulunuyor.



Etkinlik, başka zaman biraraya gelme sıkıntısı yaşayan dernek ve kurum temsilcileri için de iyi bir sohbet ortamı oluşturdu(solda) Darmstadt Emir Sultan Camii de ilgi gören standlar arasındaydı.





Sosyal Hak ve HUKUK

Bir Bilene Sormalı

„Elterngeld“ için Müracaat !

Almanya'da 2007 yılı başından bu yana yürürlükte olan „Elterngeld-Anne Baba İkramiyesi“ adlı uygulamadan yararlanmak isteyenlerin, başvuru öncesinde vergi sınıfının uygun olup olmadığını kontrol ettirmesi öneriliyor. „Stiftung Warentest“ adlı organizasyonun tavsiyesine göre, devletin Elterngeld adı altında çocukları dünyaya gelen anne babaya ödeyeceği prim miktarı, ailenin doğum öncesi son 12 ay içindeki net kazancına bakarak belirleniyor. Uzmanlar „Eğer anne bu başvuruyu yapacak ise, babadan daha da az kazanmış olsa bile, daha önce Steuerklasse III-3. Vergi Basamağı'nda olmasında yarar vardır.“ diyor. Bir diğer hatırlatma ise şöyle: Karı koca, sözkonusu başvuru için sözkonusu uygun vergi sınıfında değişiklik başvurusunu yılın 30 Kasım tarihine kadar yapması gerekiyor ve vergi sınıfı değişikliği ise, kişinin yaşadığı belediye tarafından organize ediliyor. Daha ayrıntılı bilgi için www.stiftung-warentest.de

Kira Sözleşmesi Açık Olmalı!

Stiftung Warentest dergisindeki bir uyarıya göre, ev sahibi ile kiracı arasında yapılan kira sözleşmesinde ifade ve maddeler, tartışmaya meydan bırakmayacak şekilde açık ve anlaşılır olması gerekiyor aksi takdirde olayın mahkemeye intikali durumunda, hakim meseleyi kiracı lehine sonuçlandırıyor. Habere göre, Düsseldorf'taki Eyalet Yüksek Mahkemesi, bu konudaki bir uzlaşmazlığı ele almış ve anlaşmayı inceleyince, kiraya ek olarak öngörülen yan giderlerden sadece gaz ve elektrik parasının kiracı tarafından karşılanacağı yolundaki cümleye kıstas olarak belirlemiş. Ev sahibinin, soğuk yalın kiraya ek olarak yan giderler ibaresine atıfta bulunmasına rağmen, hakim bu belirsizlik ifade yerine elektrik-gaz parasını ihtiva eden maddeyi kararına gerekçe olarak almış. Mahkemenin bu yöndeki karar dosya numarası şöyle: AZ: 1-10 U 192 / 01

Hastabakıcının verdiği zarar!

Zweibrücken Eyalet Yüksek Mahkemesi, bir hasta ile hastabakıcısı arasındaki uzlaşmazlığı hasta lehine sonuçlandırdı ve „Bir hastabakıcı görevini yaparken, hasta kişinin sağlığını olumsuz etkileyen bir yanlışlık yaparsa, bu konuda sorumluluğu kimde olduğunu ortaya koyma mecburiyeti bakiyedir.“ dedi. Mahkeme kararında ayrıca, „Hasta insan, uğradığı olumsuzluğu ispat edecek durumda değildir. Eğer hastabakıcı, bakım sırasında kendisinin bir sorumluluğu olmadığına inanıyorsa, bunun ispatını bizzat üstlenmelidir.“ görüşü yer alıyor. Karar dosya numarası: AZ: 5 U 48/06

Nezaketsizlik Mobbing midir?

Bir işletmede, amirlerin çalışan karşı nezaketsiz tavırları, her zaman Mobbing olarak yorumlanamaz ve bu yüzden de hastalık iznine çıkan veya işten ayrılan işgörenin acı parası talep etmesi de her zaman uygun olamaz. Frankfurt İş Mahkemesi'nin „AZ: 7 Ca 5101/06“ dosya numaralı kararına göre, bir davranışın Mobbing olabilmesi için kanıtlanması gerekiyor.

Sevgili Toplum Okurları, Bundan beş yıl önce, Türk Medeni Kanunu 1 Ocak 2002 tarihinde değişmişti. Getirdiği en büyük yeniliklerden biri de eşlerin mal rejimi konusu idi. Eski Kanuna göre, „Mal Ayrılığı Rejimi“, yeni kanuna göre ise, „edinilmiş mallara katılma rejimi“, kanunla rejim oldu. Teknik ayrıntılara girerek, kafaları karıştırmak istemiyorum. Çünkü bu konuları hukukçular bile tam olarak kavrayabilmiş değiller. Yeni bir sistem olduğu için, yeni uygulamalar ve yeni içtihatlarla zaman içinde yerine oturacaktır. Biz burada genel çerçevede ve halkın anlayacağı bir dille konuyu anlatmaşa çalışacağız.

Türk Medeni Kanunumuzun 202 maddesine göre, „eşler arasında edinilmiş mallara katılma rejiminin uygulanması asıldır“ diyor, bunun anlamı, eşler başka bir mal rejimi seçmemiş iseler, otomatik olarak edinilmiş mal rejimi içinde kabul edilmektedirler.

Türk Medeni Kanunun 222/3 maddesine göre „bir eşin bütün malları, aksi ispat edilinceye kadar edinilmiş mal kabul edilir.“ tarzındadır. Yine aynı maddenin bir fıkrasına göre „belirli bir malın eşlerden birine ait olduğunu iddia eden kimse, iddiasını ispatla yükümlüdür“ demektedir. Hukukta ispat delil ile belge ile olur. „Ben böyle istiyorum, bu benim hakkım.“ demek yeterli değildir. Her talep sahibi, iddiasını delillere dayandırması gerekir.

ADRES DEĞİŞİKLİĞİ

Ankara Barosu avukatlarından **Bedrettin Canbolat'ın** Türkiye'deki adresi aşağıdaki gibi değişmiştir. Yurtdışındaki tüm okurlarına duyurulur.

Avukat Bedrettin Canbolat
Balıkçioğlu İş Merkezi

5. Kat. No: 138

Sıhhiye-ANKARA/TÜRKİYE

Tel: 0090 312 2293888

Faks: 0090 312 2294575

dırmalı ve ispat etmelidir. Eşlerin mallarını iki ana gruba ayırabiliriz. Birincisi, eşlerin kişisel yani kendi mallarıdır. İkincisi ise, evlilik sırasında birlikte edindikleri mallardır. Bu ayırım, burada yazıldığı gibi kolay ve basit değildir. Çünkü eşler, yuva kurarken, boşanma niyeti ile kurmamakta, fakat zaman içinde, maalesef bir çok evlilik boşanma ile sonuçlanmaktadır. Mal konusunda gerekli bilgi ve belgeye önem vermemiş olan, bazı hanımlar veya beyler, çok ileri bir

Türkiye'de Hukuk ve Biz

Bedrettin CANBOLAT

Ankara Barosu Avukatı

Faks: 0090 312 2294575

bcanbolat@canbolathukuk.com

www.canbolathukuk.com

yaşta, beş parasız ve hayatı boyunca elde ettiği mal ve hakları kaybetmekte ve perişan bir hale düşerek mağdur olmaktadır.

Bu konuda ilk önce yapılması gereken, eşlerin evlenmeden önce kendisine ait olan, ev, arsa, bankadaki para, araba veya mirasen intikal etmiş bütün değerler gibi her türlü mallarını belgelen-dirmeli, yani tapularını veraset ilamlarını, araba ise ruhsatlarını, bankadaki para ve benzeri mallarını evlenmeden önce sahibi olduğunu ispat edebilecek durumda olmalı ve bu konudaki bilgi ve belgeleri muhafaza etmelidir. Yine eşlerin evlendikten sonra, kendisine, anneden, babadan kardeşlerden veya her hangi bir şekilde miras olarak kalmış bulunan mallar ve kendisine bağış yani hibe olarak verilmiş her türlü değerler ile bu malların yerine geçen, mallarda eşin kişisel yani kişisel malıdır. Bunlarında bilgi ve belgeleri muhafaza edilmelidir.

Eşlerin evlendikten sonra birlikte aldıkları mallar edinilmiş mal sayılacağından, bu konuda da dikkatli olmalı, konu ile ilgili bilgi ve belgeleri mümkün ise bir sureti veya fotokopisi saklanmalıdır. Bu mallar ileride, ihtilaf konusu olduğu zaman değerlendirilecek, varsa borçları içinden çıkarılmak sureti ile kalan paranın yarısı „katılma alacağı“ adı altında eşe verilecektir.

Eski adıyla „katkı payından kaynaklanan alacak“, yeni adı ile „değer artış payı“ davaları, ancak boşanmadan sonra açılabilen, ancak açılmış bir boşanma davası var ise, bunun sonucu beklenip, daha sonra bu davalara karara bağlanmaktadır. Meslektaşlarımızın bir kısmı bu konuda maalesef hatalar yapmaktadır.

Gayet güzel devam eden bir evlilik içinde, eşlerin sanki yarın boşanacakmış gibi, birbirine güvensizlik gösterip, aleni ve rahatsız edecek bir tavırla bilgi ve belge toplaması, diğer eş rahatsız edebilir ve evliliği gerebilir. Bizim burada anlatmağa çalıştığımız şey eşlerin önceleri „mal senin üzerinde olmuş, benim üzerimde olmuş hiç mühim değil“ diyenlerin, boşanma sırasında „bir toplu iğne bile vermem“ deyip, bütün malları haksız bir şekilde almaları ve sahiplenmeleridir.

Tedbirli ve ileriye gören insanlar, tehlike gelmeden önce tedbirini alanlardır. Alınacak tedbirde, davul zurna çalarak değil, usulüne uygun sadece biraz daha dikkat ve basiretli hareket etmekten geçer diye düşünüyorum.

Türkiye'den selam ve sevgilerimi sunuyorum.

Mainz'a yeni Başkonsolos

Berlin M. Tulun'dan (aşağıda) bu ay sonunda boşalacak T.C. Mainz Başkonsolosluğu görevine Aydan Yamancan (solda) atandı. 1 Eylül'de görevine başlayacak olan deneyimli bayan diplomat Varşova, Prag ve Telaviv'deki konsolosluk görevlerinin ardından son olarak Dışişleri Bakanlığı bünyesinde Avrupa Dairesi Başkanlığı'nda hizmet veriyordu. Mainz'da Muavin Konsolos olarak çalışan Yalman Okan'dan boşalacak göreve ise, Nazmiye Başaran geliyor. Mainz Muavin Konsolosu Başaran'ın eşi Ferit Orçun Başaran ise, Frankfurt Başkonsolosluğu'nda 1 Eylül'den itibaren Ankara'ya dönecek Umut Acar'ın yerine Muavin Konsolos olarak çalışacak.



Hessen Toplum:

İlan ve duyurular

İçin doğru adrestir.

Tel: 0172 -608 35 25

06103 - 525 60

rmtoplum@aol.com

toplum@t-online.de

Faks:

06103 - 92 92 25

Dövizle Borçlanma

Yurtdışında yaşayan T.C. vatandaşlarının borçlanarak emekli olabilmelerine imkan tanıyan yasa, giriftar içeriğinden ötürü ilgi duyanlar nezdinde bir dizi soru işaretine yol açıyor. Okurlarımızdan bu konuda gelen soruları şu başlıklar altında özetlemek mümkün:

1. Almanya'da primlerini geri alanlar da Türkiye'ye dövizle borçlanıp emekli olabilir mi?
2. Borçlanmak için ne kadar döviz gerekir?
3. Bu miktarın azaltılması veya yükseltilmesi mümkün müdür?
4. Ödenecek döviz miktarı yükselir veya azalır mı, önce başvuranlara da bu uygulanır mı?
5. Borçlanmak için neden Dolar ödenir?
6. Euro veya yaşanan ülkenin dövizini ödemek mümkün müdür?
7. Borçlanırken döviz borcunun tamamını mı ödemek gerekir?
8. Taksitle ödemek mümkün mü?
9. Döviz borcunu bir defada ödeyip hemen emekli olmak imkanı var mıdır?
10. Borçlanmak için en erken kaç yaşında başvurulabilir?

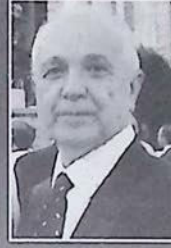
10 başlık altında özetleyebildiğimiz bu soruların yanıtı ise şöyle:

1. Almanya'da emeklilik kisasından primlerini almış vatandaşlarımız da yurtdışındaki hizmetlerini dövizle borçlanabilir ve emekli olabilirler.
2. Geçerli uygulamaya göre borçlanmak için gün başına 3.5 Amerikan doları ödenmektedir.
3. Borçlanmak için ödenecek döviz cinsi ve miktarını Bakanlar Kurulu belirlemeye yetkilidir. Yeni yasa göre 3.5 dolar yerine Türkiye'deki emeklilik sigorta primi ödenmesi sistemi getirilmekte idi. Ancak yasa ertelendi. Halen gün başına 3.5 US doları geçerlidir.
4. Yurtdışından dövizle borçlanmada, bütün borç ödenmeden işlem tamamlanmış kabul edilmez.
5. Yurtdışında hangi ülkede çalışır ve yaşırsa yaşasın, bütün Türk vatandaşlarına dövizle borçlanma hakkı sağlanmıştır. Bütün dünyada geçerli döviz olarak Dolar tercih edilmiştir. Bu yüzden dövizle borçlanmak için dolar ödenmektedir.
6. Almanya'da yaşayan vatandaşlarımız isterlerse, SSK'ya borçlanma başvurusu sırasında dolar karşılığı borçlarını Euro, veya yaşadıkları ülkenin dövizini üzerinden ödemek istediklerini bildirebilirler ve dolar ile o ülkenin çapraz kuru hesaplanarak, ödeme yapılır.
7. Dövizle borçlanmada, ödeme şekli hakkında bir ön şart yoktur. Başvuru yapan istediği gibi ödeyebilir. İstenildiği zaman istenildiği miktarda bir ödeme yapılması mümkündür. Veya emekli olma şartlarını yerine getirince borcun tümü ödenebilir. Emekli aylığı başlanması için tesbit edilen bütün döviz borcunun ödenmesi gerekir. Emeklilik hakkı bütün döviz borcu ödendikten sonra doğar.
8. Taksitle ödemek mümkündür. Ancak tavsiye edilmez. Çünkü tüm ödeme yapılmadan emekli aylığı başlanmaz. Tesbit edilen bütün borcun bir defada ödenmesi tavsiye edilmektedir.
9. Emeklilik için gereken şartlar yerine getirilip, tesbit edilen döviz borcu ödendikten bir ay sonra yapılacak yazılı başvuruyu takip eden aybaşından itibaren emekli aylığı başlanır.
10. Yurtdışında çalışan ve oturan 18 yaşın üstündeki her Türk vatandaşının dövizle borçlanarak, emekli olma hakkı vardır. Emekli aylığı bağlanması için belli sigorta süresi ve şartları yerine getirenler istedikleri zaman başvurabilir.

EMEKLİNİN DANIŞMANI

**Doğan
PÜRSÜN**

toplum@t-online.de
rmtoplum@aol.com



Kesin Dönüş'e Nihai Tarif

Yıllardan beri yurtdışında yaşayan vatandaşlarımızın kafalarını karıştıran kesin dönüş'e açıklık getirildi. Ve Çalışma Sosyal Güvenlik Bakanlığı tarafından 6 Temmuz 2007 tarihinden yayınlanan genelgeye göre dövizle borçlanıp emekli olmak, kesin dönüş ve aylık bağlanması yeni esaslara bağlandı. Buna göre, 2. maddé, kesin dönüş kavramından şu anlaşılması gerektiğini gösteriyor:

Madde 2: Yurda kesin dönüşten, aylık talebinde bulunanların yurtdışındaki çalışmasının sona ermesi, çalışmaya başlı sosyal sigorta ödenekleri olan işsizlik ve hastalık ödeneği ile ikamete bağlı sosyal yardım almaması anlaşılır.

Ev kadınları oturma iznini iptal ettirmeden emekli aylığı alabilecek

Çalışma Sosyal Güvenlik Bakanlığı tarafından 6 Temmuz 2007 tarihinde yayınlanan genelgeye göre, yurtdışında yalnızca ev kadını olarak bulunduğu süreleri borçlanmış olanlardan, oturma izinlerini iptal belgesi istenmeyecek. Ev kadınları Bağ-Kur'a yurtdışında çalışmadıklarını, işsizlik parası, işsizlik yardımı, sosyal yardım almadıklarını yazılı olarak beyan edecekler. Ayrıca, yurtdışında emeklilik kurumlarından çalışmadığı, emeklilik primi ödenmediği, hastalık

parası, işsizlik parası ve işsizlik yardımı almadığını gösteren evrak talep edilecek. Borçlandıkları hizmetleri dikkate alınarak kendilerine aylık tahsisı yapılan ev kadınlarından her takvim yılı içerisinde 6 aydan daha uzun süre yurtdışında bulunmuş olanlar, yurtdışında çalışmadıklarını ve işsizlik ile hastalık sosyal sigorta ödenekleri almadıklarını gösteren güncel tarihli hizmet belgelerini sosyal güvenlik kurullarına verecek. Yıl içinde aylık tahsisı yapılanların yok-

lama işlemi müteakip yıldan itibaren başlatılacak. Sosyal güvenlik kuruluşları tarafından gerekli görülen hallerde dövizle borçlanıp Türkiye'de emekli aylığı alanlar hakkında araştırma yapacak.

Bu araştırmalar sonunda kesin dönüş beyanına rağmen yurtdışında çalışan, hastalık parası, işsizlik parası, işsizlik yardımı, sosyal yardım alanların emekli aylıkları kesilecek ve ödenmiş tüm aylıklar faiziyle birden geri tahsil edilecektir.

Yurtdışından Dövizle Borçlanma Uygulamasında Yeni Esaslar

Çalışma Sosyal Güvenlik Bakanlığı'nın 6 Temmuz 2007 tarihli genelgesine göre dövizle borçlanıp emekli olmak ve aylık bağlanması şu esaslara bağlandı:

a) Kesin dönüş beyanı verilmesi

b) Tesbit edilen döviz borcunun tamamının ödenmesi
c) Borcun ödenmesinden sonra yazılı olarak emekli aylığının bağlanması talebinde bulunulması

Dövizle borçlanıp, emekli olmaktan vazgeçene paranın iadesi

Çalışma Sosyal Güvenlik Bakanlığı tarafından 6 Temmuz 2007 tarihinden yayınlanan genelgeye göre yurtdışından dövizle bor-

lanmak için başvuran ve ödeme yapanlara da vazgeçmeleri durumunda yaptıkları ödeme iade edilecek.

Bağ-Kur'da 5 yıl ve daha fazla borcu olanlara toptan ödeme imkanı

Bağ-Kur tarafından yapılan açıklamaya göre, Bağ-Kur veya Bağ-Kur'a bağlı sigortalıların beş yıl ve daha fazla borcunun bulunması halinde, SGK (Bağ-Kur) sigortalıya borcunu üç ay içinde ödemesi için yazılı talimat gönderecek. Sigortalı, tebligatta belirtilen süre (üç ay) içinde prim borcunu öderse geriye dönük olarak sigortalılık hizmetlerini kazanacak. Bağ-Kur'dan yapılan borcunu ödeme yazısına rağmen belirtilen süre içinde borcunu ödemeyen sigortalıların sigortalılık süresi, en son ödeme yaptıkları tarih itibarıyla sona erdi.

Emeklilikle ilgili sorularınız için adresimiz şöyle:

**Hessen Toplum Zeitung
"Emeklinin Danışmanı"**

Postfach 11 33
63201 Langen/H.
e-posta: rmtoplum@aol.com
veya toplum@t-online.de
Faks: 06103-929225

Dövizle Borçlanacak Olanların Nereye Başvurması Gerekliyor?

Halen yurtdışında bulunan ve buradaki çalışma sürelerini SSK'ya borçlanacak vatandaşlarımızın 3201 sayılı Kanun'a göre, borçlanma taleplerini Türkiye'de bildirecekleri ikamet adreslerinin bulunduğu ildeki Sigorta II/Sigorta Müdürlükleri'ne yapması gerekiyor. SSK'dan kısmi aylık alanlar ise, borçlanma taleplerini SSK Başkanlığı Sigorta İşleri Genel Müdürlüğü Yurtdışı İşçi Hizmetleri Daire Başkanlığı'na yapmaları öngörülmüyor. Adres: T.C. Sosyal Sigortalar Kurumu Başkanlığı Sigorta İşleri Genel Müdürlüğü - Y.I.H. Daire Başkanlığı . 06437 Sıhhiye-Ankara-Türkiye
Tel: 0090 312 4587208 veya 0090 312 458 73 62
0090 312 458 73 03 veya 0090 312 458 79 18 veya 0090 312 458 73 92 . Faks: 0090 312 435 32 14

„Tarih yazan bir Millet, tarih okumayı unutmamalı.“

Geçmişin Geleceğindir!

En büyük Yeni Tarih Seti

Cesaretin Ötesinde



(328 Sayfa)

Sırların Kavşağında



(470 Sayfa)

Osmanoflar



(256 Sayfa)

Türkiye Ulusal Kurtuluş Savaşı



(368 Sayfa)

Çanakkale



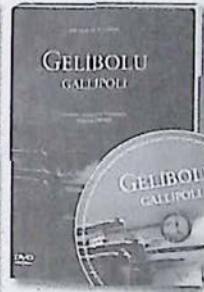
(340 Sayfa)

Nutuk



(644 Sayfa)

Gelibolu



Belgesel (DVD)

Atatürk Cep Kitap Seti



Hayatı



Fotoğraflarla
Atatürk



Telgrafları ve
Mektupları



İlkeleri ve
Devrimleri



Özdeyişler



Şiirlerle
Atatürk



Hikayelerle
Atatürk



Atatürk
ve Spor



Yurtdışında
Atatürk için
ne dediler?



Yurtdışında
Atatürk için
ne dediler?

Hediyelerimiz:



Türk Bayrağı
(Her siparişe hediye)



Atatürk Posteri



T.C. Anayasası
(2007)



Bir sonraki
siparişiniz
için 10 Euro
değerinde
Hediye Kuponu

16 Kitap + 1 DVD
+ 4 hediye birarada
118,- Euro yerine
şimdi sadece

29.90 €

Bu Kampanya çok kısa bir süre için geçerlidir.

Türk Kitabevi

Münchener Straße 13 - D-60329 Frankfurt/M. - Tel: 069 - 25 05 06 - 069 - 24 00 76 65 - E-Mail: info@turkkitap.de
Cep: 0172 - 671 64 99 - Fax: 069 - 25 05 04 - Almanya dışı ülkeler için Telefon 0049-69-24007665 - Fax: 0049-69-250504
Siparişlerinizi telefon, faks, mektup ve e-mail ile yapabilirsiniz. Bizi aksamaları ve tatil günleri de arayabilirsiniz. Ödemeli
siparişlerde posta masrafı 6,90 Euro'dur. 79,- Euro'nun üzerindeki siparişlerde posta masrafı kitabemize aittir.

Türk Kitabevi
069 25 05 06
ALO Servis

Kimine göre amansız bir hastalık, kimi ise „çağın vebası“ diyor onun için. Gelişen onca eknolojiye rağmen, kanser hastalığına yakalanan insan sayısında düzenli bir artış gözleniyor



Prostat kanseri erkeğin; meme kanseri ise kadının baş sorunu!



Almanya'da her yıl yaklaşık 420 bin insan kansere yakalanırken, yaşlanan toplum dikkate alındığında bu sayının 2030 yılına kadar yüzde 50 düzeyinde artış göstermesi bekleniyor.

Uzmanların verdiği bilgilere göre, genelde yaşlılıkla gelen hastalık diye bilinen kanser, kısmen genç yaşta da gelebiliyor. Son güncel veriler, 15 yaş altında 1800 genç insanın da, kansere yakalananlar arasında bulunduğu gösteriyor. Uzmanlar, gençlere ilişkin bu sayının yıllardan bu yana belli bir seyir izlediğini söylüyor ve çocuk ve gençlerde hastalığın yenilmesi şansının yüzde 80'lerde olduğunu belirtiyor. Uzmanlar bu arada "Çocuklarda kanserden ölüm sebeplerinde tümörün kötü niyetli negatif tümör olması ikinci sırada geliyor." diyor ve "Leuykemi yani kan kanseri, beyin tümörü, ilik kanseri ve Lymphknotenkrebs" çocukları daha çok pençesine alan kanser türleri oluyor. Tıpta gen hastalığı olarak da bilinen kanser, bilim adamlarınca "genlerin temel dokusunda oluşan ve onarımı mümkün görünmeyen bazı değişiklikler" olarak tanımlanıyor ve insan

yaşlandıkça, genlerin kendini tamir mekanizması da işlevini düzenli biçimde yapamayacak konuma

Giessen Üniversitesi Kadın Hastalıkları Bölümü'nde görevli Türk hekim Dr. Aşkın Doğan, Almanya'da meme kanserine karşı ön koruyucu yöntem olarak, kadınlara 30 yaşından sonra yılda bir kez ücretsiz sağlık kontrolünü önerdiğini söylüyor. Dr. Doğan ayrıca, her kadının, kendi vücudunu hekimden daha iyi bildiğini de hatırlatarak, „Göğsünüzdeki gelişmeler, oluşabilecek şişkinlikleri evinizde bizzat izleyebilirsiniz. Göğüste olası bir değişimi farketmeniz an, yapacağınız ilk iş herhangi bir paniğe kapılmadan hekime görünmektir.“ tavsiyesinde bulunuyor.

gelebiliyor. Uzmanlar bu durumu, hastalığın yeniden ortaya çıkması olayı ile açıklarken, kadın erkek ayrımı olmaksızın ortalama olarak 69 yaşın kanser için en uygun yaş dilimi olduğunu söylüyor. Ancak, bazen, testis kanserinin 36 gibi çok

yağlı ve kalorili beslenme alışkanlığı ve sigara alkol alışkanlığı sayılıyor. Prostatın genç yaşta gelmesi durumunda ise, bireyin genetik problemi olarak da yorumlanabiliyor. Prostat tehlikesine karşı, erkeklerin

olarak göze çarpmıyor. Ayrıca, ilk adet kanaması 12 yaşından önce ve adetten kesilme eğilimi çok geç olan kadınlarda da bu hastalığın öne çıktığı söyleniyor.

Krebsneuerkrankungen pro Jahr



Quelle: Robert-Koch-Institut
Schätzung für Deutschland 2002

Tıpta, hücresel bazda genetik bir hastalık olarak tanımlanan kanserde temel etken, hastalığın başladığı doku içinde bir grup hücrenin kontrolsüz ve uygunsuz olarak çoğalması oluyor. Bu çoğalma, organ içinde bir kitle (tümör) oluşumu ve ardından tümörün yapıda kanlanmanın artması ve daha sonra ise tümörün yakın dokulara veya kan yoluyla vücutta dağılması (metastaz) ile sonuçlanıyor.

Kanser çeşitleri ve her iki cinsteki görülme sıklığı şöyle:

Hastalık: (Toplam-424.250 Erkek: 218.250 Kadın: 206.000)

Ağız Boşluğu ve Yutak yani Boğaz Kanseri:	7.800	2.600
Yemek Borusu Kanseri:	3.700	1050
Mide Kanseri:	11.200	8.250
Bağırsak Kanseri:	35.600	35.800
Pankreas Kanseri:	6.050	6.600
Gırtlak Kanseri:	2.800	450
Akciğer Kanseri:	32.550	12.450
Deri Kanseri:	6.000	7.700
Mesane-İdrar Torbası Kanseri:	18.850	7.100
Böbrek Kanseri:	10.300	6.400
Tiroid Guddesi: (Schilddrüse)	1.300	2.800
Morbus Hodgkin Kanseri:	900	850
non Hodgkin-Lymphome:	5.850	6.250
Leukemi-Kan Kanseri:	5.500	4.750

genç yaşta da ortaya çıkabildiği de hatırlatılıyor. Kanserini oluşturan yani insan vücudundaki genlerin değişimine sebep olan faktörlerin başında, radyasyon, tütünlu ürün tüketimi, kimyasal maddeler, kronik enfeksiyonlar, aşırı alkol, hareket-sizlik, az sebze-meyve tüketimi geliyor.

Cinsiyet farkı var mı?

Kanser hastalığı genellikle cinsiyet farkı gözetmeksizin her insanı yakalayabildiği gibi, erkek ve kadına özgü kanser türleri de bulunuyor. Örneğin 2002 yılında Robert Koch Enstitüsü'nün yaptığı bir araştırmaya göre, prostat kanseri (yılda 48 bin kişi) ve hıya kanseri (yılda 4 bin 350 kişi) erkeklerde gözlenirken, örneğin kadına özgü kanser türleri ise şöyle bir tablo sergiliyor: Meme Kanseri: 55 bin 150, Rahim Kanseri: 17 bin 850, Yumurtalık Kanseri: yaklaşık 10 bin.

Prostat Kanseri

Bu tabloya göre, erkekler en çok prostat kanserine yakalanırken, ikinci sırada bağırsak kanseri, üçüncü sırada ise Akciğer kanseri geliyor. Erkeklerde prostat kanserinin en çok görüldüğü yaş ise 71. Prostat kanserinden ölen erkeklerin sayısı yılda 11 bin 200 olarak biliniyor. Bilim adamları, prostat kanserinin temel nedenleri konusunda yeterince sağlıklı bilginin olmadığını söylemekle beraber, risk faktörleri arasında aşırı kilo, hareketsizlik,

45 yaşından sonra yılda bir kez ücretsiz muayene yaptırmaya hakkının olduğunu hatırlatan uzmanlar, bu arada PSA Test diye bilinen ve kandaki ölçümler sonunu prostat izlerini araştıran bir muayeneyi de öneriyor. Eğer bu test sonucu aşırı yoğunluk veriyorsa, "Prostat Kanseri Geliyorum Diyorum" şeklinde yorumlansa da, bu testteki bulguların başka nedenlerden de ileri gelebileceğini söylüyor. PSA Testinin masrafını ise, sağlık kasaları üstlenmiyor ve kişinin kendi cebinden karşılaması öngörülüyor.

Meme Kanseri

Kadınların en büyük baş belası ise Göğüs kanseri oluyor ve en çok görülen yaş ise 63. Bu arada göğüs kanserine yakalanan kadınların yüzde 40'ı ise, 60 yaşından genç. Kadınlarda son yıllarda akciğer kanseri vakalarına da artış gözleniyor. Bunun sebebi ise, artan sigara alışkanlığı oluyor. Araştırmalar erkeklerde de çok nadir olmakla birlikte göğüs kanseri vakalarına rastlanıyor ve bu oran yüzde yarım ile 1 arasında seyrediyor. Resmi verilere göre, yılda göğüs kanseri teşhisiyle tedavi gören erkek sayısı 230 ile 500 arasında gidip geliyor. Hekimler- göğüs kanseri riski ve alınabilecek önlemler konusunda görüşlerini açıklarken, 50 yaş üstü her kadının göğüs kanseri riskiyle yüz yüze olduğunu hatırlatıyor. Bu arada çocuksuz ve 30 yaşından sonra hamile kalmak da bir risk faktörü

Bir de, ailesinde 50 yaşından küçük çağda, daha önce göğüs veya yumurtalık kanserine yakalanmış kişilerin de göğüs kanseri hastalığı ile karşılaşabileceğinden söz ediliyor. Bu arada uzmanlar, kadınların 30 yaşından sonra Alman sağlık sisteminin verdiği bir imkanla yılda bir kez göğüslerini ücretsiz olarak muayene ettirebileceğini hatırlatıyor. (Devamı yanda ki sayfamızda)



Seligenstadt Emma Klinik uzmanlarından Cerrah Dr. Cüneyt Arkan, kanserden korunmak için, onun önce gelmesini beklememek gerektiğini söylüyor. Kanserle tedavide, hekimin yardımı kadar hastanın bu sorundan kurtulmayı istemesinin de büyük önem taşıdığını belirten Dr. Arkan, kanserin her zaman çaresiz olmadığını altını çiziyor. Bugüne kadar sayısız ameliyata imza atan Dr. Arkan, kansere neden olan sebepler arasında sigara ve aşırı alkol bağımlılığını, yağlı ve bol kalorisi olan yanlış beslenme geleneğini, hareketsizliği, aşırı güneş ışınlarını, kimyasal maddelerle teması, kronik enfeksiyonlarına dikkati çekiyor.

Fırsatı kaçırmayın, büyük indirimden yararlanın!

Süper Fiyat! 4.95

Seç Al!...1 Kitap şimdi sadece:

4.95 €



Bir Lider Gibi Düşün
Dr. Harry Alder 11.80



Kur'an-ı Kerim'in Şifresi
Ömer Celalî 13.50



Don Kişot
Cervantes 8.90



Bağlama Öğrenme Metodu
9.20



Allah'ı Çocuklarımıza Nasıl Anlatmalı?
V. Vakıasoğlu 7.20



Dünya Atlası 24.80



Suç ve Ceza
Dostoyevski 10.20



Nazım Hikmet'in Son Yılları
Zekeriya Sertel 9.80



Genç Kız Psikolojisi ve Cinselliği 9.20



Goriot Baba
Balzac 9.90



Çocukluğum
Maksim Gorki 8.50



Ana
Maksim Gorki 9.90



Benden Sonra Mutluluk
Özdemir Asaf 9.20



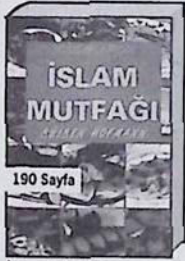
Ergenlik Sorunları
Doç. Dr. Sefa Saygılı 8.20



Surelerin Fazileti
Yusuf Tavaslı 12.30



Alır götürürüm seni
Niccolo Ammaniti 13.50



İslam Mutfakları 12.80



Yaşar Kemal 13.50



İki Şehrin Hikayesi
Charles Dickens 9.90



Hazreti Ali
Ahmet Emin Temiz 7.20



Hacı Bektaş Veli
Mustafa Uslu 7.20



Oniki İmam ve Alevilik
Burhan Bozgeyik 9.20



Türkçe Dualar
M. Ali Kerkütü 7.20



Eylülde Gel
Apay 12.50



Karacaoğlan
Dr. Mujgan Cınbur 11.25



İngilizce Konuşma Kılavuzu
Ute Canbolat 12.80



Kuran'da Gizlenen Tarihler / Serkan Tekin 9.20



Merak Ettiklerimiz
A. Tatlı, M. Dikmen 10.25



İslam Büyüklerinden Nükterler
Mehmet Dikmen 10.20



Güney Afrika'da Osmanlılar
Ahmet Uçar 12.50



Anlayarak Hızlı Okuma
Adil Maviş 13.50



Uzakname
Mehmet Yaşın 11.25



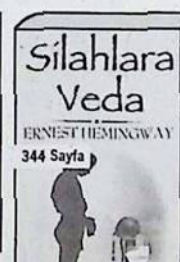
En Güzel Rüya Tabirleri
Fatih Gül 8.20



Sefiller
Victor Hugo 12.80



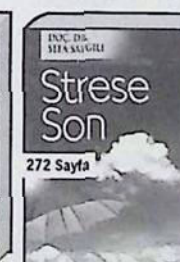
Sevgi, Aşk & Mutlu Evlilik / Ö. Ünlü 9.90



Silahlara Veda
Ernest Hemingway 9.90



Meşhurların Son Anları
Burhan Bozgeyik 9.20



Strese Son
Doç. Dr. S. Saygılı 7.20



Osmanlılar
Kenan H. Koray 9.90



Paslı Güneş
Mehmet Coral 10.50

Türk Kitabevi

Münchener Straße 13 - D-60329 Frankfurt/M. - Tel: 069 - 25 05 06 - 069 - 24 00 76 65 - E-Mail: info@turkkitap.de
Cep: 0172 - 671 64 99 - Fax: 069 - 25 05 04 - Almanya dışı ülkeler için Telefon 0049-69-24007665 - Fax: 0049-69-250504
Siparişlerinizi telefon, faks, mektup ve e-mail ile yapabilirsiniz. Bizi aksamaları ve tatil günleri de arayabilirsiniz. Ödemeli siparişlerde posta masrafı 6,90 Euro'dur. 79,- Euro'nun üzerindeki siparişlerde posta masrafı kitabemize aittir.

Türk Kitabevi
069 25 05 06
ALO SÖZÜ

Kimine göre amansız bir hastalık, kimi ise „çağın vebası“ diyor onun için. Gelişen onca eknolojiye rağmen, kanser hastalığına yakalanan insan sayısında düzenli bir artış gözleniyor

Prostat kanseri erkeğin; meme kanseri ise kadının ana sorunu!

Ancak, her kadının kendi göğsünü sürekli izleyebileceğini de belirtmek, bu gözetim işlemini her ay yapmasını öneriyor ve göğüste oluşabilecek kabartı, şişkinlik veya farklı değişimleri kaydetmesini ve hekime bildirmesini tavsiye ediyor. Hekimler ayrıca, 51 - 70 yaş grubundan kadınların ise, her iki yılda bir olmak üzere, "Mammographie-Screening" diye bilinen göğüs taramasını yani yeni teknoloji ile röntgen çekirtmesini önemle salık veriyor ve sistemin 2007 yılı başından itibaren tüm Almanya genelinde uygulandığını söylüyor. Meme kanserini yenmek için, cerrahi müdahalenin yanısıra kimi durumlar için, kemoterapi veya hormon tedavisi de genellikle uygulanabiliyor. Kadınlarda meme kanserinden ölenlerin sayısı da yılda ortalama 17 bin 700 olarak biliniyor. Uzmanlar, erkeklerde nadir görülmekle birlikte, göğüs kanserinden ölüm olaylarına da rastlanıyor.

Bağırsak Kanser

Bağırsak Kanser, Almanya'da en çok görülen kanser türü olup, kendi içinde üç farklı oluşum sergiliyor. Yılda 70 bin insan bu hastalığa yakalanırken, yaklaşık 28 bin kişi de yaşamını yitiriyor. Bireyin yaşam ve beslenme alışkanlıkları, aşırı ve yağlı et tüketimi, sürekli alkol, hareketsizlik, aşırı kilo bu hastalığın habercisi olarak değerlendiriliyor. Bağırsak kanserini yenmek için en iyi yol, bu hastalığın oldukça erken bir zamanda teşhis edilmesi olup, sağlık kasaları da 50-55 yaş grubundan kişilere, dışkıda kan olup olmadığını gösteren ücretsiz bir muayene yaptırmalarını salık veriyor. Uzmanlar, bağırsak kanserini teşhis etmede en etkili ve güvenli yöntem ise Koloskopi olduğunu söylüyor. Bu hastalığın tedavisi ise, sözkonusu tümörün genellikle alınmasıyla oluyor. Hatta kimi hastalarda bu cerrahi müdahalenin yanısıra, kemoterapi gibi ek yöntemler de öneriliyor.

Akciğer Kanser

Kadınlara kıyasla erkeklerde daha sıkça görülen bu kansere yılda 45 bin kişi yakalanıyor ve istatistiklere göre, bu hastalıktan örneğin 2005 yılı içinde ölen insan sayısı ise, 40 bin 600. Ancak sanayileşme ve kadınların çalışma dünyasında aktif yer alması, sigara alışkanlığının artması nedeniyle akciğer kanserine yakalanan kadınların sayısında da son yıllarda önemli bir artış

olması gözden kaçmıyor.

Uzmanlar akciğer kanserinin ana kaynağının sigara olduğunu özellikle vurguluyor ve tütünde kanseri körtükleyen maddeler olduğunu söylüyor. Bu arada sigara içmese dahi, pasif içici olarak tanımlanan kişiler için de akciğer kanseri riskinin gözardı edilmemesi gerektiğini vurgulayan uzmanlar, "Diğer türlerine kıyasla, Akciğer kanseri konusunda ön teşhis yöntemi pek bilinmiyor. Ancak vücudun verdiği sinyaller ön haberci olabiliyor. Bu gibi durumlarda, kişinin derhal bir hekime görünmesinde yarar vardır. Bu sinyalleri, uzun süren ve yer yer boğucu öksürük hali, nefes alamama durumu, antibiyotik tedaviye rağmen devam eden bronşit dönemi, kan getiren öksürükler, göğüs kafesinde yaşanan ağrılar, aşırı kilo kaybı şeklinde tanımlamak mümkündür. Bu gibi durumlarda derhal bir doktora gidip muayene olunması gerekir." diyor.

Deri Kanser

Almanya'daki resmi verilere göre deri kanseri her yıl ortalama 132 bin kişide görülüyor. Deri kanseri beyaz ve siyah olmak üzere iki ayrı tür sergiliyor ve siyah deri kanseri her 6'dan bir kişide ortaya çıkıyor. (Yaklaşık 23 bin kişi) Uzmanlar, vücudu esmerleştirme yöntemlerini ve aşırı güneşte kalmayı, bu hastalığın artışının temel kaynağı olarak yorumluyor ve "deri hücrelerini hasara uğrattırıyor ve deri üzerinde yapılan tedaviler sonuç vermez ise, o zaman değişen hücreler, bir süre sonra kanser hücrelerine dönüşebiliyor. Bu açıdan güneş ışınlarından koruyucu yöntemler büyük önem taşıyor. Tabii ki, bu sorunun zamanında görülmesi yani derinin üzerindeki oluşan farklılaşmayı izleyebilmek çok kolay." diyor.

Uzmanlara göre, deri kanseri konusunda da, sağlık sistemi, koruyucu ön tedavi imkanları sunuyor. Örneğin 30 yaşından büyük kadınlar ile 45 yaşından sonraki erkekler, bu ön koruyucu muayeneyi ücretsiz yaptırabiliyor. Yani bu gruptan kişiler, hekime görünerek, vücut derisi üzerinde herhangi bir değişim olup olmadığını kontrol ettirebiliyor. İlaçla tedavi mümkün olduğu gibi, kimi durumlarda tümörü almak için cerrahi müdahale de yapılabilir. Bu arada hastaya, kemoterapi uygulamasının olup olamayacağı ise, hücrelerin yayılması ve hastalık boyutuna göre öngörülüyor.

Derleyen: Kubilay SARIKAYA

... ve Kanser Yendim!



Ayla Alpay, adını hiç duymadığı, ama bugün tüm ayrıntısına kadar artık ezbere bildiği ilginç bir kanser hastalığına tam 23 yaşında iken yakalanmış Frankfurtlu bir Türk kadını. Hayatının bahrından iken hekiminden duyduğu söze, yani Morbus Hodgkin adlı bir kanser hastası olduğuna önce inanmak istememiş. O şaşkınlık içinde doktora yönelttiği soru „Daha ne kadar yaşayacağım?“, aslında onun bugünkü hayatının bir dönüm noktası olmuş. Hekimin yanıtı ise çok kısa ve açık: „Siz isterseniz, ben de hayatta kalmanıza yardımcı olabilirim.“ Bu kısa ve öz diyalog ile başlayan ve yaklaşık 8 yıl süren tedavi sürecini, Ayla Alpay bugün ezbere biliyor. Çünkü her aşamasında hastalığının ne anlama geldiğini bildiği için, onun hafızası bugün sanki bir yaşam tarihi, güncesi gibi. Gazeteci Mehmet Canbolat'ın Fox Türk televizyonunda her hafta Çarşamba akşamları saat 20:50'den itibaren canlı olarak yayınlanan „Mehmet Canbolat ile Kum Saati“ programına katılıp, kanser deneyimlerini anlatan ve „Bu hastalık yenilmez değil. Ben inandım ve yendim. Herkes yenebilir. İstemek- direnmek çok önemli. Hele huzurlu bir aile ortamı, eş dost sevgisi bu başarı mücadelesi için bulunmaz bir fırsattır.“ diyor. Ayla Alpay, kendi direnci, yaşama arzusu kadar ailesinin bu dönemde hep kendisine destek olmasını unutamıyor. „Hastalığımı yenme döneminde, hayatta o güne değin farkında olmadığım ayrıntıların farkına vardım. İnanın, o genç yaşta kadar, hastalık nedir bilmezdim. Ancak bu olay başıma geldikten sonra, önce kendimi keşfettim ve -Sen bunu yenecek gücünün- diyerek ve inanarak, kansere karşı direnmem gerektiğine inandım. Ve başardım. Şimdi hayatın o kadar güzelliklerle dolu olduğunu çok iyi görebiliyorum. Çok zor yıllar geçirdim. Ama her seferinde, ne zaman yolda yürürken, taşların arasından çıkan çok küçük bir çiçek görsem, onun mücadele ruhunu, fıskırma, yaşama ve büyüme hedefini görmeye başladım. Bunlar bile bana yaşamak zorunda olduğumu gösterdi.“ diyor Ayla Alpay, artık bugün çoğu insanın kafasını kurcalayan ve gündelik kısır çekişmelerle ilintisi olan konulara fazla eğilmiyor. Hanau'da Alman tiyatro grubunda oyunculuk da yapan Ayla Alpay, „Çünkü hayatta olabilmek, bu güzel havayı teneffüs edebilmek, herşeye rağmen çok çok güzel.“ diyor.

...Söz! Kanser Yeneceğim



Yağmur Ağan, Frankfurt doğumlu ve henüz 20 yaşında bir lise öğrencisi. Almanya doğumlu ve hayat dolu, birbiri ardına sıraladığı yaşam tasarımları, geleceğe yönelik birbirinden ilginç düşüleri olan bir insan. O da, kanserin lenf türüne, hem de çok genç yaşta yakalanmış ve sorunu içine kapanıp ağlayıp üzülerek değil, direnerek, inanarak aşabileceğini hemen görmüş. Yağmur Ağan, „Doktor, hastalığımı söylediğinde önce bir duraksama geçirdim. Aklıma hemen, nedendir bilemiyorum, o zamanlar, bugünkünden çok daha uzun ve çok daha güzel olan saçlarım geldi aklıma. Onları kaybedeceğimi düşündüm. Birden paniğe kapıldım. Sonra ailem aklıma geldi. Onlar, okuldaki arkadaşlarım, öğretmenlerim bana şimdi nasıl yaklaşacak diye düşündüm. Kısa bir süre sonra kendimi toplayıp, bu hastalığın yenilmeyecek bir sorun olmadığı sonucuna vardım. Çünkü kendime çok güveniyordum ve hala güveniyordum. Geçen 3 yılda çok şeyi başardım. Tedavilerim sürüyor ve bunu da 1 yıl içinde tamamen aşacağım. Ailemin ve çevrem bana verdiği desteğe, sevgiye binlerce kez teşekkür ediyorum.“ diyor. Yağmur Ağan, liseyi bitirip, üniversiteye gitmek ve iç mimari eğitimi almak istiyor. Amacı, mimar olup, yaşamı güzelleştiren unsurlara yeni bir karakter kazandırmak, farklı bir yüz vermek. Onun bir diğer arzusu ise, evlenip, çocuk sahibi olmak.

Türk Sineması evinizde

Kemal Sunal Filmleri



DAVACI
Kemal Sunal, Savaş Yurttaş



KOLTUK BELASI
Kemal Sunal, S. Ceyrekbaşı



TOKATÇI
Kemal Sunal, Sevak Altuğ



KIRACI
Kemal Sunal, Özlem Onursal



GÜLEN ADAM
Kemal Sunal, Aydın Burhan



GARİP
Kemal Sunal, Nigün Saraylı



HANZO
Kemal Sunal, Adile Naşit



İNATÇI
Kemal Sunal, Selma Yaman

Hababam Geliyor!..



Türk mizahının güçlü kalemi Rifat Ilgaz'ın aynı adlı eserinden beyazperdeye uyarlanan, sinemamızın doruktaki güldürü serisi. Herkesin kendi okul yıllarından birşeyler bulacağı bu filmde, Yeşilçam'ın en güçlü komedi kadrosu rol alıyor. İnek Şaban, Tulum Hayri, Gündük Necmi ve Kel Mahmut'la gülmeye hazırlanın.



HABABAM SINIFI
Tarık Akan, Münir Özkul, Kemal Sunal, H. Akçatepe



HABABAM SINIFI SİNİFTA KALDU
Kemal Sunal, Münir Özkul, Tarık Akan, H. Akçatepe



HABABAM SINIFI TATİLDE
Kemal Sunal, Münir Özkul, Tarık Akan, H. Akçatepe



HABABAM SINIFI UYANIYOR
Kemal Sunal, Münir Özkul, H. Akçatepe, Şener Şen



HABABAM SINIFI DOKUZ DOĞURUYOR
İlyas Salman, Münir Özkul, Adile Naşit, Şener Şen



HABABAM SINIFI GÜLE GÜLE
İlyas Salman, Münir Özkul, Adile Naşit, M. Ali Erbil



HABABAM SINIFI MERHABA
M. Ali Erbil, Hülya Koçyiğit, Halit Akçatepe



HABABAM SINIFI ASKERDE
M. Ali Erbil, Hülya Aşvar, H. Akçatepe



HABABAM SINIFI ÜÇ BUÇUK
M. Ali Erbil, Seda Sayan, H. Akçatepe



DONDURMAM GAYMAK
Turan Özdemir ve Muğla Halkı



ÇAĞRI
Antony Quinn, Irene Papas



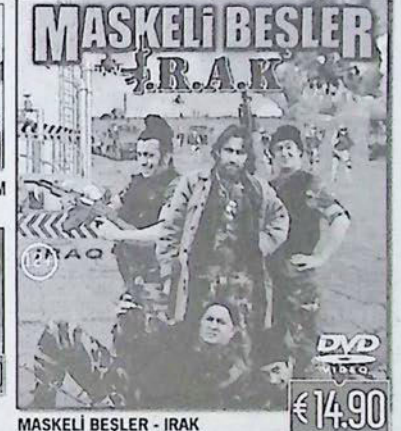
BİZE NASIL KIYDINIZ
Yalçın Dünür



BABAM VE OĞULM
Fikret Kuşkan, C. Tekindor



SELVİ BOYLUM AL YAZMALIM
Türkan Soray, Kadir İnanır



MASKELİ BEŞLER - İRAK
Şafak Sezer, Peker Açıklan, Cengiz Küçükayvaz



SEVGİNİN SESİ
Macit Flordun



İNCE CUMALI
Yılmaz Güney, İrfan Atasoy



İSLAM ADALETTİR
Unsul Emre, Umut Acar



GÜLE GÜLE
Metin Akpınar, Zeki Alasya



YORGUN
İbrahim Tatlıses, Seda Sayan



ALEV
Kadir İnanır, Necla Nazır



HACİVAT KARAGÖZ
Haluk Bilginer, Beyazıt Öztürk



O ŞİMDİ ASKER
Özcan Deniz, Yavuz Bingöl



VEYSEL KARANI
Yılmaz Güney



YİĞİT YARALI OLUR
Yılmaz Güney, Hülya Koçyiğit



YEDİ BELALILAR
Yılmaz Güney



GÖNDERİLMİŞ MEKTUPLAR
Türkan Soray, Kadir İnanır



SEVDALANDIM
İbrahim Tatlıses, S. Güvençil



GÜLLER VE DİKENLER
Hülya Koçyiğit, Kartal Tibet



ZÜĞÜRT AĞA
Şener Şen, Erdal Ozyağcılar



DEĞİRMEN
Şener Şen, Serap Aksoy

Türk Kitabevi

Münchener StraÙe 13 - D-60329 Frankfurt/M. - Tel: 069 - 25 05 06 - 069 - 24 00 76 65 - E-Mail: info@turkkitaevi.de
Cep: 0172 - 671 64 99 - Fax: 069 - 25 05 04 - Ahenya dıa ıvıer kıl Telefon 0049-69-2407665 - Fax 0049-69-250504
Sipariřleriniz telefon, faks, mektup ve e-mail ile yapılabilir. Biz aklmın ve tatıl gınlere de arayabiliriz. Odemeli siparişlerde posta masrafı 6,90 Euro'dur. 79,- Euro'nun ızerindeki siparişlerde posta masrafı kitabemize aittir.

Türk Kitabevi ALO Servis
069 25 05 06
24 Saatte Teslim

Organ Bağışı, Hayat ve Ben



ASLI ÇAKIR: „Organ bağışı sisteminin nasıl işlediğini doğrusu bilmiyorum. Aslında güzel bir olay ama, nedense hiç kendimin böylesi bir bağışçı olabileceğini düşünmemiştim. Vücudumun kesilmesini istemem ama, benim ihtiyacım olursa bağış organı alırım. Bencillik ama, garip bir duygu işte...”

AYSUN BİLMEZ: „Hastane köşelerinde organ bağışını bekleyen insanları tanıyorum. Ama inan ki siz olduğunuz an aklıma geldi. Evet, ben de organlarımı öldükten sonra bağışlamak isterim. Çünkü öldüğümde onlar toprağa karışacak. Hiç olmazsa, bu yolla birkaç insana yardımcı olabilirim. Ne mutlu...”

AZİZE BİLMEZ: „İnşallah, organa ihtiyaç duyan ve bekleyen bir insan durumuna düşmem. Aklıma zaman zaman, bağışçı olmak geliyor. Ancak karar noktasında zorlanıyorum. Ayrıca, bu kararın zaman zaman suistimal edildiğini de duyuyorum. Ne derece doğru bilmiyorum. Dinimizin de organ bağışına izin verdiğini duydum. Neden olmasın ki?...”

FATMA DEMİR: „Sistem nasıl işliyor, hiç bilgim yok doğrusu. Ama akrabalarım arasında bile bağışlanacak bir organ bekleyen insanlar var. Onları düşündükçe, ben, eşim ve çocuklarım da bağışçı olabiliriz. Başvurumuzu yapabiliriz. Neden olmasın? Dini bence bu işin dışında tutmalıyız...”

SERAY ELELE: „Bağışçı nasıl olunur, hiç bilmiyorum. Eğer ölünce, organlarım toprak olacaksa, alınmasını ve ihtiyaç sahiplerine verilmesini kabul edebilirim. Dinimizin de bu bağışa engel olduğunu sanmıyorum. Neden olsun ki. Sonuçta insana yardım ediyor...”

HASAN KARALI: „Bildiğim birşey varsa, o da, Almanya'daki organ bağışçısı sayısının Türkiye'den daha fazla olmasıdır. Aklıma geldikçe, kafam karışıyor. Çünkü ölüm üzerinde konuşup düşünmesi bile bana çok zor geliyor. Bir de bağışın gerçek yerine ulaşmayacağını düşününce zorlanıyorum. Dinimiz de, bildiğim kadarıyla organ bağışını destekliyor...”

CANAN BİLMEZ: „Birçok insanın kaderi aslında hepimizin elinde. Önemli olan, kararlı olup, bağışçı olduğunu ilan etmektir. Ben öldükten sonra, organlarımın bir başka insana yaşıyor olmasını düşünmek bile güzel bir duygu. Dinimizin bu meseleye nasıl yaklaştığını doğrusu pek bilmiyorum...”

YASEMİN BURMA: „Bir tanıdığının 8 yıl organ beklediğini bilen birisi olarak, organ bağışına sıcak bakıyorum ve bunun bir insanlık görevi olduğunu düşünüyorum. Öldükten sonra başka bir insana yardımcı olmayı düşündükçe çok hassaslaşıyorum. Dinimizde yardım ön koşuldur. Organ bağışı da insana yardımdır. Neden din karşı olsun ki?...”

MURAT KARALI: „İnsanlara yardım etmeyi biliyorum ama organ bağışlamayı hiç düşünmemiştim şu ana kadar. Neden olmasın, acı duymayacağıma göre...”

Hessen'de Organ Bağışçı Sayısı Azaldı



Hessen 'de organların ihtiyaç sahibi bir hastaya bağışlama gibi sosyal dayanışma eğilimi giderek köreliyor. Resmi verilere göre, bugün Hessen'de her 8 kişiden sadece birisi açık biçimde organ bağışçısı ve gerilemenin oranı ise yüzde 20, TK-Technische Krankenkasse adlı sağlık sigorta şirketinin verilerine göre, 2006 yılında Hessen eyaletinde organ bağışlayan insan sayısı 192'de kaldı. Almanya genelinde her 1 milyon nüfus içinde sadece 15,3 kişi „Organ bağışçısı” olurken, bu sayı Hessen'de 11,7 'de kaldı. Uzmanlar, insanların öldükten sonra organlarına ihtiyacı olmayacağını hatırlatıyor ve: Bunları toprağa gömmek yerine, küçük bir karar sayesinde 3 insanın yaşamını kurtarabilirsiniz.” diyor. Yapılan bir kamuoyu anketinde ise, insanların yüzde 80'i öldükten sonra organlarını bağışlamayı olumlu bir karar olarak yorumluyor. Bu arada Hessen'de resmi verilere göre, eyalette organ bağışçısı hüviyeti taşıyan insanların oranı ise yüzde 12. Bu arada Hessen eyalet hükümeti, yeni ehliyet alacak ve ilk kez trafığa çıkacak olan genç sürücülere ehliyet verilirken, bir de organ bağışçı hüviyeti verme-

yi öngören bir kampanya başlattı. Başbakan Roland Koch ile Sosyal İşler Bakanı Silke Lautenschlager'in birlikte başlattığı kampanya ile, kamuoyunda organ bağışçısı olma duyarlılığını artırma hedefleniyor. Aile üyesini yitiren anne babaların bu konuda genellikle çekimser davrandığını ve bu yüzden öldükten sonra organı bağışlanan insan sayısının yüzde 50'den yüzde 40'a düştüğünü kaydeden Sosyal İşler Bakanı Lautenschlager, yakın bir gelecekte ilk yardım kurslarının yanı sıra ehliyet kursları veren şoför okullarına gerekli bilgi ve malzemeyi sunacaklarını ve bu yolla organ bağışı konusunun derslerde işlenmesini isteyeceklerini söyledi. Toplumda duyarlılığı artırma yöntemi olarak ayrıca, yerel yönetimlerin Vergi Mükellefi Kartı veren servislerde de organ bağışı konusunda broşürler verilebilecek. Hessen eyalet hükümeti bu sayede bölgede yaşayan 4,7 milyon insana ulaşabileceğini düşünüyor.

Organ Bağışçı Kimliği

Türkiye Cumhuriyeti

Organ bağışçı kimliği

Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung

Organ bağışçı kimliği

Bu belge, organ bağışçısı olarak kayıtlıdır.

Organ Bağışçısı Nasıl Olunur?

Organ bağışçısı olabilmem tek yolu, bu konuda hazırlanmış, orneğin ezane, Kızılağaç teşkilatı, hekimler ve hastanelerden temin edilebilecek „Bağışçı Hüviyeti”ni doldurmaktan geçiyor. Ayrıca bu hüviyetin bir örneği, „www.sozialministerium.hessen” adresinden de indirilebiliyor. Bunun yanı sıra hüviyet, 0800-9040400 numaralı telefondan yani Federal Hükümete bağlı Organ Bağış Bilgilendirme Merkezi'nden ücretsiz olarak ısmarlanabiliyor. Organ bağışçısı olabilmek için üst yaş sınırı bulunmuyor. İsterseniz 80 yaşında ister 15 yaşında olun, dileyen herkes öldükten sonra organlarını ihtiyaç sahibi hastalar için bağışlayabiliyor. Ancak, bağışçı olmak isteyen kişide tümör ve bulaşıcı bir hastalık var ise, o zaman o kişinin bağışçı olmasından feragat ediliyor.

Organ Bağışçı Hüviyetini doldurmakla, öldükten sonra organların ihtiyaç sahibi hastalar için vucuttan alınmasına yeşil ışık yakılmış ve rıza gösterilmiş oluyor. Almanya'da resmi verilere göre, şu sıralar 12 bin insan bağışlanacak bir organ bekleyişinde. Bağış organ olmayışından ötürü ise her gün ortalama 3 insan yaşamını yitiriyor.

- Organları öldükten sonra alınan kişinin yakınları, isterlerse, o kişiyi son kez görebiliyor ve veda edebiliyor. Bu kişiler, toprağa verilmek üzere özel bir uygulamaya alınıyor ve ameliyatlardan ötürü oluşan tüm yaraları kapanıyor.

- Bağışçı kişiler, istedikleri anda bu kararlarından vazgeçebiliyor ve bunu yanlarında taşıdıkları „Organ Bağışçı Hüviyeti”ni yırtıp atmakla yapabiliyor.

Derleyen: KUBİLAY SARIKAYA



NESRİN A.T.A.: „Birçok hasta, bugün bir umutla organ bekliyor. İçimden başkalarına yardımcı olma duygusu çok ağır basıyor ama, organ bağışı konusunda bazen tereddüt ediyorum. Cesaret edemiyorum evet demeye. Ya birgün benim veya bir yakınımın başkasının organuna ihtiyacı olursa, o zaman ne olacak? Düşünmesi bile ürkütücü ama yine de çok güzel bir duygu, başkası için bağışçı olmak...”

İslamiyet Organ Bağışına Ne Diyor?

Öte yandan Almanya'da yaşayan müslümanların organ bağışı konusundaki çekimserliği sürüyor. Din bilginleri, İslamiyet'in organ bağışına insanlığa yardım ve insanı yaşatma vesilesi olarak görüldüğü sürece, bağışın mümkün olduğunu hatırlatıyor ve: „Herkesin bir gün bağışlanmış organa ihtiyacı olabilir.” diyor. İslam din bilginleri, müslümanlığın insan ve insan sağlığına özel bir önem verdiğine işaret ederek, organ bağışının hızlandırılması gerektiğine işaret ediyor. Diyanet yorumlarında ayrıca şu bilgiler de göze çarpıyor: „Organ veya doku nakli bekleyen milyonlarca insanın derdine çözüm getirecek olan kadavradan organ alımının hızı, bağış hızına bağlıdır. Toplumda ihtiyaç kapıyı çalmadan organların bağışlanması bilinci yaygınlaştıkça, zorda kalan insanlara destek oranı da artacaktır. O nedenle beyin ölümlü olmuş insanın yatağını ölüm döşegi değil de, hayat kaynağı olarak görenlerin sayısı yükseldikçe, toplumun insanı boyutu da genişleyecektir. Mensuplarını dünya ve ahiret hayatında mutlu etmeyi hedefleyen dinimiz, İslam'ın emir ve yasaklarındaki hikmetleri, ardımlaşmaya ve dayanışmaya verdiği önemi dikkate aldığımız zaman, rahatlıkla söyleyebiliriz ki, organ veya doku bağışlayarak çok büyük manevi kazanç elde etmiş oluruz...”

Almanca Konuşturan CD'li Süper Set

Hemen Almanca Öğrenin!

Evinde, kendi kendine Almanca öğrenmek isteyenler için yeni, yepyeni, eşsiz bir fırsat! Almanca Konuşma Kılavuzu, Almanca Konuşturan Sözlük ve 6 CD'den oluşan Almanca öğrenim seti ile çok kolay Almanca öğreneceksiniz. „Kursa gidemiyorum“ diye üzülmeyin! „Almanca'yı bir türlü anlamıyorum“ diye kendinize dert etmeyin! İşte eşsiz bir fırsat!.. Hem okuyarak, hem duyarak Almanca'yı öğreneceksiniz. Kurs öğretmenleri, kolay olarak Almanca'yı öğrenmek isteyenlere bu seti tavsiye ediyor.

6 CD ve 2 kitap
birarada şimdi
59,90 €
yerine sadece

33.00 €



En Kolay İngilizce Öğrenim Seti

İngilizceyi hızla, kolayca konuşarak öğrenin!



2 CD ve 3 kitap
birarada şimdi
49,60 €
yerine sadece

24.80 €

Türkçe-Almanca Sözlük Seti

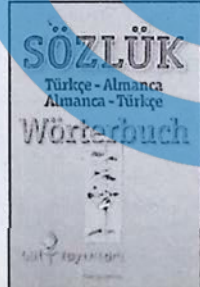
Her evde bulunması gereken iki sözlük!..Türkçe Sözlükte, bilmediğiniz veya hatırlayamadığınız Türkçe kelimelerin karşılığını bulacaksınız.

2 Sözlük birarada
şimdi **29,80 €**
yerine sadece

14.80 €



Yeni Türkçe Sözlük
(Lüks Ciltli)



Türkçe-Almanca
Almanca-Türkçe
Sözlük

İngilizce Hikayeler Seti

Primary Readers TV 7'den 70'e herkes için hazırlanan setimizde siz de İngilizcenizi geliştirin! Aktiviteleri ile kelime ve gramer bilgisine yönelik alıştırmalar yapın. VCD'lerden kitapların animasyon filmlerini izleyerek dinleme becerilerinizi geliştirin.

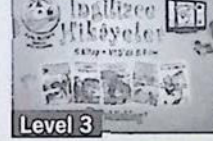
- Peter Boylan'ın inanılmaz seslendirmesiyle
- Her sette 5 Kitap +VCD'de 5 Film
- Herbiri 32 sayfa
- Renkli resimli



Level 1



Level 2



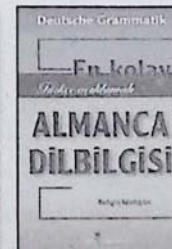
Level 3

15 kitap ve
3 CD birarada
şimdi sadece

24.90 €

30 Günde Almanca Seti

Hergün 1saat çalışın, 30 gün sonra Almanca konuşun!



- 4 Kitaplık Almanca öğrenim seti sayesinde, hiç bir yardımcıya ihtiyaç duymadan Almanca öğreneceksiniz.
- Kurs setimizdeki kitaplar, Almanca kelime ve cümlelerin Türkçe karşılıklarını ve Türkçe okunuşlarını da birlikte vermektedir.
- Kurs öğretmenlerinin de tavsiye ettiği setimiz ile Almanca gramer kurallarını da en kolay şekilde öğrenecek ve doğru Almanca konuşacaksınız.
- Kitaplarımızda yer alan günlük konuşmalar ve önemli diyaloglar da Almanca öğreniminizi hızlandıracak. Böylece yeni bir lisan öğrenmenin zevkine varacaksınız.

4 KİTAP BİRARADA
ŞİMDİ **47,90 €**
YERİNE SADECE

29.00 €

4.Kitaplık kurs seti toplam 928 sayfadır



Almanya'da çalış-
ma kurallarını dü-
zenleyen sayısız
yasa olmasına rağ-
men, günümüzde
hala, kanun mad-
delerinin bile bir yo-
rum ve çözüm geti-
remediği durumlar
yaşanabiliyor. Bu
konularda mahke-
meler konunun içe-
riğine göre, çözüm
getirmek zorunda
kalıyor. İşte bunlara
birkaç örnek.

Mesai saatinde internet gezisi

Federal İş Mahkemesi'nde karara bağlanan bir da-
va konusuna göre, mesai saatleri içinde işyerine
ait bilgisayar ağından internette gezinti yapmak
işyerinden atılmak için bir gerekçe oluşturabiliyor
ancak bunun gerçekleşebilmesi için işgörenin in-
ternette geçirdiği zaman ve bunun sebebi belirleyi-
ci oluyor. Örneğin internetteki porno sayfalarına
girip oradan görüntüler indirmek, işverenin adına
gölge düşürecek için, çıkış kararı yasal oluyor.
Mahkeme, bu hakkın kötüye kullanma zamanının
çıkış kararında belirleyici olmadığını belirterek
„kimi işyerinde birkaç dakikalık bir internet gezin-
tisi bile, çıkışa yol açabilir“ diyor. Dava konusuna
göre, bir inşaat firmasında bölüm şefi olarak görev
yapan bir işgörenin, mesai saatleri içinde porno
sayfalarını bilgisayara kaydettiği gerekçesiyle iş-
veren tarafından görevine derhal son verildi. İşve-
ren, bu kişinin normal mesai saatlerinde işini biti-
remediği için fazla çalışmak zorunda kaldığını ve
kendisine ekstra para ödendiğini de mahkemeye
bildirdi ancak alt mahkeme, işverenin kararını hak-
sız buldu. Haklı olduğunu düşünen işveren, kara-
rı Federal İş Mahkemesine taşıdı ve burada inan-
dığı hakkına kavuştu. Mahkemenin konuya ilişkin
karar dosya numarası şöyle: AZ: 2 AZR 200/06.

Evde köpek izni ne ne zaman bozulur?

Aachen Yerel Mahkemesi, kom-
şulardan birinin sağlık sorunu-
nu gerekçe gösterip, ev sahibi-
nin bir kiracısına getirdiği kö-
pek besleme yasağına yeşil ışık
yaktı. Mahkeme, ev sahibinin,
diğer kiracıların huzuru ve sağ-
lığını da gözetmek zorunda ol-
duğuna karar verirken, „Ev sa-
hibi, kira sözleşmesinde kiracı-
sına evde köpek beslemesine

yazılı izin vermiş olsa bile, kom-
şulardan birinin sağlığı sözkö-
nusu olduğunda bu sözleşme
içerisini bozabileceğini hatırlat-
tı. Ev sahibi, bir başka kiracının
köpek tüylerine karşı alerjisi ol-
duğunu duyunca, apartmanda
köpek besleme yasağı koydu.
Mahkeme ise, bu kararın yasa
ile çelişmediğini ilan etti. Karar
numarası şöyle: AZ 85 C 85/05

Güvercini yemlemeye yasak, yasal mı?

Hamm Eyalet Yüksek Mahke-
mesi, yerel yönetimlerin bölge-
deki güvercinlere yem atılıp bes-
lenmesine yasak koyabileceğine
karar verdi ve bu kararın hay-
van hakları ihlali olarak yorum-
lanamayacağını bildirdi. Mahke-
me kararında ayrıca, bu uygula-
manın Anayasa ile çelişmeyece-
ği de belirtiliyor ve yasak kararın
nın insanların yaşamsal önem

taşıyan sağlıklarını koruma ve
bölgedeki binaların dış görünüş-
ündeki kirliliği önleme girişimi
ve ödevi olduğu da kaydedili-
yor. Kararda ayrıca, bu yasağa
uymayan ve aksine hareket eden
kişilere para cezası kesilmesinin
de normal olduğu vurgulanıyor.
Konuya ilişkin karar dosya nu-
marası şöyle:
AZ: 2 Ss OWI 836/06.

İşe girişte personeli bilgilendirme

Saarbrücken Eyalet Yüksek Mahkemesi, serbest iş yapan ve 10 yıl
boyunca Almanca'da „Krankentagesgeld-Versicherung“ adlı has-
talık sigortası yaptıran bir esnafın, kadrolu bir iş bulup çalışmaya
başlaması halinde, yeni iş durumunu bağlı olduğu şirkete bildiri-
mek zorunda olduğunu açıkladı. Olayın gelişimi şöyle: Manavlık
yapan ve 10 yıl boyunca kendisine hastalık sigortası yaptıran bir
kişi, 10 yıl sonra bu işten vazgeçip, kadrolu bir işe girdi ancak bu-
nu sözkonusu sigorta şirketine haber vermedi. Ne var ki, olağan bir
soru sırasında ortaya yeni bir durum çıkınca, sigorta kuruluşu,
kendisine ödenmiş 8 bin Euro gün başına hastalık parası ödentsiz-
ni geri talep etti. Sigortalı buna yanaşmayınca, durum mahkemeye
yansıdı. Saarbrückenli hakimler, sigorta şirketini haklı bularak, bu
gibi mesleki değişimlerinin sigorta şirketine haber verilmesi gerek-
tiğini bildirdi. Karar dosya numarası şöyle: Az: 5 U 267/04

Hastaya bilgi mecburiyeti

Brandenburg Eyalet Yüksek Mahkemesi'nde sonuçlanan bir dava-
ya göre, hekimler, tedavide gerekli yol ve yöntemler konusunda,
hastaları kapsamlı biçimde bilgilendirmek zorunda, aksi takdirde
doğabilecek olumsuz sağlık sorunlarına karşı sorumluluğu bulu-
nuyor. Dava konusunun gelişimi şöyle: Bir kişi tatile gideceği böl-
gede kene sokmasına karşı kısa adı FSME olan koruyucu aşıyı ol-
mak istedi ve doktora gitti. Ancak, iğneyi aldıktan sonra vücudu-
nun değişik bölgelerinde ağrılar başgösterdi ve yapılan ikinci mu-
ayenede bu iğnenin sinir sistemini de olumsuz etkileyebileceği an-
laşıldı. Hasta kişi, bu tesbip üzerine aşı yapan doktor hakkında şik-
ayetçi oldu ve „Eğer bu iğnenin böylesi yan etkileri olduğunu bil-
seydim, aşı yaptırmazdım.“ dedi. Konu mahkemeye yansınca,
Brandenburglu hakimler, hasta kişiyi haklı buldu ve „Hekimler, te-
daviye konu yol ve yöntemler konusunda hastasını kapsamlı bi-
çimde bilgilendirmek zorundadır. Aksi takdirde bunun olumsuz
sonuçlarına da katlanmak zorundadır.“ açıklamasını yaptı. Hekim,
bu hatalı davranışından ötürü mağdur kişiye acı parası ödemeye
mahkum edildi. Karar no: Az: 12 U 186/06

Vergi sınıfı ve haciz sorunu

Federal Sayıştay, borcunu ödemeyen ve geliri haciz konulan kişi-
nin bundan kurtulmak için başvurduğu „vergi sınıfını değiştirip, net
maaşını haciz limitinin altında tutma“ yoluna giden kişiyi affetmedi
ve: „Bu açık bir suistimal manevrasıdır. Vergi sınıfını değiştirirse bile
sözkonusu maaş haczinden kurtulamaz“ dedi. Az: VII ZB 26/05

Bankanın öneri sorumluluğu?

Frankfurt Eyalet Yüksek Mahkemesi, bir bankanın, personelden birin
özel olarak verdiği yatırım değerlendirme önerisinden zarar gördüğün-
ü iddia eden kişiye karşı herhangi bir hukuki sorumluluk taşıyama-
yacağını karara bağladı. Mahkeme kararında „Banka, doğru bilgi ver-
me yükümlülüğünü yerine getirmemiş“ şeklindeki gerekçeyi de
reddetti. Karar dosya numarası şöyle: AZ: 24 U 51/06

Alman'a Çanak Anten Hakkı

Zweibrücken Eyalet Yüksek Mahkemesi kararına göre, Alman yurttaş-
ları da ister iseler, tıpkı yabancı aileler gibi, evine, balkonuna çanak
antep taktirip bu yolla sunulan yüzlerce tv programını izleyebiliyor.
Bilindiği gibi, yine bir mahkeme kararı yardımıyla, göçmenlerin kendi
anadillerinde yapılan televizyon programlarını izleme imkanına yıl-
lardır sahipti. Bu son karar ise, bulunulan binada kablolu yayınlar ol-
sa bile, bireylerin televizyon izleme özgürlüğünün önüne geçilemeyece-
ğini güvence almış oluyor. Karar dosya numarası: AZ: 3 W 213/05



eurotürk
Finanzmanagement

Özel Tatil Kredisi

* ab 3,9%'dan itibaren (%3,97 eff.)

%3,9

A'dan Z'ye Komple Hizmet

- * Baufinanzierung auch in der Türkei
- * Bausparen und Lebensversicherung
- * Bank - Kredite
- * Altersvorsorge
- * Rechtsschutzversicherung
- * Hausratversicherung
- * Haftpflichtversicherung
- * Kfz-Versicherung und Sachversicherung



Bauspar- und Finanzierungsfachmann (BWB)
Dipl.-Ing. Mehmet Kuşçu

Lautenschläger Str. 23 63450 Hanau
Büro-Tel: 06181-252512 ya da
Mobil-Tel: 0172 / 6664615
Faks: 06181 / 21563
E-Mail: mehmet.kuscu@wuestenrot.de

T.C. FRANKFURT BAŞKONSOLOSLUĞU

Zeppelinalle 17. 60325 Frankfurt/M.
Santral: Tel: 069 / 713 773
Faks: 069 / 707 91 305
E-Mail: trfrankfurt@mfa.gov.tr
Pasaport Uzmanı, Pasaport Yenileme, Askerlik, Doğum Kaydı, Evlenme, Nüfus-Doğum, Vandalas, Vize-Tereke, Tebligat gibi birimlere santral üzerinden hergün saat 14-16 arası ulaşmak mümkündür.

Mesai saatleri: (saat 10.30'a dek numara almış olmak şartıyla) Ptesi-Cuma'ya kadar saat 8-16:00 arası, İşlem yaptırmak mümkündür.

Ataşelikler:

Çalışma: 069/778841
Eğitim: 069/7072307
Maliye: 069/7097538
Eko./Ticaret: 069/777424
Din Hizmetleri: 069/778286
Turizm-Tanıtma: 069/233081
Kültür Merkezi: 069/439438

Her Cuma günü, saat 09 - 13:00 arası ücretsiz hukuk danışmanlığı veriliyor.

ÖNEMLİ TELEFONLAR:

Bilinmeyen Numara:
Almanya: 118 33 Uluslararası:
11834, Polis: 110, İtfaiye-İlk Yardım: 112, Açık Eczaneler: 011500
Acil Tıbbi Yardım: 19292, Diş Acil Yardım: 6607271, Nöbetçi Veteriner: 011500

DİKKAT: Konsolosluklara cep telefonu ile girilmesi yasaktır. İşlemler hakkında hakkında telefonla bilgi talep etmeden önce, www.e-konsolosluk.net adresindeki internet sayfasının mutlaka okunması tavsiye olunur.

T.C. MAINZ BAŞKONSOLOSLUĞU

Adres: An der Karlschanze 7 55131 Mainz
e-posta: lgg-mainz@t-online.de • Santral: Tel: 06131 / 982600
Faks: 06131/835119 Ataşelikler: Çalışma: 06131/833993 veya 069-778841 Faks: 06131-81202 • Eğitim: 06131/831784 Faks: 06131-831784 • Din İşleri: 06131/85182 Faks: 06131-81202

Çalışma günlerinde saat 11:30'a kadar Başkonsolosluga bizzat gelerek, numara almış olmak kaydıyla, saat 08:30 ila 16:00 arasında işlem yaptırmak mümkündür. Her Çarşamba saat 09:13:00 arası ücretsiz hukuk danışmanlığı hizmeti verilmektedir.

FRANKFURT VE ÇEVRESİ : MAINZER MARKT 60327 Frankfurt/Mainzerlandstr. 170. Tel: 069/7393480. GÜNEYDİN MARKET 60314 Frankfurt/Windeckstr. 38-40. Tel: 069/49085561. TURAN MARKET 60326 Frankfurt/Speyerstr. 5-7. Tel: 069/7381389. AYŞE MARKET 60311 Frankfurt/Allerheiligenstr. 2-4. Tel: 0177-8402750. HAMİDİYE MARKET 60311 Frankfurt/Hinter der Schönen Aussicht 5. Tel: 069-21996427. MESUT EXPORT 60314 Frankfurt/Windeckstr. 38-40. Tel: 069/447226. TOLGA MARKET 60314 Frankfurt/Hanauerlandstr. 32. Tel: 069-49591598. BEREKET MARKET 60313 Frankfurt/Allerheiligenstr. 17. Tel: 069/288527. MUTLU MARKET 60313 Frankfurt/Allerheiligenstr. 3. Tel: 069-DOĞAN MARKET 60313 Frankfurt/Allerheiligenstr. 22-24. Tel: 0175-3450697. OĞUZ MARKET 60529 Frankfurt/Rheinlandstr. 16. Tel: 069-3532814. ALIM MARKET 60329 Frankfurt/Münchenstr. 37. Tel: 069/27134691. NAZAR MARKET 60329 Frankfurt/Münchenstr. 51. Tel: 069-24182954. TALİA PARDİES 60329 Frankfurt/Münchenstr. 11. Tel: 069- BEHRAM MARKET 1. 60599 Frankfurt/Offenbacher Landstr. 302. Tel: 069/655130. KARDEŞLER MARKET 60326 Frankfurt/Mainzer Landstr. 364. Tel: 069/738593. INTER MARKET 60326 Frankfurt/Kleyerstr. 70-72. Tel: 069/730433. GÜNEYDİN MARKET 65933 Frankfurt/Waldschulstr. 43a. Tel: 069/38999077. ERÇİYES PINAR MARKET 65931 Frankfurt/Rumburgstr. 71a. Tel: 069-4846872. ŞAHAN MARKET 65933 Frankfurt/Griesheim Hartmannweiller 58. Tel: 069/384774. TİCAN Vergi Danışma Bürosu 60388 Frankfurt/Schwalbacherstr. 58. Tel: 069-731919. HEREKAE MARKET 60329 Frankfurt/Münchenstr. 35. Tel: 069/234447. BİZİM ÇARŞI 60326 Frankfurt/Kriegstr. 49-51. Tel: 069/97358624 veya 0173-3578545. MERDAN MARKET 60316 Frankfurt/Bergstr. 101. Tel: 069/493033. DEMİREL MARKET 60316 Frankfurt/Bergstr. Tel: 069- 473966. AK MARKET 60435 Frankfurt-Preungesheim/Homburgerlandstr. 171. Tel: 069-54805644. ADEM FRÜCHTE 60433 Frankfurt/Eschersheimerlandstr. 248. Tel: 069- 95636990. AŞAR MARKET 60322 Frankfurt/Eschersheimerlandstr. 84. Tel: 069- ARICAK MARKET 60316 Frankfurt/Sandweg 36. Tel: 069/430222. BİZİM BAKKAL 60385 Frankfurt/Bergstr. 258. Tel: 069-453149. DOĞAN MARKET 60594 Frankfurt/Dreieichstr. 7. Tel: 069/60324907. TAŞCI MARKET 60316 Frankfurt/Bergstr. 12. Tel: 069/442201. İNTERN MARKET 60313 Frankfurt/Allerheiligenstr. 22-24. Tel: 069/292130. BİZİM MARKET 60486 Frankfurt/Schloßstr. 24. ANKARA GIDA PAZARI 60388 Frankfurt/Flinchstr. 2-4. Tel: 069/40 80 9999. STAR SUPERMARKT 60386 Frankfurt/Wächterbacherstr. 29. Tel: 0171-6985656. BAYRAM BAZAR 60487 Frankfurt/Grempstr. 33. Tel: 069/707 47 02. EYÜP SULTAN MARKET 60386 Frankfurt/Fech. Mittelstr. 25. Tel: 069-40806551. B. HEIMERFEINKOST 60487 Frankfurt/Leipzigerstr. 102. Tel: 069/776531. ARAS MARKET 60487 Frankfurt/Leipzigerstr. 77. Tel: 069/7074014. SCHLOSS MARKET 60486 Frankfurt. Tel: 069-24795195. LEIPZIGER KARDEŞLER 60487 Frankfurt/Leipzigerstr. 3. Tel: 069/77015837. DENİZ MARKET 60318 Frankfurt/Eckenheimerlandstr. 61. OR-EL GmbH 60433 Frankfurt/Eschersheimerlandstr. 589. Tel: 069-95108663. BETÜL MARKET 60385 Frankfurt/Mainkurstr. 20. Tel: 069/433046. MÜNZUR MARKET 60437 Frankfurt/Bonames Gassestr. 2. Tel: 069-50982905. ES-RA MARKET 60385 Frankfurt/Neubstr. 10. Tel: ŞAHAN MARKET 65929 Frm. Höchst. Kasinosstr. 11 A. Tel: 069-33093670. KASTAMONU FEINKOST 65929 Frm.-Hochst. Emmerich Josefstr. 11. Tel: 069/309520. EFEM MARKET 65929 Frm.-Hochst. Konrad Glatzstr. 1. Tel: 069/332854. MİDİ MARKET 65933 Frankfurt-Sindlingen Farbenstr. 46. Tel: 069/37562655. PELİN REİSEN 65931 Frankfurt/Sindlingen. Bahnstr. 58. Tel: 069-374374. NAKHAUF Schaumburgerstr. 65. 65936 Frankfurt/Sossenheim Tel: 069-34828090. SUNA MARKET 65936 Frm.-Sossenheim. Sossenheimweg. Tel: 069- ERÇİYES PINAR MARKET 65936 Frm.-Sossenheim. Sossenheimweg 162. Tel: 069- HOFMARKT 65936 Frankfurt-Sossenheim Robert Dismmerstr. 20. Tel: 069- GÜLCİĞEÇİ ANADOLU 65795 Hattersheim. Frankfurtstr. 24. Tel: 06190/933669. DÜZBAĞ MARKET 65795 Hattersheim/Pregelstr. 5. Tel: 06190-5448. MAVİS MARKET 65795 Hattersheim/Neugasse 12. Tel: 06190-935159. BALKAN FEINKOST 60528 Frankfurt/Schwarzwaldstr. 40. Tel: 069/6787457. TURNA MARKET 60528 Frankfurt/Adolf-Mierschstr. 1A. Tel: 069-66 11 39 25. SEVDA MARKET 60386 Frankfurt/Fachfeldstr. 51-53. Tel: 069/418821. MB LEBENSMITTEL 60386 Frankfurt/Alt-Fechenheim 92. Tel: 069/427100. GÜLÜM MARKET 60435 Frankfurt/Eckenheim Siegmund Freudstr. 72. Tel: 069/49071. BEHRAM MARKET 60320 Frankfurt/Marbachweg 292. Tel: 069- 56020997. ŞAHAN MARKET 60489 Frankfurt/Alt Rödelheim 16-18-20. Tel: 069-784278. 7895948. GİPA MARKET 60439 Frankfurt/Niederuselerlandstr. 143. Tel: 069-58707404. ÇİÇEK MARKET 60439 Frankfurt/Niederuselerlandstr. 91. CELİL MARKET 65929 Frankfurt/Gotenstr. 82. Tel: 0172-6973182. CAN-SU DÜĞÜN SALONU Düsseldorfstr. 40. 65760 Eschborn/Süd (Frankfurt/M.) Tel: 0172-6115966. 0172-6719093

HANAU-ASCHAFFENBURG ve ÇEVRESİ : ONUR MARKET 63450 Hanau/Steinheimerstr. 43. Tel: 06181/23890. ORUÇ MARKET 63450 Hanau/Hirschstr. 23. Tel: 06181/16299. DİTİB MARKET Leipzig- 30. 63450 Hanau. Tel: 06181-379814. PINAR MARKET 63450 Hanau/Limestr. 4. Tel: 06181/33753. AYDIN MARKET 63450 Hanau/Am Freiheitsplatz 10. Tel: 06181/26573. İSLAM MARKET 63450 Hanau/Gärtnerstr. 30. Tel: 06181/26639. BAYRAM MARKET 63452 Hanau/Lamboyrstr. 6. Tel: 06181-160602. MAKRO MARKET 63457 Hanau/Josel Bautzstr. 6. TANSIŞ MARKET 63450 Hanau/Friedrichstr. 1-3. Tel: 06181/9697436. İKİZLER MARKET 63450 Hanau/Altstr. 8. Tel: 06181/254303. BAĞ MARKET 63450 Hanau/Langstr. 30. Tel: 06181/181150. FIRAT MARKET 63454 Hanau/Kurt-Schumacher-Platz 10. Tel: 06181-257647. YEŞİL-SAMSUN EXPORT 63450 Hanau/Hospitalstr. 4. Tel: 06181/257577. FIRAT MARKET 63457 Hanau-Grossauheim Rochusplatz 5a. Tel: 06181-9065424. AC-EICHE 63452 Hanau/Bruchköbeler Landstr. 52b. Tel: 06181-989538. YENİ MERKEZ 63457 Gr. Heim. Rochusstr. 2-4. Tel: 06181/54054. USLU MARKET Berlinerstr. 9. 63500 Seligenstadt. Tel: 06182-23918. NAZAR FEINKOST 63512 Hainburg/Siemensstr. 24. Tel: 06182-840648. BÜYÜK ÇARŞI 63755 Alzenau/Brentanostr. 9. Tel: 06023- 503311. BÜYÜK ÇARŞI-YAZGÜLÜ MARKET 63741 Aschaffenburg/EKREM MARKET 63741 Aschaffenburg/Schneidmühlweg 48. Tel: 06021-401393. AYDIN MARKET 63739 Aschaffenburg/Bethgasse 2. Tel: 06021-13880. NADİNE MARKET 63739 Aschaffenburg/Landingerstr. 9. Tel: 06021-24675

STADT OFFENBACH ve KREIS OFFENBACH : HAZAR MARKET 63065 Offenbach/Karlstr. 74-76. Tel: 069/85090957. BAYRAM MARKET 63065 Offenbach/Sandgasse 28-26. Tel: 069/8008576. CA- VUŞ BÄCKEREI 63065 Offenbach/Sandgasse 28-26. Tel: 069/8008576. OKTAY MARKET 63065 Offenbach/G. Hasenbachstr. 50. Tel: 069/886975. ÜRGÜP IMP. EKSP. Bleichstr. 9. 63065 Off. Tel: 069-819737. ANTALYA MARKET 63065 Offenbach/Kaiserstr. 4. Tel: 069/82364514. TAT-BUL MARKET 63065 Offenbach/Kaiserstr. 99. Tel: 069/812820. YAZICI REİSEN 63065 Offenbach/Bleichstr. 65. Tel: 069/810160. İMAJ MARKET 63069 Offenbach/Spendlinger Landstr. 46. Tel: 069-84848737. İSTANBUL MARKET 63069 Offenbach/Merianstr. 11. Tel: 069- 83835955. VİTAL MARKET 63128 Dietzenbach J.v. Liebigstr. 1. Tel: 06074/45909. GÜNDÖĞDÜ MARKET 63128 Dietzenbach/Rodgauerstr. 58. Tel: 0172-6113355. ECEM MARKET 63128 Dietzenbach/Glashütter Weg 2. Tel: 06074/693345. YAZGÜLÜ MARKET 63128 Dietzenbach/Justus v. Liebigstr. 1. Tel: CITY MARKET (ÜNLÜ GIDA) 63263 Neu-Isenburg/Frankfurterstr. 171. Tel: 0163-7441451. KADIR MARKET 63263 Neu-Isenburg/Frankfurterstr. 138. Tel: 06102/33226. ŞİRİN ELEKTRO 63263 Neu-Isenburg/Frankfurterstr. 145. Tel: 06102/4979. GÜNEYDİN MARKET 63225 Langen Darmstädterstr. 1. Tel: 06103/928138. CEBİ YAYLAHAN MARKET 63225 Langen Bahnstr. 119. Tel: 06103-923504. ÇAKIR MARKET (1) 63303 Dreieich/Frankfurterstr.106. Tel: 06103/66092. ÇAKIR MARKET (2) 63303 Dreieich/Berlinerling 3. Tel: 06103-312926. UĞUR MARKET 63322 Rödemark. Am Seewald 2. Tel: 06074/68728. OKTAY MARKET 63179 Obertshausen. Richard Wagnerstr.

KREIS GROß GERAU/DARMSTADT-DIEBURG : CAPPADOCIA MARKT 65451 Kelsterbach/Rüsselsheimerstr. 40. Tel: 06107-5600. CAN MARKET 65428 Rüsselsheim/Liebigstr. 8. Tel: 06142-738769. VATAN MARKET 65428 Rüsselsheim/Waldstr. 18. Tel: 06142/797327. TUR REİSEN 65428 Rüsselsheim/Mainzerstr. 36. Tel: 06142/12523 ve 12175. AYFER REİSEN 65428 Rüsselsheim/Frankfurterstr. 10. Tel: 06142-63069. MEVLANA REİSEN 65428 Rüsselsheim/Schwedenstr. 2. Tel: 06142/81611. ERDOĞAN MARKET 65428 Rüsselsheim/Marktplatz 5. Tel: 06142/82217. BEST GLOBAL MARKET 64521 Gross Ge-

rau, Burneckerstr. 1. Tel: 06152/172236. REISEBÜRO ÖZ ASIA 64521 Gross Gerau/Burneckerstr. 2/A. Tel: 06152-188941-42. YAVUZ MARKET 64521 Gross-Gerau/Mainzerstr. 21. Tel: 06152/83341. KALE EKSP-PORT 64521 Gross-Gerau/Mainzerstr. 3. Tel: 06152-710422. GÜNEYDİN MARKET 64293 Darmstadt/Wilhelm-Leuschnerstr. 23-25. Tel: 06151/292136. AVASIN MARKET 64293 Darmstadt/Pallaswiesenstr. 80. Tel: 06151- YILDIRIM MARKET 64283 Darmstadt/Schleiermacherstr. 6. Tel: 06151/25986. KARDELEN SUPER CENTER 64293 Darmstadt/Bismackstr. 74-80. Tel: 06151-6673074. İSTANBUL FEINKOST 64347 Dams-Griesheim/Wilh. Leuschnerstr. 37. Tel: 06155-5562. İSTANBUL FEINKOST 64285 Darmstadt/Heidelbergerstr. 72. Tel: 06151-663470. İSTANBUL FEINKOST 64297 Darmstadt-Eberstadt Lagerstr. 11. Tel: 06151-891512. INTER-MARKET 64285 Darmstadt/Weinbergstr. 19. Tel: 06151-665561. NAZAR CENTER 64293 Darmstadt/Kasinosstr. 36. Tel: 06151-9068777. ASAY MARKET 64331 Da. Weiters- tadt Kreuzstr. 6. Tel: 06150-541434. SULTAN MARKET 64807 Dieburg/Darmstädterstr. 17. Tel: 06071-921420. GÜNEYDİN MARKET 64807 Dieburg/Fabrikstr. 4. Tel: 06071/823737

WIESBADEN-MAINZ ve ÇEVRESİ : GÜR GESCHENKARTIKEL 65183 Wiesbaden/Wellritzstr. 20. Tel: 0611-451112. GÜR REİSEN 65183 Wiesbaden/Wellritzstr. 23. Tel: 0611-408511. BUCAK MARKET 65183 Wiesbaden/Wellritzstr. 29. Tel: 0611-407769. GESCHENK PARADİS DİKKATLİ 65183 Wiesbaden/Wellritzstr. 7. Tel: 0611-409178. DBV+Commerzbank Agentur 65185 Wiesbaden/Wellritzstr. 59. Tel: 0611-451541. GÜNEY MARKET 65183 Wiesbaden/Schwalbacherstr. 52. Tel: 0611-405894. MO-NEYMARKT 65183 Wiesbaden/Wellritzstr. 16. Tel: 0171-6569350. HARPUT PASTAHANESİ/Wellritzstr. 12. 6513 Wiesbaden/Tel: 0611-1840511. LİMAN MARKET 65183 Wiesbaden/Bleichstr. 49. Tel: 0611-7248934. ASİL MARKET 65183 Wiesbaden/Hellmundstr. 19. Tel: 0611-406684. DEĞERİŞAŞ MARKET 65183 Wiesbaden/Frankenstr. 9. Tel: 0611-405207. PINAR MARKET 65203 Wiesbaden/Breslauerstr. 15. Tel: 0611-1678734. DÜR-AL MARKET 65201 Wiesb. Schierstein/Huttenstr. 12. Tel: 0611-9200019. CAN MARKET 65183 Wiesbaden/Helenenstr. 18. Tel: 0611-9887488-89. NURTEX REİSEN 65183 Wiesbaden/Helenenstr. 30. Tel: 0611-401361. EMEK MARKET Wiesbaden/Tel: 0611-6900171. PINAR MARKET 65203 Wiesbaden/Breslauerstr. 15. Tel: 0611-2367214. FAHRSCHEULE AKTAN 65195 Wiesbaden/Werderstr. 13. Tel: 0611- BERGKIRCHELADEN 65183 Wiesbaden/Webgasse 58. Tel: 0611-377372. KAPLAN MARKET 65197 Wiesbaden/Holzstr. 43. Tel: 0611-702160. ENES MARKET 65197 Wiesbaden/Holzstr. 36. Tel: 0611-7163882. DOST FIRINI 65203 Wiesbaden/Rathausstr. 25. Tel: 0611-3606975. YILDIZ FRIESCHMARKT Wiesbaden/Bleichstr. 17. Tel: 0611-7167737. SEVİN LADEN Wiesbaden/Bleichstr. 49. Tel: 0611-7248934. ÜNAL MARKET 55188 Mainz/Lessingstr. 5. Tel: ÜNAL METZGERİ 55120 Mainz-Mombach/Nesslerstr. 63. Tel: 0179-8228365. ANTALYA MARKET 55116 Mainz/Zangasse 12. Tel: 06131-227292. ATALAY TURİSTİK 55118 Mainz/Adam Karrillonstr. 2. Tel: 06131-679423. REİSEBÜRO ALTINTAŞ 55116 Mainz/Mittlere Bleiche 17. Tel: 06131-232233. KİSİM MARKET 55122 Mainz/Merkez Camii Rheingauwall. 1. Tel: 06131-5880055. MEVLANA REİSEN 55116 Mainz/Gärtnerstr. 24. Tel: 06131-234497-98. VATAN MARKET Mainz/Kastel. Lorenz-Schulstr. 1. Tel: 06134-62955. SERVİT EXPORT 55118 Mainz/Kaiser Wilhelm Ring 87. Tel: 06131-671643. PAMUKKALE MARKET 55118 Mainz/Kaiser Wilhelm Ring 83. Tel: 06131-618348. İSTANBUL EXPORT 55118 Mainz/Kaiser Wilhelm Ring 87. Tel: 06131-674670. HALK-MARKET 55252 Mainz/Kastel. Rampenstr. 14. Tel: 06134-2869980-81. NURTEX REİSEN 55118 Mainz/Kaiser-Wilhelm Ring 77. Tel: 06131-5546090-91. AKSU MARKET 55118 Mainz/Gartenfeldstr. 8. Tel: 06131-6231430. ŞEKER MARKET 55118 Mainz/Kaiserswerth Ring 68. Tel: 06131-6395962. KUÇUN OBST GEMÜSE 65510 Idstein/Limbungerstr. 53. Tel: 06126-4658. ÖZEN MARKET 65549 Limburg/Am Elbodon 5-7. Tel: 06431-5909580. KAYA MARKET 65549 Limburg/Off-heimer Weg 13. Tel: 06431-21782. ELIF MARKET 65549 Limburg/Glashüttenweg 3. Tel: 06431-2880072. ASCOM 65549 Limburg/Grabstr. 43. Tel: 06431-288100

GIESSEN, WETZLAR, DİLLENBURG, STADTALLENDORF, KASSEL ve YÖRESİ : BÜRO ŞAŞMAZ 35360 Ehringhausen/Kölscherhäuser 19. Tel: 06443/77020-22. TURGUT MARKET 35390 Giessen/Marburgerstr. 13. Tel: 0641/390204. TURGUT VERPACKUNGEN 35396 Giessen/Kiesweg 21. Tel: 0641-3997258. TURHAN SUPERMARKT 35390 Giessen/Edenstr. 4. Tel: 0641/390161. TURHAN KEBABHA- US 35390 Giessen/Wallstr. 14. Tel: 0641-3011827. NUS MARKET 35390 Giessen/Neustadt 12. Tel: 0641-2097456. REİSEBÜRO ÖZTOUR 35390 Giessen/Frankfurterstr. 1. Tel: 0641/77545. GÜL MARKET 35614 Asslar. Tel: 06441-8970630. SÜMER MARKET 35745 Herborn/Hauptstr. 33. Tel: 02772/41934. DİDEM TUR 35745 Herborn/Am Hintersand 6. Tel: 02772/42612. REİSEBÜRO AKTAŞ 35683 Dillenburg/Bahnhoftstr. 2. Tel: 02771/6729. REİSEBÜRO DEDE 35683 Dillenburg/Tel: 02771-23741. REİSE- BÜRO BİRKAN 35683 Dillenburg/Tel: 02771-26155. AKYİĞİT MARKET 35683 Dillenburg/Tel: 02771/7910. BABA MARKET 35764 Sinn. Tel: 02772-81349. HALK MARKET 35576 Wetzlar. Tel: 06441-33388. TUNA MARKET 35576 Hermannstein/Alterstr. Tel: 06441- KAYA MARKET 35576 Wetzlar. Tel: 06441-32127. KARADENİZ FIRIN 35576 Wetzlar. Tel: 06441-31082. REİSEBÜRO YAŞA 35576 Wetzlar/Gloelstr. 17. Tel: 06441-47035. OSMAN MARKET 35576 Wetzlar/Bahnhoftstr. 31. Tel: 06441-449919. VITA ECZANESİ 35576 Wetzlar/Bahnhoftstr. Tel: 06441/43094. DENİZ KEBAB 35576 Wetzlar/Lahnhoferpassage. Tel: 06441-48814. REİSEBÜRO YEŞİL MALATYA 35576 Wetzlar. Tel: 06441-31043. KFZ-Meister Kılıç 35764 Sinn-Edingen/Brückenstr. 7. Tel: 06449-879. REİSEBÜRO-BİRKAN 57078 Siegen/Marktstr. 34. Tel: 0271/870655. AKYÜZ REİSEN 57078 Siegen/Bahnstr. 15. Tel: 0271/86889 veya 8708180. YÜKSELÖĞLÜ-ÜNAL MEZBAHA 57072 Siegen/Schlachthaus 10. Tel: 0271/332840. YIL- MAZ REİSEN 35708 Haiger/Kühnhäuserstr. 11. Tel: 02773-73204. Avukat Ahmet Karadağ 35576 Wetz- lar. Tel: 06441-430445. Yeminli Tercüman Emin Özbeke 35576 Wetzlar. Tel: 06441-951315. WEB- GRAFİKDESİGNER 35537 Wetzlar/Postfach 2743. Tel: 06441-946108. YILMAZ REİSEN 35576 Wetz- lar/Bahnhoftstrasse 14A. Tel: 06441-410255. HARMANYERİ MARKET 35754 Herborn/Schwerstr. 2. Tel: 02772-582287. SOMUNCU BABA PİDE SALONU 35745 Herborn/Hauptstr. 108. Tel: 02772-581476. BOĞAZICI MARKET 61169 Friedberg/Pfinstweide 5. Tel: 06031-9019. GENÇ MARKET (II) 61169 Friedberg/Königsbergerstr. 16. Tel: 06031-161838. SPAR MARKET 61449 Steinbach (Ts) Daim- lerstr. 6. Tel: 06171-885660. ALTAT MARKET 35260 Stadthalldorf/Egerlanderstr. 1. Tel: 06428-441519. SÜRGÜN SÜPERMARKT 35260 Stadthalldorf/Hermann Lönstr. 2. Tel: 06428-441651. GİMAR LEBENS- MITTEL 34123 Kassel/Sandershäuserstr. 34. Tel: 0561-5826877. HİLAL OBST UND GEMÜSE 34117 Kassel/Wollhagerstr. 57. Tel: 0561-770883. WEFA SÜPERMARKT 34127 Kassel/Holländische Str. 167. Tel: 0561-8907867

KREIS BERGSTRASSE-ODENWALD ve ÇEVRESİ : Doğan Market Berliner Ring 47. 64625 Bensheim. Tel: 06251-680781. Demirel Reisen Luggwist. 40 69483 Wald-Michelbach Tel: 06257-5186 veya 7719. Pascha Döner Ernst-Schneiderstr. 3 64646 Heppenheim. Tel: 06252-68590. İVECAN Änderungschnede- rei ll Lehrstr. 28-26 64646 Heppenheim Tel: 06252-5298. Reisebüro Antalya-Lehrstr. 2 (Starkenweg Pas- sage) 64646 Heppenheim. Arzum Pizza Dönerhaus Fahrenbacherstr. 2 64658 Furth-Odenwald. König Döner Mahmut Celik Erbacherstr. 49 64720 Michelstadt. Bizim Market Zümbül Bahnhofstr. 58 64720 Michelstadt. Bezirgan Market Gerhard Hauptmann Str. 7 64711 Erbach. Orient Grill-Bistro Ibrahim Tun- ca Erbacherstr. Str.10 64711 Erbach. Batı Trakya-Türkleri Kültür Merkezi 64739 Höchst. Bayram Market Düzenbacherstr. 72 64739 Düzenbach-Höchst. Türkspor Breuberg Aschaffenburg Str. 2 64739 Höchst. Adam Bistro Hirschhorner Str. Biebfelden 64743.

SİZLER DE BU KÖŞEMİZDE, TOPLUM GAZETESİ'NİN VATANDAŞLARIMIZA ULAŞIMINA DESTEK VEREREK YER ALABİLİRSİNİZ. ARAYIN GÖRÜŞELİM. TEL: 0172 - 608 35 25

Almanya, silah ihracatında dünya üçüncüsü



Almanya'nın, silah satışını 2006 yılında 1,5 milyar'dan 3,8 milyar Dolar'a çıkartması, ülkede savaş karşıtı gruplar ile alternatif politik çevreleri kaygılandırmaya başladı. Konuya ilişkin "Waldkircher Erklärung" adıyla yayınlanan bir ortak deklarasyonda "Ölümle Oynamaktan Vazgeçin" çağrısı yapıldı ve son yıllarda alınmış onca politik karar ve yasal düzenlemelerin hiçe sayıldığına işaret edildi. Alman silah sanayindeki bu gidişata dur denilmesini isteyen gruplar Doğu Almanya ile birleşmenin ardından 17 yıl geçtiğini ve Avrupa kıtasının barış adası olması gerektiğini hatırlattı ve: "Bunca beklentiye rağmen Almanya'nın sergilediği bu dramatik gidişat çok düşündürücü. Bu silahları sattığımız ülkeler zaten savaşın içinde olan bölgeler ve bunlar içinde de özellikle, Ortadoğu, Asya ve Afrika'daki gelişmekte olan ülke konusunda bulununlar çoğunlukta yer alıyor. Oysa ülkemizin aldığı ilke kararları var. Yani, gerilimli bölgeler ile insan haklarını ihlal eden devletlere silah satılmayacağını benimsemişiz. Ne var ki, bugünkü veriler, Almanya'nın kendi koyduğu ilkeleri suistimal ettiğini gösteriyor. Ayrıca Alman silahlarının

başka ortamlarda üretilmesi için lisans transferi anlaşmalarının yanı sıra, Alman yapımı silahların aracı ülkeler vasıtasıyla sorunlu bölgelere nakledilmesini de kaygıyla izliyoruz." dedi. Almanya'nın silah ihracatını "sınırsız skandal" olarak tanımlayan barış yanlısı alternatif gruplar, "Alman Hükümeti bu gidişatı savunurken, - Binlerce işyerinin güvence altına alınması- gibi sakat bir gerekçenin arkasına sığınmaktan vazgeçmelidir. Bu gerekçenin yerine yani, Alman Hükümeti, silah sanayiini devlet kasasından sübvansedeceğine o parayla sivil alanda istihdam yaratabilir ve işyerini kaybedeceği söylenen kitleler için daha insancıl istihdam imkanı sağlanabilir." görüşünü dile getirdi. "Hükümetin silah ticaretinde daha şeffaf olması ve silah üretim mekanizmalarının sivil amaçlara ağırlık vermesi" belirtilen bu deklarasyona imza atanlar arasında çok sayıda bilim adamı, milletvekili, sendikacı da yer alıyor. İsveç'teki Barış Araştırmaları Enstitüsü SIPRI'nin verilerine göre, ABD silah ihracatından ötürü 2006'da 7,9 milyar, Rusya ise 6,7 milyar Dolar gelir elde etti.

Bad Nauheim'da Türk Oyuncakları Sergisi açılıyor

İstanbul Oyuncak Müzesi'nde ki Türkiye kökenli çocuk oyuncakları, 30 Ağustos - 23 Eylül tarihleri arasında Bad Nauheim şehrinde sergilenecek. Yazar-Şair Sunay Akın'ın öncülüğünde yürüyen İstanbul'daki bu müzede teşhir edilen Türkiye üretimi oyuncaklar, ilk kez yurtdışına çıkmış olacak. Dr. Erdoğan Karatay ve IFKO girişiminin davetlisi olarak ilk yurtdışı programına çıkan oyuncak sergisi için 30 Ağustos Perşembe günü saat 14'te özel bir kokteyl düzenlenecek. Bad Nauheim Belediye Başkanı Bernd Witzel'in yanı sıra Frankfurt Başkonsolosu Salih Boğaç Güldere'nin açılışını birlikte yapacağı bu sergide Yazar Sunay Akın'ın yanı sıra, tanınmış televizyon simaları, gazeteci Hıncal Uluç, Haşmet Babaoglu ve Nebil Özgentürk de hazır bulunacak. Halen TV8 televizyonunda Yaşamdan Dakikalar adlı bir programı da sunan bu dördü ayrıca, Bad Nauheim'da değişik tv sohbet ve söyleşileri de gerçekleştirecek.

İstanbul Oyuncak Müzesi'nin Tarihçesi

İstanbul Oyuncak Müzesi, 23 Nisan 2005 tarihinde, Yazar-Şair Sunay Akın'ın ailesinden kalma Göztepe'deki bir köşkte kuruldu. Sunay'ın Oyuncak Müzesi açma fikri ise, 15 yıl önce Nürnberg'e yaptığı bir seyahate dayanıyor. Daha sonra başka ülkeleri de ziyaret eden Sunay Akın, her gittiği yerde oyuncak müzesi arar ve bu gezilerin sonunda gelişmiş her ülkenin mutlaka bir oyuncak müzesi olduğunu ve teknolojik açıdan kendini geliştiren ülkelerin oyuncak sanayisinde lider olmayı başardıklarını farkeder. Şair o müzeleri gezerken şunları düşünür: Hayal etmenin ve düş kurmanın da bir tarihi var. Bu tarih o müzelerde yaşıyor. Türkiye'de böyle bir müze olmalı ve hayaller korunmalıydı." der. 11 yılda internet üzerinden ve gezdiği ülkelerden satın aldığı oyuncaklarla bu müzeyi kuran sanatçı insanlara masalcı bir dünya sunmak istemiş. 5 kattan oluşan müzede sergilenen oyuncaklardan en eskisi 1817 yılında yapılmış bir Fransız ürünü ke-man. Bunun yanı sıra, sergide eski oyuncak olarak 1820 yılı yapımı Amerikalı bir bebek, 1860 tarihli misketler, 1907 yapımı yüz yaşında Alman tenekle oyuncaklar ve porselen bebekler de yer alıyor. Sergide oyuncaklar için teşhir salonlarının yanı sıra, bir de konferans salonu bulunuyor. Sergiyle ilgili bilgi www.istanbuloyuncakmuze-si.com internet adresinden alınabilecek.



Dünya Markası SAFAK MÜTFAK

2005'ten bu yana kendi vatanımızda TÜRKİYEMİZDE!

%50-%80'e varan indirimlerle!



ALNO'dan nobilita'ya dünya markaları artık size daha yakın.

Bize olan sonsuz desteğiniz ve güveniniz için teşekkürler. Afrika'dan Çin'e DÜNYA genelinde bayilikler vermeye devam ediyoruz.

SAFAK Merkez Römerstr. 7 63450 Hanau Tel: 06181-610 62 12 Faks: 06181-610 62 14
SAFAK Küchenstudio Römerstr. 7 63450 Hanau Tel: 06181-23 451 Faks: 06181-25 70 12
SAFAK Center Bleichstr. 39-41 63065 Offenbach Tel: 069-823 66 700 Faks: 069-823 66 737
SAFAK Küchenstudio Kneip Str. 51 60326 Frankfurt Tel: 069-222 204 96 Faks: 069-222 204 97
CASA Küchen Hainauer Str. 66 63739 Aschaffenburg Tel: 06021-77 11 831 Faks: 06021-77 11 830
www.safak-kuechen.de e-mail: info@safak-kuechen.de Hotline: 0180 - 5234 510

GOLDEN HOLIDAY GÜVENCESİYLE Altın kalitesinde Seyahat

FRANKFURT'tan



KTHY



SunExpress

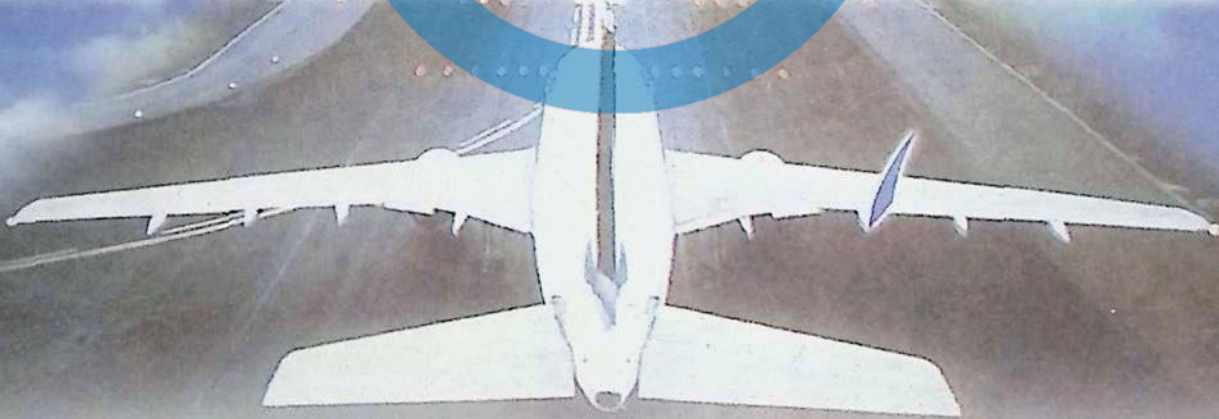
Havayollarının modern uçaklarıyla DİREKT seferler

İstanbul Ankara İzmir Adana Kayseri

İstanbul üzeri ONUR Havayolları iç hat bağlantılı seferler
Trabzon, G.antepe, Diyarbakır, Erzurum, Mardin

Her hafta Salı, Cuma, Cumartesi

K.Kıbrıs Ercan Havaalanına Seferler



Erken rezervasyon fırsatlarımızdan yararlanın!
Biletlerinizi size en yakın acentemizden temin edebilirsiniz.

GOLDEN HOLIDAY

GOLDEN HOLIDAY REISEN GMBH

Baseler Str. 35-37 - 60329 Frankfurt a.M. - Germany

Tel.: 069 / 25 78 250 - Fax: 069 / 25 78 25 78 - E-Mail: info@goldenholiday.de www.goldenholiday.de